

Delimitadas por la C.E.E. las zonas desfavorecidas de España y Portugal

Con ello, Castilla-León entra en la política socio-estructural agrícola

El Consejo de ministros de Agricultura de la CEE delimitó ayer las zonas desfavorecidas en Portugal y España, que en este último país corresponden al 62 por ciento de su superficie agrícola actual y al 73 por ciento de su territorio.

Con esta decisión, los países ibéricos se integran en la política socio-estructural agrícola comunitaria y se convierten en beneficiarios prácticos de las políticas de desarrollo agrario de la CEE.

Carlos Romero, ministro español de Agricultura, se mostró «muy satisfecho» por esta decisión comunitaria y estimó que supondría una ayuda global del FEOGA (Fondo Europeo de Orientación y Garantía) al desarrollo del sector agrícola español del orden de los 17.000 millones de pesetas anuales, durante cuatro años.



El Consejo de ministros de Agricultura de la CEE delimitó las zonas desfavorecidas y Castilla-León, entra dentro de su programa de actuación

Se beneficiarán de una subvención de la CEE de un 50 por ciento los proyectos de la mencionada industria de las Comunidades Autónomas de Galicia, Castilla-León, Castilla-La Mancha, Extremadura, Canarias y las pro-

vincias de Granada, Huelva, Huesca y Teruel.

Un 35 por ciento de la financiación comunitaria será para los proyectos de la industria agroalimentaria de las Comunidades Autónomas de Asturias, Baleares, Cantabria, Rio-

ja, Navarra, Valencia y Murcia, más las provincias de Guipúzcoa, Alava, Zaragoza, Lérida, Tarragona, Gerona, y las de Andalucía, a excepción de Granada y Huelva.

Página 17

«No se negociará con España la cuestión de Gibraltar»

Son afirmaciones de M. Thatcher durante su visita a Jerusalén

La primera ministra británica, Margaret Thatcher, aseguró ayer, en Jerusalén, donde se encontraba de visita oficial, que «no se negociará la cuestión de Gibraltar con España, y tampoco la de la soberanía de las islas Malvinas con Argentina».

Durante su estancia en Israel, la señora Thatcher celebró entrevistas con el primer ministro Simon Peres, con el titular de Relaciones Exteriores, Shamir, y con el de Defensa, Rabin. En sus conversaciones, la primera ministra británica abordó el asunto de la cuestión palestina y la seguridad en Oriente Medio.

Por su parte, el ministro español de Asuntos Exteriores, Fernández Ordóñez, que se encuentra de visita en los Estados Unidos, donde se entrevistó ayer con el secretario norteamericano de Estado, Schultz, se negó a comentar las palabras de la señora Thatcher de que «no habrá ningún cambio en la situación de Gibraltar» ni negociará la soberanía de las Malvinas.

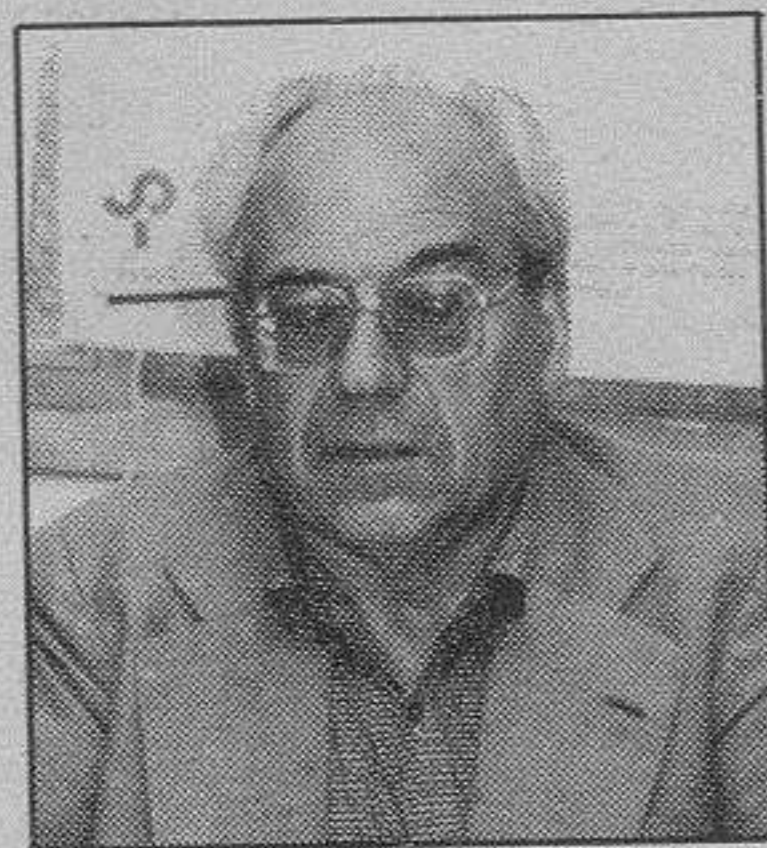
Fernández Ordóñez afirmó: «Nunca hago declaraciones sobre lo que no he visto», añadiendo que, una vez examinada y valorada toda la conferencia de Prensa de la primera ministra británica en Jerusalén, el Gobierno español emitirá un comunicado.

Fernández Ordóñez hizo estas declaraciones inmediatamente antes de acudir a un almuerzo con el secretario norteamericano de Estado, y destacó que «precisamente por haber refrendado la permanencia de España en la OTAN tiene que haber una reducción de los efectivos militares estadounidenses en suelo español». Se refería así el ministro de Exteriores a una de las principales cuestiones que discutirá con la Administración Reagan.

Páginas 16 y 23

Afirmación de Sánchez Montero «El Gobierno no cumple las condiciones de la consulta sobre la OTAN»

Ayer estuvo en Burgos el candidato de Izquierda Unida en las próximas elecciones del 22 de Junio, Simón Sánchez Montero y presentó el programa de esta opción política. En sus afirmaciones a los periodistas burgaleses dijo que el Gobierno está empezando a incumplir las condiciones de la consulta del referéndum de permanencia de España en la Organización del Tratado del Atlántico



Sánchez Montero

Norte (OTAN) y se apoyó en las últimas reuniones celebradas por la Organización. Página 7

Para España el hecho es grave

Canadá niega que hubiese incidentes en la detención de los pesqueros

Escortados por una patrullera y aviones militares de reconocimiento, los dos bacaladeros españoles que fueron detenidos el pasado fin de semana entraron en la madrugada del martes en aguas territoriales canadienses. El comandante en jefe del Escuadrón de la Real Policía Montada que detuvo a los pesqueros, Jack Lavers, declaró que los dos se dirigen al puerto de Saint John (Terranova) donde llegarán en la madrugada del miércoles.

Lavers aseguró que «no hubo incidentes» a la entrada a las 200 millas de jurisdicción canadiense, a pesar de las informaciones difundidas en España de una posible acción de fuerza de barcos españoles.

El director del Instituto Social de la Marina español en Saint John, Félix Martínez, declaró que la información de «Onda Pesquera»

había sido «absurda» y que solamente había servido para enrarecer y empeorar el ambiente en la ciudad.

En Washington, una fuente cercana al ministro español de Asuntos Exteriores, Francisco Fernández Ordóñez, calificó el incidente de «grave», pero dijo que están a la espera de más información.

Las autoridades cana-

dienses aseguran que los dos bacaladeros coruñeses, «Amalia Mairama» y «Julio Molina», fueron detenidos por faenar dentro de la «zona económica exclusiva» de las 200 millas en las aguas de competencia de la Organización de Pesca del Atlántico Noroccidental (NAFO).

Página 16

Centro de atención al minusválido

El Centro Ocupacional «El Cid», de minusválidos psíquicos adultos, atiende, desde su ampliación —que ha supuesto una inversión de 215 millones de pesetas— a 120 beneficiarios, que realizan actividades de talleres y de ajuste personal y social, con la pretensión de combinar trabajo y convivencia, según expusieron la directora del centro y el director provincial del INSERSO.



Página 5

Dimite el vicepresidente económico del Real Burgos

Página 27

El español Pedro Muñoz ganó la etapa de ayer en el Giro de Italia

Página 29

Acuerdos de la Comisión de Gobierno de la Diputación

Página 6

Todo preparado para las fiestas del Corpus y del «Curpillos»

Página 8

Fallo del certamen escolar de Pintura «Mateo Cerezo»

Página 10

Propuesta de un procurador burgalés sobre los estudios de Química del C.U.I.

Página 10

Un muerto en Miranda de Ebro, por colisión de vehículos

Página 24

Día a día

Donar algo nuestro

La gran familia de los donantes de sangre de Burgos ha celebrado su asamblea anual y los actos resultaron gratísimos, cordiales y con esa impronta que supone reunirse con gentes que tienen muy en puesta a punto el corazón para dar a los demás todo lo que son.

Trece mil son los donantes que hay en Burgos, que alguna vez se acercaron a la Hermandad Provincial y pusieron a disposición de los demás, la mayor parte de las veces sin saber quién iba a ser su destinatario, la sangre de su salud para curar al hermano enfermo. Decimos que trece mil, todavía la Humanidad tiene sentido de sí misma y alcanza categorías que son para reconfortar y para superar esos problemas que pueda tener esta institución benemérita.

Alcanzar los quince mil es el objetivo señalado por su presidente, señor Del Diego. Loable empeño en el que lógicamente comprometió también a la colaboración de la Prensa y Radio locales, a fin de que haya menos angustias, menos penurias en tiempos en los que la sangre es más necesaria para enfermos, heridos u otras personas en estado de necesidad imperiosa de llamar a la solidaridad de sus semejantes.

En esa asamblea y de forma directa se lanzaba al aire un reto a los profesionales de la información y en concreto a DB para proponer nuevas iniciativas. Se nos ocurre una sugerencia que con humildad exponemos, sin otra pretensión de que Burgos se vea reconocido en ese gesto. El Ayuntamiento de la ciudad, puede, debe y ha de hacerlo: conceder alguna de sus más preciadas distinciones a la Hermandad de Donantes de Sangre. ¿Puede haber una institución con mayor sentido de humanidad, solidaridad, burgalesismo e incluso sentido trascendente de las cosas que aquella que aporta su propia vida para los demás?

Es evidente que el Concejo está en deuda con la Hermandad de Donantes, sin que la vinculación de ninguno de sus miembros a la entidad —los hay muchos por supuesto— deba ser obstáculo, ya que los donantes se cuentan en la ciudad y en la provincia por millares. Ya trece mil, el año próximo, acaso quince mil y hay ejemplos tan formidables como algunos a quienes ha habido que recomendar que esperen a una necesaria recuperación.

Siempre se dijo que lo más fácil en la conducta humana es llevar la contraria por sistema. Para algunos políticos y comentaristas esta actitud puede ser reflejo de un comportamiento visceral o una pícara estrategia en virtud de la cual nunca hay riesgo de equivocarse mediante la negativa sistemática con tal de que se mantenga íntegra la altiva oposición a cuanto proceda del poder.

Hoy, miércoles, se someterá a aprobación de la Comisión de Gobierno del Ayuntamiento el expediente de contratación de las obras de remodelación del paseo del Empecinado, con un presupuesto cercano a los 34 millones de pesetas.

¿Quién es el guapo o el feo que dice no a todo lo que signifique mejorar, embellecer y potenciar nuestros paseos?

El del Empecinado se encuentra ampliamente erosionado en sus pavimentos, no en la floresta que sigue bastante cuidada.

Se trata de un paraje de indudables encantos al cual el Ayuntamiento en estos últimos 20 años ha presta-

Quisicosas

do atención hasta el límite de sus recursos. A lo que parece ahora las arcas municipales —pese a la carencia de liquidez en su caja, a veces lo que obliga a operaciones de tesorería— permiten realizar el proyecto que quedó colgando en el programa de la conmemoración del Mil Cien Aniversario de la Ciudad. La idea de los Jardines de la Hispanidad con el monumento del escultor levantino Andreu Alfaro va a llevarse adelante, pero no el sueño de plantar árboles representativos de los pueblos hispanoamericanos. El viento de lo imposible se lo llevó no por falta de ganas sino debido a problemas de adaptación de una buena parte de exóticas especies a nuestro clima pero 21 columnas representarán a los países de Hispanoamérica.

Del árbol caído todo el mundo hace leña y esto es lo que realizan burgaleses que pasan por La Quinta y han visto a un nuevo chopo abatido justamente al descender la rampa del puente de la «Autovía de Ronda»,

en un punto donde se están registrando percances de análoga naturaleza.

Este otro chopo se descendió a primera hora de la tarde del lunes —al día siguiente del que cayó cerca de «Las Veguillas» y los «estampidos» de estos gigantes de nuestra cada vez menos frondosa arboleda alarman a tranquilos paseantes de La Quinta.

Los expertos forestales deben estar preocupados. ¿Y quién no?

Francisco Urrea, un burgalés entre los más populares, que pasea su respetable senectud por la ciudad, acaba de ser noticia en el mundo de las evocaciones locales.

Hace 60 años —lo recordaba el otro día nuestro Periódico— se organizaron varios actos organizados por el Burgos C.F. en el campo Laserna «en homenaje al ciclista Francisco Urrea».

Paco Urrea, Medalla de Oro del Club Ciclista Burgalés, recibe todavía el cariño y las manifestaciones de simpatía de burgaleses vinculados o no al ciclismo.

Por muchos años.

Si no estamos mal informados el próximo sábado día 31 expira el plazo de solicitud de prórrogas del servicio militar por estudio para los mozos que por vez primera lo piden. En los casos de solicitud de nuevas prórrogas el plazo terminará el 31 de Julio, siempre según nuestras noticias.

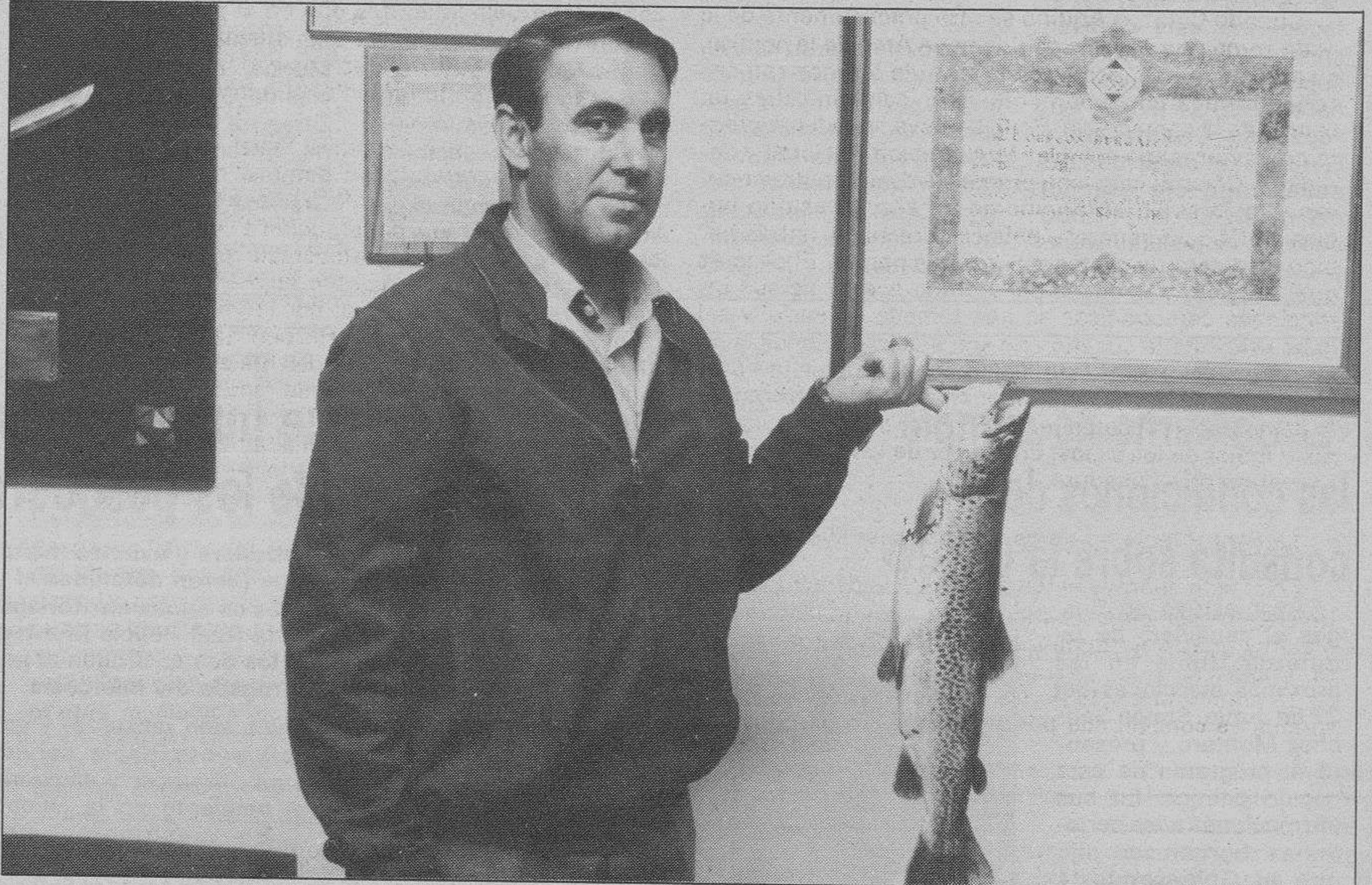
Un grupo de burgaleses comenta la inefable emoción que experimentó al escuchar las notas del Himno a Burgos, interpretado por los Orfeones de Burgos, Miranda y Aranda, en el vídeo que pasó TVE la tarde del sábado último, desde Tenerife, con ocasión del homenaje a la Bandera el «Día de las Fuerzas Armadas» y al ser resaltados los perfiles de la hermandad entre las diversas Comunidades Autónomas de España.

Esa evocación correspondía el acto que tuvo lugar en la plaza de Caballería de Burgos en la inolvidable ceremonia del «Día de las FAS-83».

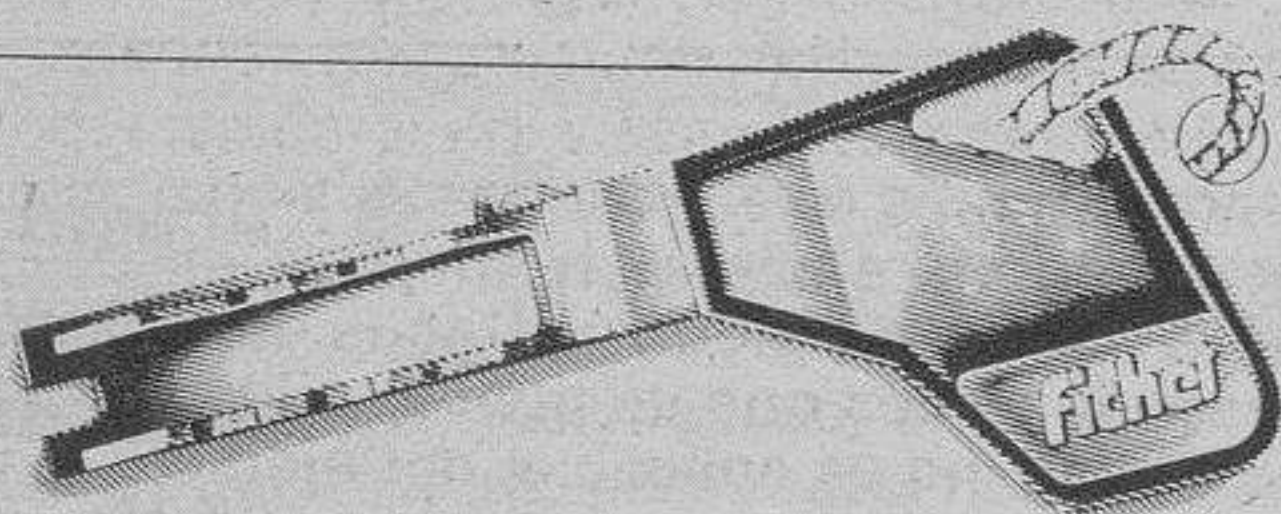
«Burgos, tierra sagrada donde yo nací...».

Martinillos

Retina



Buena captura, cerca del puente de Bessón. — Así de hermosa y de bonita era la trucha común asalmonada de 1,700 kilogramos, capturada a mosca, por don Angel Rodríguez López, miembro de la Sociedad de Cazadores y Pescadores de Burgos, en nuestro río Arlanzón y en un lugar tan a la mano como las proximidades del puente de Bessón, es decir, el que queda frente a la Audiencia. Como es de suponer, el señor Rodríguez López no podía contener su satisfacción, ni el lógico comentario de la emoción vivida en la extracción de tan lucida pieza.



Por una puerta insegura puede perderlo todo.

Desde 49.900 Ptas.

¿Quién no prefiere la Seguridad Fichet?

Su puerta blindada Fichet con bisagras antipalanca y sistema de alta seguridad Fichet.

FICHET



Con pago aplazado VISA o sistemas de crédito especiales desde 3.300 Ptas. al mes.

Calzadas, 8. Tels. 26 90 26-22 81 85-09004 BURGOS

Muebles e interiorismo

SUPERMERCADO DEL MUEBLE
Madrid.41. Tlf.209157-BURGOS

SE ARRIENDA COTO DE CAZA EN QUINTANILLA DE LA PRESA

Subasta pública día 1 de Junio, a las 12 horas, en el Ayuntamiento.

UN MIEMBRO DE LA ROYAL ACADEMY OF DANCING DE LONDRES EN BURGOS, EXAMINANDO EN EL ESTUDIO DE BALLET DE BLANCA Y PALOMA

LA ROYAL ACADEMY OF DANCING DE LONDRES, es la Escuela más importante en el Mundo tanto en enseñanza como en exámenes. Unos 50 países son miembros de LA ROYAL, incluyendo N. Zelanda, Canadá, Africa, etc.

El sistema de enseñanza y vestidos es el mismo en todos los países del Mundo. Hay unos 200 profesores examinando en estos 50 países. Estos examinadores en otras fechas se dedican a dar cursillos a niños y estudiantes.

El ballet clásico es lo más importante dentro del mundo de la Danza, los más famosos bailarines de cualquier estilo han sido primero preparados dentro de la danza clásica.

La Patrona de la Royal Academy Of Dancing, es su Majestad la Reina de Inglaterra, y su presidente es la famosa bailarina Margot Fonteyn de Arias.

Nueve examinadoras están visitando este año España de Norte a Sur, cada profesor examina de 500 a 600 estudiantes de danza, siendo este título muy codiciado en el mundo artístico.

ESTUDIO DE BALLET BLANCA Y PALOMA.

Especial Monográfico

HOSTELERIA y TURISMO

Previsto un especial dedicado a HOSTELERIA Y TURISMO, por DIARIO DE BURGOS para el próximo día 12 de Junio, las Empresas y personas interesadas en la reserva de espacios publicitarios para el mismo, se pueden poner en contacto con nuestro Departamento de Publicidad (Teléfono 268375, mañanas de 9 a 15 horas) y Agencias de publicidad.

El cierre del Monográfico será el 3 de Junio.

TRAS la caída de Marcos y de Duvalier, para lo que influyeron poderosamente las presiones norteamericanas, se ha producido un vivo debate en los Estados Unidos sobre el modo de impulsar la democracia en el Mundo. Retiremos nuestro apoyo a las dictaduras derechistas —dicen unos— y la democracia florecerá. Otros creen que esto responde a una visión ingenua de la democracia y del poder norteamericano. Un ensayo de Henry Grunwald, publicado en «Time» (12-V-86), da una visión del conflicto entre el idealismo americano y sus intereses estratégicos.

Algunos culpan a los Estados Unidos de la existencia de prácticamente todas las dictaduras no comunistas del Mundo. Si bien es cierto que muchos de estos regímenes reciben ayuda norteamericana, las fuerzas que conducen a la instauración de una dictadura generalmente caen fuera del dominio estadounidense. Consideremos el caso de Haití. Tal vez sea posible reducir la corrupción y la brutalidad en ese país. Pero no hay intervención norteamericana capaz de convertirlo automáticamente en una democracia, pues Haití parte, políticamente, de cero, con una tasa de analfabetismo del 70% y una renta per cápita de 280 dólares anuales.

Con la caída del dictador no acaba todo

Consideremos el caso de Filipinas. Es creencia común que Marcos era un bribón redomado desde el principio, y que se mantuvo sólo gracias al apoyo norteamericano. El hecho es que, a pesar de la influencia estadounidense, Filipinas siempre ha tenido dificultades para sostener la democracia. Cuando Marcos promulgó la ley marcial, el país estaba sumido en una violenta confusión. Durante años, el régimen de Marcos fue perfectamente tolerable porque garantizaba la estabilidad y apoyar a Marcos fue una sabia política norteamericana... hasta determinado momento. Cuando llegó exactamente ese momento, es difícil de precisar. Se puede argüir que Estados Unidos debería haber retirado su favor a Marcos mucho antes del asesinato de Benigno Aquino. Tal vez. Pero las decisiones de ese tipo no son sencillas, al menos para quienes tienen responsabilidades en el mundo real.

Cuando Corazón Aquino se alzó prácticamente de la nada como una especie de Juana de Arco de la política, sustituyendo a Marcos, la mayoría de los norteamericanos saludaron justamente este cambio como un triunfo de la democracia. Pero la nueva presidenta pronto creyó necesario disolver la Asamblea Nacional y derogar la Constitución, con promesas de crear otras nuevas y mejores en el término de un año. Si esto lo hubiese hecho un general o político derechista, habría habido clamores de protesta por todas partes. El caso es que las garantías dadas por Aquino acerca de sus intenciones democráticas se han tomado en serio, y así debe ser. Pero la cuestión no son sus intenciones, sino su capacidad y su fuerza. Filipinas es un país tan proclive a las divisiones y a las luchas, que el retorno de la democracia probablemente va a ser lento y vacilante, en el mejor de los casos. En el peor de los casos, puede acabar en otra dictadura.

La democracia no crece en cualquier suelo

Todo esto subraya el hecho de que la democracia es un sistema complejo y sutil que requiere una cierta tradición y unas determinadas condiciones culturales para funcionar.

La simple mención de condiciones históricas y culturales es considerada por muchos como una postura

Después de Marcos y Duvalier, ¿por qué no el resto?

Aceprensa

arrogante, elitista y racista. «¿Qué es lo que le hace pensar —dicen— que sólo los pueblos avanzados y cultos son aptos para la democracia? También los pobres y los ignorantes suspiran por la libertad: ¿Por qué hemos de creer que no son capaces de vivir bajo un sistema libre?».

Este emotivo argumento ignora la realidad y no atiende a lo esencial. Desgraciadamente, el gusto por la democracia es minoritario (...). Hoy día, en la mayor parte del Mundo no existe o no es bien entendida. Es difícil instaurarla en sociedades tribales, rígidamente jerárquicas u otras comunidades tradicionales (...). Requiere una concepción muy poco habitual de la autoridad. En muchos sitios, la autoridad es considerada como algo necesario para mantener el orden, para la supervivencia de la nación, para la conciencia nacional e incluso para el prestigio del país. En cambio, en una democracia, la autoridad es algo de lo que hay que recelar y que hay que vigilar, para que sirva al pueblo y no a los que están en el poder. Finalmente, la democracia requiere que las élites, una vez que han conseguido el poder, estén dispuestas a abandonarlo. En realidad, a menudo las élites toman estas dificultades históricas para instaurar la democracia como pretexto para no abandonar el poder.

¿Exportar la democracia?

A pesar de estos obstáculos, la democracia se ha mantenido, aunque a rachas, en culturas de todo tipo: en países tan pobres y caóticos como la India (pero, curiosamente, no en Pakistán, que recibió el mismo sello político de la colonización británica); en una sociedad patriarcal, con profundas desigualdades económicas, como Venezuela (mientras que en el pasado ha estado ausente de muchos países de la misma área); en un pequeño país subdesarrollado como Botswana (mientras que gran parte de la región circundante vive bajo regímenes de partido único).

Pero pensar que podemos llevar la democracia a otras tierras apretando un botón o retirando nuestro apoyo a un dictador recuerda la imagen del monarca absoluto que otorga una constitución a su pueblo. Se puede ayudar y alentar a la democracia, pero no se la puede otorgar. La democracia fue impuesta a Japón y, en menor medida, a Alemania, por las fuerzas de ocupación norteamericanas; pero eso ocurrió en las excepcionales circunstancias de una derrota aplastante. La democracia ha de desarrollarse de modo orgánico, en su propio suelo. Es relativamente fácil rebelarse contra un gobierno arbitrario, pero extremadamente difícil organizar una sociedad libre. La libertad —diría un lógico— es una condición necesaria pero no suficiente de la democracia.

Ideales y realidades

Desde el fin de la Segunda Guerra Mundial, ha tenido lugar un debate interminable sobre el supuesto conflicto entre los intereses estratégicos y los ideales norteamericanos. Para unos, ha de prevalecer ante to-

do la posición estratégica norteamericana en su conflicto global con el comunismo, que es la mayor amenaza contra la democracia. Para otros, los valores morales que defiende Norteamérica son más importantes, y a la postre más poderosos políticamente.

Sin embargo, gran parte de la cuestión es artificial. El Gobierno de Carter intentó en un momento dado poner en primer término el ideal, suspendiendo la ayuda a regímenes represivos, pero pronto se vio obligado a hacer excepciones con países de importancia estratégica para Estados Unidos. A la inversa, el Gobierno de Reagan emprendió una política de ayuda más o menos indiscriminada a regímenes anticomunistas, pero pronto comprendió que la militancia y la retórica anticomunista no bastan por sí mismas para hacer de un país un buen aliado de Estados Unidos.

En realidad, el enfoque idealista y el enfoque estratégico coinciden a menudo. Cuando un régimen pierde el respaldo de su propio pueblo, obviamente pierde su utilidad para contrarrestar el comunismo, por sólidas que sean sus convicciones anticomunistas. El Gobierno de Reagan aprendió esta lección primero en El Salvador, cuando comprendió que un régimen dominado por los más firmes y fieros anticomunistas —pero detestados por sus acciones violentas y su política económica reaccionaria— no era la mejor baza para Norteamérica. Y, acertadamente, decidió respaldar, en su lugar, a un político de centro-izquierda, José Napoleón Duarte, que tal vez parezca un peligroso socialista a los ojos de los conservadores, pero que, de hecho, es un demócrata convencido que goza de apoyo popular (...).

A mejor y a peor

Pero, desde luego, la inversa no es necesariamente verdadera: mientras que la represión puede fortalecer al comunismo, la supresión de la represión no debilita automáticamente al comunismo o a otras fuerzas totalitarias. El Gobierno de Kennedy concluyó que el régimen de Diem en Vietnam ya no merecía el apoyo norteamericano, entre otras razones porque su carácter represivo lo hacía impopular y por consiguiente ineficaz. Pero los Gobiernos que puso Estados Unidos después de eliminar a Diem no eran necesariamente mejores a largo plazo. El Gobierno de Carter tomó una decisión similar con Somoza en Nicaragua, pero tampoco los sandinistas han resultado ser mejores, como saben ahora la mayoría de los nicaragüenses.

Saber exactamente cuándo y cómo hay que retirar el apoyo a una dictadura es algo tremendamente difícil. No existen reglas fijas: hay que estudiar cada caso con sutileza, minuciosidad y paciencia. Hay que reconocer que existen diferencias de grado, así como de especie. No basta poner a los Gobiernos en dos filas: democráticos y no democráticos. Hay regímenes que mejoran y otros que van a peor. Hay democracias sensatas e insensatas, dictaduras tolerables e intolerables, represión más y menos dura. Es tarea indispensable del estadista reconocer estas diferencias y no dejarse engañar por las etiquetas. La simple piedra de toque de la libertad y de los derechos civiles que se puede utilizar en sociedades avanzadas, no es aplicable, por ejemplo, en países como Turquía, que ha sufrido durante décadas la devastación del terror y las luchas intestinas.

¿Es que no podemos más que escoger entre un mal y otro mal menor? En muchos casos y en gran parte del Mundo, esa es en realidad la única elección que podemos hacer. Reconocerlo no es abdicar de los ideales democráticos ni traicionarlos, sino sólo comprender que tales ideales han de ser impulsados con políticas prácticas y factibles.

La evolución del lenguaje

A.L.R.

Con frecuencia vienen en las páginas de los periódicos artículos sobre la evolución del lenguaje español, que es innegable, con comentarios de todo tipo, que suelen versar sobre dos apartados interesantes:

Uno, el cambio de lenguaje de muchos periodistas y locutores de radio y televisión, que introducen en sus escritos o dichos neologismos o extranjerismos.

Otro, sobre la reducción de léxico de la juventud, que emplea en su conversación corriente varios centenares de palabras menos que sus padres y abuelos.

En la mayoría de las veces los comentarios son de lamentación, pidiendo que los periodistas y locutores vuelvan a emplear las palabras de antes y que los jóvenes amplíen su vocabulario, que ha descendido del vuesa merced al tío y de como Vd. guste al vale.

En esto como en todo, si se ha de examinar serenamente, habría que plantearse algún punto de reflexión.

¿Es nuevo este fenómeno de la evolución del lenguaje?

De ninguna manera; nosotros apenas podemos leer el español de Gonzalo de Berceo, necesitamos un vocabulario (que se suele poner al final del texto) para leer el Poema de Mío Cid y no es infrecuente que en los libros de Santa Teresa de Jesús y de San Ignacio de Loyola venga alguna nota aclarativa a pie de página, porque algunas palabras nos son ya desconocidas. Y en realidad de la prosa de Ricardo León, a la de un escri-

tor, no moderno, sino un poco clásico de hoy va también su diferencia.

Y los extranjerismos entran constantemente en todos los idiomas. Ya se nos ha olvidado que fútbol no es español clásico, sino un extranjerismo, no muy antiguo. Incluso a veces los extranjerismos pasan a ser regionalismos; en Rioja hay una palabra típica, «parrus» que designa al confetti de carnaval; se trata de las palabras francesas «pas rouge», que al parecer alguien en Rioja dijo, al rechazar que le sumergieran en el tal confetti rojo. Y hay una frase de lenguaje diríamos hogareño, «hacer el rendibu», indicando el acercarse a otra persona para hablar con ella, que no es más que una acomodación del «rendez vous» francés.

¿Es conveniente o no la evolución del lenguaje?

Tal vez no es conveniente, pero es un hecho que comenzó en el siglo sexto y dura hoy, por lo que lo único que se puede hacer en aplicar el consejo, creemos que de San Pablo. «Escoged lo bueno».

Porque el nudo de la cuestión está ahí. El hecho de que el lenguaje evolucione no autoriza a que se propague la grosería, la burla de la religión y el adoptar para el lenguaje popular y hogareño palabras del vocabulario de germanías.

El caso es que parece que hay gente, en los medios de comunicación que parece confundir la evolución del lenguaje con su degradación y es como si se sintieran contentos en emplear lo que antes se llamaban palabras malsonantes, frases de doble sentido y hasta lo que podría calificarse de palabras ofensivas. Y eso es lo que habría que ir eliminando.

Como también las referencias sexuales en una conversación o escena corriente. No es precisamente liberación del sexto mandamiento, (que continúa vigente, por cierto), el caer como auténticos esclavos en un sometimiento sexual total. La libertad es eso: estar por encima de los sentidos y de las cosas del propio cuerpo.

Cartas al DIARIO

«¿Qué no interesa a nadie?»

He leído en su periódico unas declaraciones del alcalde de la ciudad señor Peña en las que dice que «al noventa por ciento de los burgaleses les importa poco el Teatro Principal. La verdad es que no me pronuncio por ninguna de las opciones que ahora se esán debatiendo, pero sí es seguro que me interesa el destino que se dé y mucho, ya que se trata de un inmueble singular.

La afirmación hecha por el alcalde me parece que es bastante gratuita y por ello cuestionable.

Me pregunto en qué se habrá basado para hacerla. Otra cosa es que sean más los que están a favor del teatro-teatro o los que consideran que debe ser sede del necesario Ayuntamiento. Esa es harina de otro costal, pero que los burgaleses «pasamos» olímpicamente del asunto que ha sido polémico durante más de cuarenta años, me parece que es no «conectar» con la realidad.

M.J.R.

Todas las cartas deben de llegar con la identificación completa y comprobable, domicilio incluido (mejor con fotocopia del D.N.I.) de sus autores, aunque públicamente pueda ocultarse tras un seudónimo o iniciales. No se respetará el anónimo cuando sean planteadas cuestiones conflictivas o polémicas de las que deben responder, en el caso preciso el comunicante y DB no se responsabiliza de las opiniones que se expongan en estas misivas, que tienen un carácter personal.

Adoración nocturna

Hoy Vigilia del Corpus

Burgos (DB). — Esta noche a las 11, se celebrará en la parroquia de San Lorenzo la tradicional Vigilia del Corpus organizada por la Adoración Nocturna burgalesa.

Los actos que se celebrarán serán: procesión con el Santísimo Sacramento por el interior de la iglesia, entrega de distinciones a las adoradoras y adoradores nuevos, veteranos por haber asistido a 125 vigiliadas, veteranos constantes con 250 vigiliadas, y asistencia ejemplar por haber asistido durante 500 noches a adorar a Jesús Sacramentado. Los actos terminarán con la Santa Misa.

Antes del comienzo se podrán retirar los billetes para el desplaza-

miento del próximo día 7 a Medina de Pomar, con motivo de la celebración de la solemne Vigilia de Espigas, que se celebrará para conmemorar los 25 años de su fundación.

tanto a estos como a la Vigilia de esta noche, se invita a todas las personas que deseen asistir.

Visitas pastorales del Prelado de la diócesis

Burgos (DB). — El arzobispo, Dr. D. Teodoro Cardenal Fernández, giró ayer visita pastoral a Sandoval, Villegas y Villadiego. Hoy, lo hará a Cuevas de Amaya, Rebolledo de la Torre, Barrio de San Quirce, San Quirce de Río Pisuerga, Villanueva de Odra y Villahizán de Treviño.

Actividades políticas y sindicales

Encuentro de la «Asamblea de Mujeres» durante este «puente» de Mayo

La Asamblea de Mujeres de Burgos va a realizar un encuentro en la provincia de Burgos con asistencia de mujeres de la región, los días 29, 30, 31 de Mayo y 1 de Junio, con el fin de debatir diversos temas: Día 30, «Mujer clase social», por Montse Oliván, perteneciente al Colectivo de Lesbianas de Madrid. Día 31, «Tratado de la educación de las niñas», por Nanina Santos Castroviejo, militante de la Asociación Galega de Muller de Santiago. Día 1, «El inevitable desequilibrio del feminismo» por Cristina Garaizábal, perteneciente a la Comisión Pro-Derecho al aborto de Barcelona.

Firmado el nuevo convenio estatal de industrias lácteas

La Unión general de Trabajadores de Aranda de Duero informa que se ha firmado el nuevo con-

venio estatal de industrias lácteas, cuyos puntos más importantes son los siguientes: Vigencia: El convenio durará dos años, desde Enero 1986 a Diciembre 1987. Horas extras: Quedan prohibidas las horas extras de carácter habitual. Pagas extras: 3 de 30 días. Antigüedad: Quinquenios al 5 por ciento. Incapacidad laboral transitoria: 100 % del salario base y antigüedad desde el primer día; a partir del día 21, también el 100 % del plus de asistencia. Categorías profesionales: Se definen las categorías que existen y sus funciones (de cada una). Derechos sindicales: Se definen las garantías de los delegados sindicales. Revisión salarial: Si el caso de que el IPC en 1986 supere el 8,6 por ciento, se hará una revisión salarial en la diferencia, aplicando el 90 por ciento de sus efectos a Enero 1986. Incrementos salariales: Las tablas salariales de este convenio sufrirán desde Enero de 1986 un incremento del 8 por ciento.

Nota de la Policía Municipal

Burgos (DB). — Con motivo de la procesión que se celebrará mañana, jueves, festividad del Corpus Christi, queda prohibido el estacionamiento de toda clase de vehículos desde las ocho de la mañana y hasta la terminación de la misma en los lugares siguientes:

Plaza de Santa María, plaza de San Fernando, calles de la Paloma y Laín Calvo, plaza Alonso Martínez, calle 18 de Julio, Avenida del Cid (desde su comienzo hasta la confluencia de la calle

18 de Julio), calle Santander, plaza Santo Domingo de Guzmán, calle Queipo de Llano y plaza Mayor.

Se ruega la colaboración de todos los usuarios de vehículos, a fin de que quede despejado con la debida antelación el recorrido mencionado a la vez que se advierte que a partir de dicha hora todos aquellos vehículos que se encuentren estacionados en los citados lugares serán retirados mediante los servicios de grúa.

Religión

Rosario de la Aurora en Gamonal, el sábado

El comité organizador del Rosario de la Aurora informa que el próximo sábado, día 31, tendrá lugar en Gamonal, en la

iglesia de San Pablo, a las seis y media de la mañana, un Rosario de la Aurora. La concentración de fieles se hará en ese momento ante el citado templo.

«Echa una mano: Participa con nosotros»

Comunicado de la Comisión Episcopal de Pastoral Social

1.— En línea con el contenido de la Campaña del Día del Amor Fraternal —Jueves Santo—, cuyo lema era: «La solidaridad hay que demostrarla. Participa», nos propone de nuevo Cáritas la Campaña del Día de Caridad —Corpus Christi—, con una llamada a la acción: «Echa una mano: participa con otros. Y colabora».

La invitación que nos hace Cáritas supone un hecho: hay en nuestra sociedad muchas necesidades, y urgentes, expresión del «empobrecimiento creciente de la población, consecuencia de la ardua crisis económica» («Los católicos en la vida pública», 33). Las hay, aunque algunos parecen ignorarlas. La pretendida superación económica tiene mucho de ilusión política. La realidad es muy diferente, y desgraciadamente y, a pesar de los signos de recuperación, no se otea una salida eficaz, de momento. Lo que el Papa escribió en el mensaje de Cuaresma de este año tiene también aplicación entre nosotros: «Cada día, los medios de comunicación social embargan nuestros ojos y nuestro corazón haciéndonos comprender las llamadas angustiosas y urgentes de millones de hermanos nuestros menos afortunados... son hermanos que están hambrientos, heridos en su cuerpo o en su espíritu, enfermos, desposeídos, refugiados, marginados, desprovistos de toda ayuda; ellos levantan los brazos hacia nosotros, cristianos, que queremos vivir el Evangelio y el grande y único mandamiento del amor». (Febrero 1986).

Causas estructurales (desigual distribución de la riqueza y el poder, sentido utilitarista de la persona, sistema de dominación y explotación...), combinadas con causas coyunturales (incultura, desempleo, falta de cualificación, minusvalías...) producen en España una preocupante geografía de la pobreza que, en diferentes grados y medida con los baremos utilizados en Europa, nos ofrece la cifra de ocho millones de personas viviendo bajo los mínimos aceptables.

Conocemos el fenómeno de la pobreza. Al conocimiento personal se une este conocimiento sociológicamente más científico, que haríamos bien en asimilar. Pero, nos preguntamos con Juan Pablo III que decía también: «Informados lo estamos, pero, ¿nos sentimos implicados?» (Ibidem). En «Los católicos y la vida pública», nos ha recordado la Comisión Permanente del Episcopado que uno de los aspectos de esa implicación ha de ser la disponibilidad a un reparto solidario de las consecuencias de la crisis: «Es preciso que los efectos de la crisis nos afecten a todos equitativamente. No sería justo que algún sector, aprovechándose de su fuerza o influencia, tratase de descargar las consecuencias de la crisis sobre otros sectores más débiles de la población». (N. 34).

2.— La Extensión y profundidad del fenómeno de la pobreza nos exige acciones de largo alcance. No da-

ríamos una respuesta adecuada si nos quedamos en acciones encaminadas únicamente a paliar los desastrosos efectos de la situación presente, dejando sin atacar las causas. No somos convocados a «encubrir con una supuesta caridad las injusticias de un orden establecido y asentado en profundas raíces de dominación y explotación». (Ibidem, n. 61). El trabajo diario con los más pobres, al tiempo que nos da un conocimiento desde abajo de lo que significa en la práctica vivir pobremente y, a veces, miseramente, se ha de convertir en clamor y exigencia de un nuevo orden social que se instaure eficazmente desde el reconocimiento efectivo de los derechos del pobre. Queremos subrayar, en este sentido, los diversos momentos en que el citado documento de la Comisión Permanente insiste en los más pobres y necesitados como ángulo desde donde hay que situarse para que el orden social sea realmente según la voluntad de Dios, defensor del oprimido. (cfr. ns. 61, 87, 88, 120, 124).

3.— Esta perspectiva de largo alcance debe presidir toda la pastoral social y desde ella será preciso dar profundidad y contenido transformador a todas las acciones concretas que se realicen para tender las necesidades más urgentes, aquellas que no admiten espera.

Llamada en Cristo para anunciar la Buena Noticia a los pobres, la comunidad cristiana se esfuerza en su compromiso de transformación del orden social, consciente de que «la lucha por el bien y el mal, el avance o retroceso de los planes de Dios... no se juegan sólo en el corazón del hombre o en los ámbitos reducidos de la vida personal, familiar o interpersonal. Las fuerzas del bien y del mal actúan también en la vida social y pública..., favoreciendo o dificultando la paz, el crecimiento y la felicidad de los hombres» (Ibidem, n. 57); y en este contexto realiza ya acciones que puedan convertirse en alternativas concretas para un mundo más solidario y fraterno. Tarea de Cáritas, en sus diferentes niveles: nacional, diocesano, parroquial y de base, es animar constantemente la vida de la comunidad cristiana para que en su compromiso asuma la opción preferencial por los pobres, y la manifieste en la promoción de la justicia y en la realización de alternativas concretas, generadoras de esperanza y de posibilidades de futuro.

4.— Gracias a Dios no faltan en nuestras comunidades cristianas acciones de este tipo, llevadas a cabo por numerosos grupos e instituciones eclesiales. A su vitalidad y dinamismo han colaborado no poco las reiteradas Campañas de Cáritas, que vienen estimulando en los últimos años el compromiso por un nuevo estilo de vida fundamentado en valores solidarios. En el campo de la asistencia y promoción; en diferentes frentes de la pobreza y marginación; para atajar las viejas y nuevas formas de pobreza, han ido surgiendo numerosas y válidas inicia-



tivas. Muchos cristianos y no cristianos las miran con simpatía y colaboran con ellas. Ya es mucho la colaboración económica, sobre todo cuando se trata de un sincero deseo de compartir y no se queda en simple aparentar o en búsqueda de tranquilidad; pero no es todo. Hay mucha gente que por su situación, sus posibilidades, su generosidad, su disponibilidad..., se debe sentir también llamada a la colaboración personal, a echar una mano, y no solamente a dar donativos. Para este voluntariado de la solidaridad pensamos en todos, pero especialmente en los jóvenes. Eilos, en los que con Juan Pablo II «creemos con todo nuestro corazón y con plena convicción» (30-9-79) están especial-

mentario no puede ser realmente puesto a disposición de una causa común.

Presupuestas todas las condiciones que hagan del trabajo del voluntariado en nuestras instituciones una acción seriamente planificada y realizada, hemos de subrayar los aspectos específicos del voluntariado que quiera echar una mano a grupos, personas e instituciones que ya están en la brecha. Cuando el dar y el darse se vive desde la dimensión de la fe, el hombre, consciente de que no puede «encontrar su propia plenitud si no es en la entrega de sí mismo a los demás» (GS, 24), sabe además que está respondiendo así a quien habiéndonos amado «nos amó hasta el extremo».

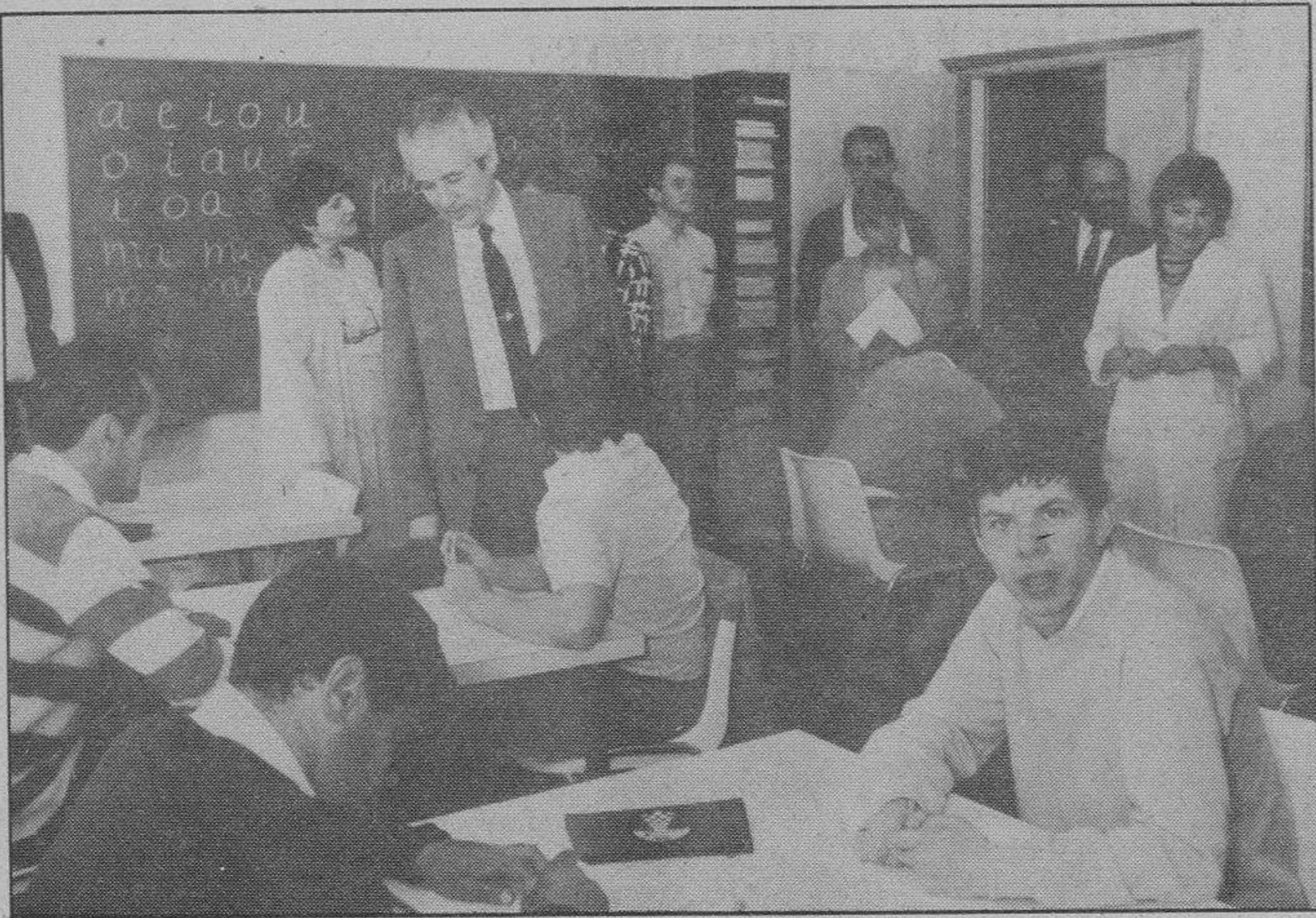
La invitación que nos hace Cáritas supone un hecho: «Hay en nuestra sociedad muchas necesidades, y urgentes, expresión del empobrecimiento creciente de la población»

mente en sintonía con estos valores, en cuya realización práctica pueden encontrar un estímulo concreto para superar las tentaciones de pasotismo y desamor.

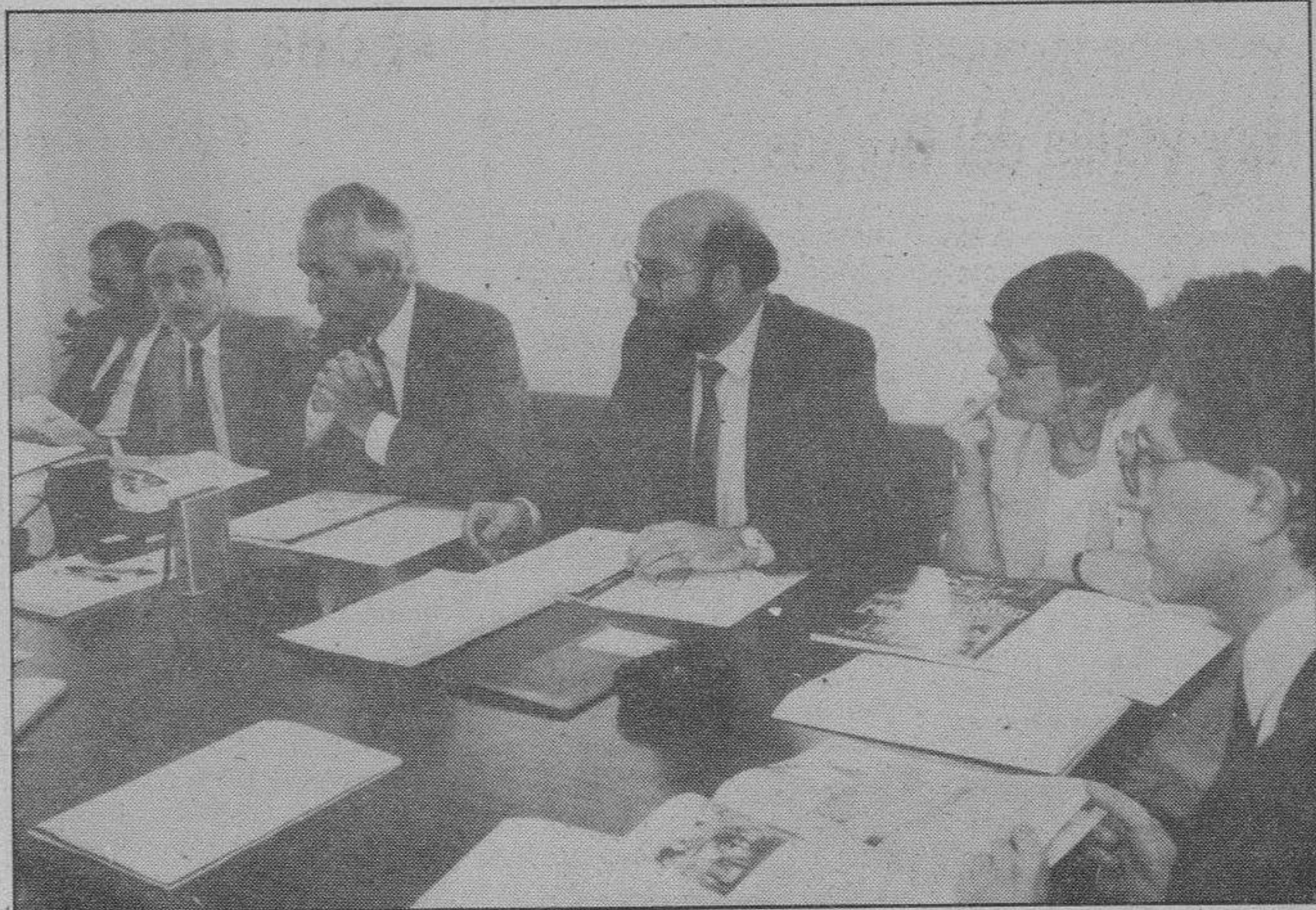
Somos conscientes de que la llamada al voluntariado exige por nuestra parte el ofrecimiento de posibilidades concretas de enroscamiento, que se distinguen por su seriedad de planteamientos, por su visión amplia de la problemática social, por su sentido transformador de la realidad, por su organización eficaz y perseverante. En este sentido, la llamada al voluntariado debe suponer una seria revisión de acciones hechas muchas veces desde la mejor buena voluntad, pero sin los mínimos de planificación, organización y profesionalidad necesarios para una acción social eficaz. Pero la llamada es también exigencia para el voluntariado. Medidas las propias posibilidades, se trata de responder a una vocación que exige unos mínimos de estabilidad, de formación permanente, de disponibilidad y de trabajo en equipo, sin los que el servicio vo-

La estrecha relación del Día de Caridad con la Eucaristía es indicadora de una exigencia fundamental del pan compartido: formamos un solo cuerpo los que participamos de un único pan (cfr. 1 Cor. 10, 17); de ahí que el «hacernos unos de otros esclavos por el amor» (Gal 5,13) es exigencia profundamente religiosa. La apertura del hombre, también de aquel que se encuentra marginado y oprimido, al misterio de Dios, incide también en nuestro acompañamiento de su camino de liberación, que ha de hacerse con un sentido de futuro que no se agota en el servicio prestado, sino que es camino hacia los cielos nuevos y la tierra nueva.

La mano tendida en el Día de Caridad es signo de llamada y de ayuda solidaria. Ojalá que sea una mano provocadora de participación y generosidad, creadora de nuevas relaciones, de un Mundo más fraterno, de proyectos compartidos y de corazones unidos en la tarea común de «anunciar a los pobres la liberación» no sólo con las palabras, sino con la verdad de los hechos.



Un momento de la visita



Durante la rueda de Prensa.

Inaugurada la II exposición de trabajos del Centro Ocupacional

«El Cid», unas instalaciones que atienden a 120 minusválidos psíquicos

Burgos (V. A.). — La ampliación del Centro Ocupacional «El Cid», que depende del INSERSO, se dio a conocer públicamente ayer, con una conferencia de Prensa y una visita por las instalaciones —talleres y residencia— que albergan a 120 minusválidos psíquicos adultos. El Centro, ante las numerosas peticiones, tiene entre sus proyectos a corto plazo la ampliación para lo que ha solicitado al Ayuntamiento unos terrenos que tiene al lado del edificio. Concepción Vázquez, directora de «El Cid» realizó una llamada a la solidaridad de la sociedad con los minusválidos.

El Centro Ocupacional «El Cid», situado en el kilómetro 242 de la N-1, intenta prestar a los minusválidos, con un acusado grado de incapacidad, unos servicios de ajuste personal y social y unas actividades de ti-

po manipulativas —en los talleres y pretalleres—, según expuso en la rueda de Prensa, el director provincial del INSERSO —organismo del que depende—, Cándido Palacios, que estuvo acompañado por el go-

bernador civil, David León, director provincial de Trabajo y Seguridad Social, Jesús Pérez, director provincial del INSALUD, Teodoro González, y la directora del Centro ya citada.

La inversión realizada se acerca a los 215 millones de pesetas, entre la adquisición del edificio —antiguo hotel «El Cid»—, adecuación, reconversión, mobiliario y equipo e instalaciones deportivas. La ampliación prevista, para ocupar 8.700 metros cuadrados —solar del Ayuntamiento, que está a favor del proyecto, según el director provincial del INSERSO—, recogerá dos mi-

ni-residencias, extensión de los talleres y de las instalaciones deportivas, ello supondría «contar con 100 plazas más», concretaron.

Trabajo y convivencia

De los 120 beneficiarios, «algunos de ellos sin previsión posible de superar esta etapa», 40 están en régimen de internado —35 de la provincia de Burgos y 5 del resto de España—, el resto —80— son medio pensionistas y 79 son varones y 41 mujeres. En cuanto al personal del centro 5 personas realizan tareas de apoyo y 32 en el área de asistencia institucionaliza-

da. Las actividades de ajuste personal y social pretenden conseguir el equilibrio personal de cara a la integración social —quizás el máximo problema que tienen—, en esta área hay psicoterapia, tutorías, actividades deportivas, ocio y actividades de la vida diaria. En cuanto a las tareas propiamente ocupacionales, para desarrollar la actividad manipulativa y enseñarles un oficio, hay unos pretalleres y unos talleres, que abarcan, en líneas generales, carpintería, enmarcado, confección, encuadernación, floricultura y cerámica, algunas de estas áreas

reciben encargos de fuera del Centro.

La visita por el centro contó con una explicación minuciosa de la directora y personal trabajador, y con alguna anécdota simpática de algunos beneficiarios, también, en esa pretensión de combinar trabajo y convivencia. Al final de la mañana, en la sala de exposiciones «El Hondillo» se inauguró, con asistencia de las personalidades citadas a las que se unieron el alcalde y presidente de la Diputación y delegado territorial de Bienestar Social, la II exposición de trabajos del C. O.

CONSTRUCTORA CASTELLANA DE VIVIENDAS, S. A.

En cumplimiento de lo dispuesto en la vigente Ley de 17 de Julio de 1951, sobre régimen jurídico de las Sociedades Anónimas, se hace público que esta Sociedad traslada su domicilio a la calle Luis Alberdi, n.º 26, 6.º, A.

Burgos, 27 de Mayo 1986.
El Consejo de Administración.

Los domingos

BURGENSE DB

CAMARA OFICIAL DE COMERCIO E INDUSTRIA DE BURGOS

PROCESO ELECTORAL PARA LA RENOVACION INTEGRAL DE PLENO DE LA CAMARA

Habiéndose abierto por Orden de 13 de Mayo de 1986, boletín Oficial del Estado n.º 117 del 16 del mismo mes y año, el Proceso Electoral para la renovación total de los Plenos de las Cámaras Oficiales de Comercio, Industria y Navegación y de su Consejo Superior, esta Cámara Oficial en cumplimiento del Art. 18 del Real Decreto 753/1978, de 27 de Marzo, comunica a todos sus electores que del 1 al 30 de Junio, ambos inclusive, y en su domicilio social, C/. San Carlos, 1, 1.º, quedarán expuestos sus Censos al público.

Las reclamaciones sobre la inclusión o exclusión de las Empresas en los grupos y categorías correspondientes podrán presentarse desde el momento mismo en que se inicie la exposición de los censos al público, hasta 10 días después del vencimiento del plazo señalado para dicha exposición.

Lo que se hace público para general conocimiento.

Burgos, 23 de Mayo de 1986.
El presidente,
Antonio Medrano de Pedro.



CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO

IMPUESTO SOBRE LAS RENTAS DE LAS PERSONAS FISICAS

A cargo de

DON ALVARO RUIZ SAIZ

Y

DON JESUS BAYONA PEREZ

(Subinspectores de Tributos en Excedencia)
Gabinete asesor-fiscal Afide.

MIRANDA DE EBRO

Hoy, miércoles, día 28, a las ocho de la tarde
C/. Estación, 28.

ARANDA DE DUERO

El viernes, 30 de Mayo, a las ocho y media de la tarde
C/. Virgencilla, 7

Salones de la
CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO CATOLICO



Un momento del acto de presentación de cuatro volúmenes de documentación castellano, organizado por el Departamento de Historia Medieval del C.U.I.

Presentación de cuatro nuevos libros sobre temas de Burgos

Se refieren al Monasterio de San Salvador de Oña y al convento de la Trinidad

Burgos (DB). — El Departamento de Historia Medieval del Colegio Universitario presentó ayer en el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo, cuatro libros de documentación correspondientes al monasterio de San Salvador de Oña (1285-1350) y al convento de la Trinidad de Burgos (1198-1400). Dichos volúmenes se suman a los ocho publicados en los tres últimos años: uno de San Juan, dos de San Salvador de Oña, cuatro de la Catedral y dos de Las Huelgas.

En la sesión, de corte eminentemente académico y con asistencia de autoridades burgalesas, el profesor Juan José García expuso las finalidades del programa científico que dirige, significando, en primer término, que el proyecto se inserta en una corriente de gran tradición europea, cuyos orígenes se remontan al siglo XIX (en Francia, los resultados alcanzan ya los 7.000 volúmenes), y que su desarrollo se sitúa, entre nosotros, en la línea de los trabajos culminados por diversos sabios ya desaparecidos (Luciano Serrano, Marius Ferotin, Amancio Rodríguez, Juan del Alamo, Julián García y Sáinz de Baranda) o todavía vivos (Demetrio Mansilla, Nicolás López Martí-

nez, Gonzalo Martínez Díez). Seguidamente, explicó pormenorizadamente los argumentos causales que han animado la tarea y los dividió en tres grupos: formales (salvaguarda del patrimonio documental y divulgación para su estudio), instrumentales (recuperación del retraso de la Historia Medieval mediante la aplicación masiva de los medios actuales e involucrando a todos los potencialmente interesados) y científicos (contribución a la profundización y ampliación temática de la Antropología, la Lengua y, sobre todo, la Historia: Social, Económica, Jurídica, Política, Eclesiástica, etc.). Terminó caracterizando el proyecto como un empeño netamente burgalés, ex-

tensible a toda la cuenca del Duero (este año se inicia su «fase palentina») y sólidamente instalado en el mercado científico internacional, pues participan habitualmente de sus resultados 124 universidades europeas y americanas.

Lucía García Aragón, miembro del equipo de investigación y autora de uno de los libros intervino seguidamente para subrayar los contenidos formales de los cuatro volúmenes, destacando los índices incorporados al texto de ellos; pasó después a analizar, con carácter meramente ejemplificador e introductorio, algunos de los contenidos de la documentación de San Salvador de Oña (aspectos de la vida material, como la actividad en los bosques o en los cursos de agua, y de la historia eclesiástica, la constitución del entramado parroquial, entre otros) y, finalmente, informó sobre dos inminentes novedades: la publicación de la tesis doctoral de Luis Martínez García sobre el Hospital del Rey en los siglos XIII y XIV y la edición de dos volúmenes de documentación palentina.

Reunión de la Comisión de Gobierno de la Diputación

Burgos (DB). — En la mañana de ayer celebró sesión la Comisión de Gobierno de la Diputación bajo la presidencia del titular de la Corporación, don Tomás Cortés Hernández.

Aprobada el acta de la sesión anterior, se adoptaron los siguientes acuerdos:

— Al igual que en años anteriores, se acordó conceder una subvención de 175.000 pesetas al Ayuntamiento de Lerma, como colaboración a la celebración de la XXVI Feria de Maquinaria Agrícola y Ganadera, celebrada en la Villa Ducal durante los días 1, 2 y 3 del presente mes de Mayo.

— Fue aprobado el proyecto de construcción de un puente sobre el río Nela en Escaño, con un presupuesto de 36.558.578 pesetas. El proyecto ha sido redactado por los ingenieros de Caminos don Manuel Gutiérrez Peña y don Santiago Monasterio Pérez. Igualmente fue aprobado el pliego de condiciones económico-administrativas que regirá la contratación de las citadas obras.

— Se aprobó el presupuesto adicional del proyecto de reforma de la segunda planta del Palacio provincial, por importe de 21.656.084 pesetas y adjudicación de las obras a la empresa «Arranz Acinas, S. A.».

— Quedó aprobada la propuesta de la Sección de Arquitectura para el encargo de redacción del proyecto técnico para las obras de reforma del sistema de calefacción (gas natural) del Palacio Provincial.

— Se aprobaron los siguientes proyectos de obras:

Pavimentación en Adrada de Haza, 2.000.000 de pesetas; alumbrado público en Arauzo de la Torre,

3.941.216; pavimentación en Arroyo de Salas, 2.001.901; pavimentación en Berlangas de Roa, 2.403.378; instalación eléctrica de alumbrado público en Carrías, 1.954.948; reforma de edificio para centro cultural en Castrojeriz, 5.208.766; pavimentación en Castrovido, 2.001.507; conducción de agua en Hiestrosa, 1.622.586; alumbrado público en Montangas, 5.201.473; urbanización de calles en Huerta de Abajo, 10.159.420; alumbrado público en Rublacedo de Abajo, 1.026.152; pavimentación en Sarracín, 1.995.741; pavimentación en Terrazas, 2.000.512; captación y conducción de agua para el abastecimiento en Tosantos, 13.218.246; ampliación de pavimentación en Vadocondes, 3.512.526; captación de agua en Villasilos, 2.193.684; pavimentación en Villaveta, 1.500.011; pavimentación en Villegas, 1.000.551; reforma en el cementerio de Zael, 1.000.000 de pesetas.

Se tomó en consideración, informándose favorablemente el proyecto de reparación del camino vecinal BU-V-1143 a BU-V-1141 por Paules del Agua, con un presupuesto de 2.732.800 pesetas.

— A propuesta de los Ayuntamientos respectivos, se delegaron las obras de los proyectos anteriormente aprobados.

— Examinados los correspondientes expedientes se adoptó el acuerdo de dar de baja las siguientes obras: Camino a Zamanzas y Casa Consistorial de Pancorbo.

— Concesión de una prórroga hasta el 30 de Julio para la terminación de las obras de intersección en el C.V. BU-V-4048 a Frandovínez.

— Fueron aprobadas certificaciones de obras por 66.277.845 pesetas.

— Contratación de las Normas Subsidiarias de Cerezo de Río Tirón por 1.600.000 pesetas.

— Actualización y revisión de las Normas Subsidiarias de Quintanilla Vivar, informándose favorablemente la contratación por 500.000 pesetas.

— Ampliación del Plan Parcial del Polígono Industrial de Roa de Duero, informándose favorablemente la contratación en la cantidad de 200.000 pesetas.

— Se aprobó la modificación de la propuesta de elaboración del Plan Parcial del Polígono URB-3 de Villarcayo, dando cuenta de la modificación a la Junta de Castilla y León.

— Se aprobaron los pliegos de condiciones del concurso para la adjudicación de los trabajos del Convenio del año 1985 para la redacción, gestión y financiación del Planeamiento provincial: Normas Subsidiarias Municipales de Santo Domingo de Silos, 1.600.000 pesetas; Plan Parcial Polígono URB-4 de Villarcayo M.C.V., 1.000.000 de pesetas; Estudio del Medio Físico de Cerezo de Río Tirón, 580.000 pesetas y Estudio del Medio Físico de Santo Domingo de Silos, 750.000 pesetas.

Reunión de la Junta directiva de la Federación de Hostelería

Burgos (DB). — bajo la presidencia de don José Luis de las Heras se reunió la Junta directiva de la Federación Provincial de Empresarios de Hostelería.

A lo largo de la reunión se analizaron distintos temas relacionados con el sector entre los que destaca el estudio del proyecto de decreto de clasificación de alojamientos hoteleros que

con carácter general para la región será aprobado próximamente por la Consejería de Transportes, Turismo y Comercio de la Junta

Asimismo se aprobó el programa de actos a desarrollar con motivo de la Asamblea General de la Federación de Hostelería el día 11 de Junio próximo.

En otro orden de cosas fueron leídos los informes

elaborados referentes a la participación de Burgos en las ferias turísticas de Rodatur (Barcelona) y Expovaciones (Bilbao) así como el desarrollo de las Jornadas Gastronómicas de Castilla y León.

Finalmente, fueron estudiadas las declaraciones efectuadas a los medios de comunicación social por el ministro de Obras Públicas



PARA OIR BIEN
PARA VER BIEN

**OPTICA
INTERNACIONAL**
Carlos Frühbeck

Especialidad
microlentillas

OPTICO DIPLOMADO

Espolón, 30

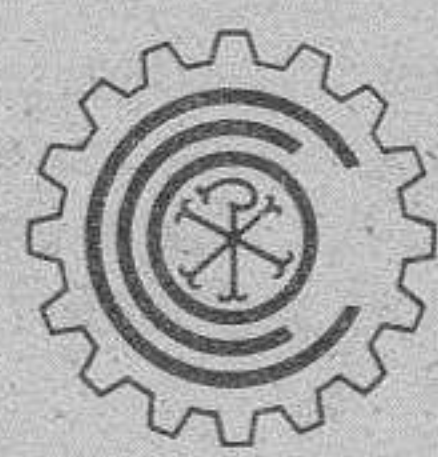
En el Centro de
MEDINA DE POMAR

Se vende finca de 320.000 metros cuadrados,
con proyecto de construcción incluido.

Informes y contactos:

APARTADO, 181. DP 39.080.

SANTANDER



**EL CORPUS CHRISTI
Y EL CIRCULO CATOLICO
DE OBREROS**

Esta Entidad, según ya es costumbre, asistirá a la Procesión que con motivo de dicha festividad recorrerá las calles de nuestra Ciudad, mañana, jueves, día 29 del actual. Para ello se invita a todos los socios, directivos de las distintas Mutualidades, Obras Apostólicas y niñas y niños de la Primera Comunión, para que se personen en el domicilio social media hora antes del comienzo de la aludida procesión, a fin de salir agrupados hacia la Catedral e incorporarse al cortejo procesional.

Según Ricardo García García Ochoa

«La Banca no quiere que el CDS tenga ningún peso específico en este país»



Ricardo García-García Ochoa rodeado de los candidatos por el CDS en las elecciones legislativas.

Burgos (R.G.). — «La Banca no quiere que el CDS tenga ningún peso específico en este país. Es un fraude al pueblo español. El que quiera jugar a política que se presente a unas elecciones», declaró en rueda de Prensa, Ricardo García García Ochoa, cabeza de lista del CDS por Burgos en la presentación de las candidaturas al Congreso y al Senado para las próximas elecciones legislativas del 22 de Junio.

Castilla y León de seis a ocho parlamentarios aunque precisó «pienso que todavía no se pueden pronosticar cifras cuando aún falta todo el desarrollo de la campaña electoral».

El presidente provincial del CDS se refería así al reparto de los dineros electorales hechos públicos por la AEB y que han suscitado toda clase de agravios comparativos.

La ausencia de esta ayuda financiera para la campaña electoral será paliada en parte con la aportación extraordinaria de los afiliados que en la actualidad suman en Burgos 116.

Ricardo García García Ochoa calificó por otra parte de «equilibrada» y de «representativa del pueblo burgalés» las listas electo-

rales compuestas por Ricardo García García Ochoa, Julián Altable, Eduardo Pérez Noriega y Juan Ruiz Cuevas para el Congreso y, Purificación Busto Sáiz, Evaristo Camarero y Francisco Hernández Ortega para el Senado. La media de los candidatos, oscila alrededor de los 35 años y sus profesiones, según el presidente provincial «abarcan todos los estamentos de la sociedad». Según las encuestas, el cabeza de lista para el Congreso indicó en la rueda de Prensa que esperan sacar en

A lo largo de la presentación oficial de las candidaturas a la que se sumaría posteriormente José Luis González Quirós, miembros del comité ejecutivo y ex-subsecretario de Trabajo en el Gobierno de UCD, Ricardo García negó que el CDS fuese a actuar de submarino de la derecha en las próximas elecciones y traspasó ese papel a al PSOE «que intenta ocupar nuestro espacio político».

Con la presentación oficial de las candidaturas, el CDS inauguró su nueva sede en la calle Miranda, número 7.

Según Sánchez Montero

«Izquierda Unida no va a establecer ninguna pinza con la derecha en contra del PSOE»

Burgos (R.G.). — Simón Sánchez Montero, miembro del comité ejecutivo del PCE y tercero en la lista por Madrid de la Coalición Izquierda Unida presentó ayer en Burgos, momentos antes de asistir a un acto preelectoral de esta coalición en Miranda de Ebro, el programa de Izquierda Unida para las elecciones del 22 de Junio.

Bajo el título de «El compromiso de Izquierda Unida con la sociedad española», el programa para las legislaturas contempla un total de dieciséis capítulos y referidos a las políticas, exterior, de defensa, económica, cultural, ecológica, etc., realizadas por profesionales y especialistas reunidos en once grupos de trabajo.

El primero de los capítulos desarrolla la política internacional bajo el nombre de «Política exterior de paz y neutralidad». De entre sus diversos aspectos, Simón Sánchez Montero subrayó la intención de Izquierda Unida de continuar luchando por la salida de España de la OTAN y para hacer cumplir al Gobierno, las tres condiciones previas para la permanencia contenidas en el voto.

En este sentido, Sán-

chez Montero afirmó que el (Gobierno ha comenzado a saltarse a la torera las tres condiciones», y puso como ejemplo la decisión vinculante de la Asamblea de la Alianza Atlántica por la que «bajo la imposición del presidente Reagan, los Gobiernos europeos han dado el visto bueno para la fabricación de nuevas armas químicas y su posterior emplazamiento en el suelo europeo».

El segundo de los capítulos contempla una política alternativa de defensa basada en la neutralidad y en una política de paz.

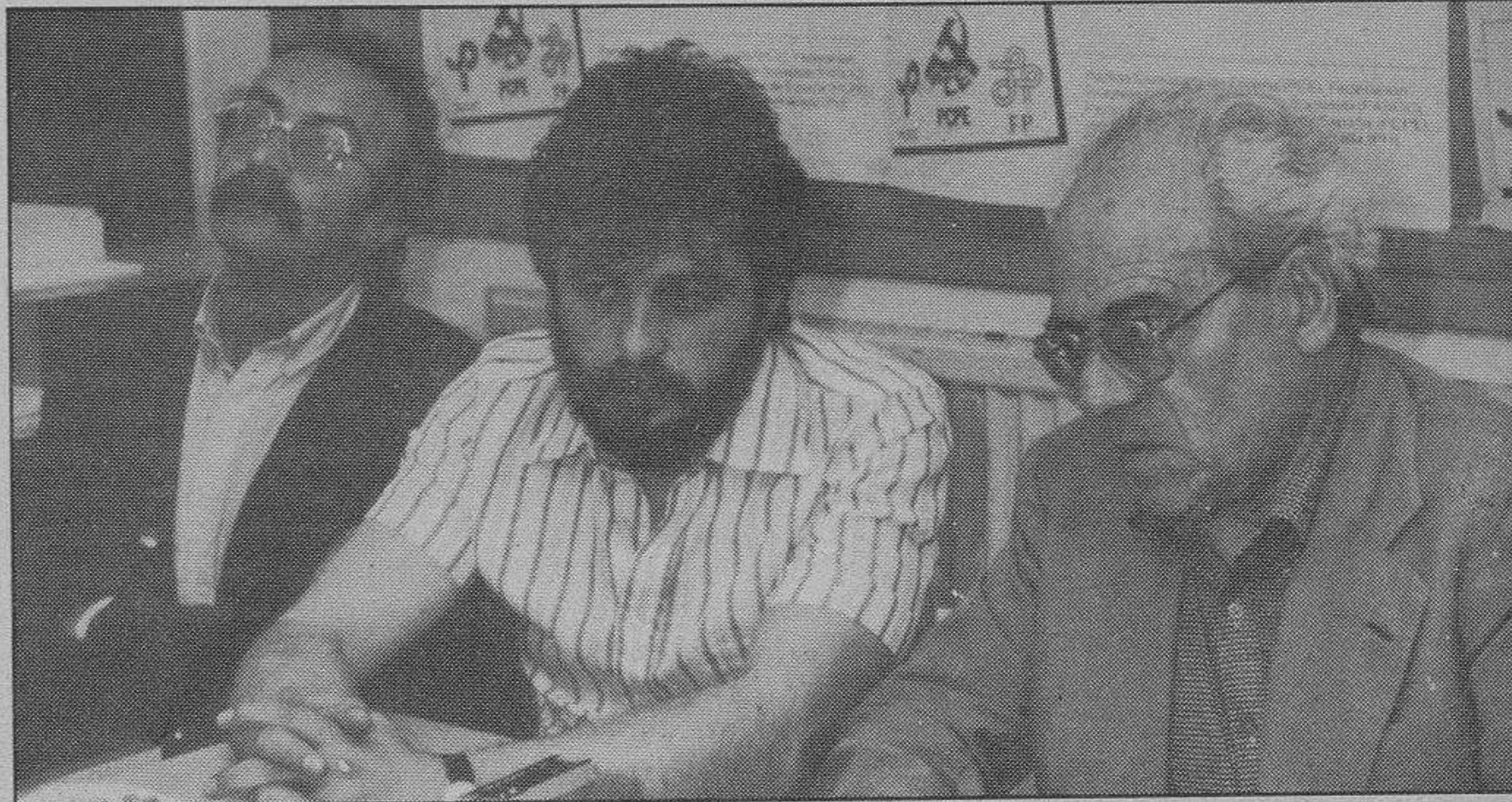
Economía y trabajo, el tercero de los dieciséis capítulos desarrolla el punto de vista de Izquierda Unida basado en una transformación de la economía de mercado en economía mixta.

El desarrollo de nuevas

fuentes de energía, de una política ecológica y de bienestar eficaz y de planes nacionales de investigación orientados de cara al futuro, constituyen los cuatro apartados siguientes de su programa electoral.

En el apartado político y bajo el nombre de «Democratización del Estado», Izquierda Unida desarrolla una serie de modificaciones del funcionamiento tanto del Parlamento como del Senado, entre las que se incluyen el incremento del número de diputados y senadores, así como las reformas de los estamentos militar y judicial también está presente en el programa como en el primero de los casos, la desmilitarización de la Guardia Civil y Policía Nacional, desaparición de la Legión, la implantación del estatuto del soldado y la formación humanística de los oficiales del Ejército. En el segundo destacó la reforma de la Administración de Justicia y la implantación del Jurado.

Por último, Simón Sánchez Montero al comentar



Fernando García Romero, José del Moral y Simón Sánchez Montero, durante la rueda de Prensa.

las últimas declaraciones en las que aseguraban que Izquierda Unida facilitará el juego de la derecha en las elecciones de Junio, señaló que «la coalición no viene a establecer ninguna pinza con la derecha en contra del PSOE. No va a luchar contra el Gobierno socialista, sino contra una política que no tiene nada no ya de socialista, sino en muchos aspectos de democrática».

Presentación de CP en la provincia

Burgos (DB). — La Coalición Popular continúa la presentación de sus candidaturas en la provincia. Ayer, martes, fue en Belo-

rado. Hoy, a las ocho de la tarde, se desarrollará un acto similar en la Casa de Cultura de Briviesca. El sábado, a las seis y media de la tarde, se presentarán los candidatos al Congreso y al Senado en el Hotel Tudanca, de Miranda de Ebro.

Programa de Rafael Arias Salgado

A las once y media de la mañana del viernes, día 30, está prevista la llegada de Rafael Arias Salgado a Burgos; visitará en primer lugar la sede del Partido Reformista, para desplazarse posteriormente a Las Huelgas, donde asistirá a la fiesta del Curpillón y efectuará

un recorrido por El Parral.

A las cuatro de la tarde, se ha programado su salida hacia Aranda, donde mantendrá un encuentro con Asociaciones de profesionales de la capital ribereña. A las seis de la tarde, asistirá a la presentación de la candidatura reformista a los medios de comunicación. Terminado el acto, emprenderá viaje a Madrid.

Miquel Roca, el martes

Por otro lado, está previsto que el día 3 de Junio, venga a Burgos el líder del partido, Miguel Roca, quien mantendrá una conferencia de Prensa con los medios locales de comunicación.

CALZADOS

tempo's

VERANO 86 - MODA JOVEN A TOPE
PRECIOS AZULES MAS BARATOS

CALZADOS

tempo's

CALLE MIRANDA, 4. (Junto Estación Autobuses)

Notas y avisos

Sección de objetos perdidos

En la Policía Municipal y para las personas que acrediten ser sus propietarios se encuentran depositados los siguientes objetos: Una cartera con dinero, dos paraguas, un bolso, una bolsa con ropa, una mochila, dos bolsas y una cartera, un casco de motorista, un maletín con papeles, dos bolsás, dos pendientes y dos pares de gafas.

Durante la pasada quincena han sido entregados los siguientes objetos: Una radio casset, un maletín con herramientas, maletas y una bolsa. Entregadas a sus dueños, don Mugerfos Eusebio de Roet, don Julián Tapia Fernández, don Antonio Pérez Uribasterra. Entregadas por persona anónima, don Julio Palacios Arnaiz, por persona anónima.

Actuación teatral en la Casa de Cultura de Gamonal a cargo de «AGORA T.I.»

Esta tarde, en el salón teatro de la Casa de Cultura de Gamonal, actuación teatral a cargo de «AGORA T.I.», que pondrá en escena la comedia de E. Jardiel Poncela «Un adulterio decente».

Charla-coloquio sobre la Declaración de la Renta

El Centro Polivalente de Servicios Sociales de San Pedro de la Fuente, organiza una charla-coloquio sobre la Declaración de la Renta para hoy, martes, 27.

La remodelación del paseo del Empecinado

Burgos (DB). — Por error, en la información publicada ayer, sobre la remodelación del paseo del Empecinado se decía que las obras supondrían una inversión de casi cuarenta millones de pesetas. No es así, y según figura en el presupuesto del proyecto, éstas costarán casi treinta y cuatro millones de pesetas —exactamente 33.980.824 pesetas—, de acuerdo con la actualización de precios.

Todo preparado para las fiestas del Corpus y del «Curpilllos»

Burgos (DB). — Tanto los actos religiosos, procesionales, así como profanos de las fiestas burgalesas del Corpus y del «Curpilllos», están ya ultimados. Por lo que respecta a la «jira» del Parral, el viernes, las Peñas y asociaciones populares han asegurado que se montarán en el recinto más de treinta casetas para la jornada de romería.

Mañana, jueves, saldrá de la Catedral la tradicional procesión del Corpus Christi a las doce del mediodía. Cubierta la primera parte del itinerario, desde el balcón de la Casa Consistorial se dará la bendición con el Santísimo.

Por su parte, el Ayuntamiento como es costumbre asistirá a una misa que se celebrará a las diez y media en la Casa Consistorial. Posteriormente, los concejales en corporación asistirán a la procesión. La Diputación, también con motivo de la fiesta del Corpus, asistirá a una misa, a las nueve y media de la mañana, en la Residencia Infantil de Fuentes Blancas. Tras la celebración será servido un desayuno y posteriormente, también en corporación, participará en la procesión.

Orden procesional

El orden de la procesión será el siguiente: «gigantes» y danzantes; motoristas de la Policía Municipal; Banda de Trompetas y Cruzados del Círculo; gremios, hermandades, Junta y consejo del Círculo; congregaciones marianas y Apostolado de la Oración; parroquias de la ciudad con la Cruz parroquial; seminaristas del seminario de San José; colegios, asociaciones y movimientos de Apostolado Seglar; organismos diocesanos y Junta de Acción Católica; Seminario Metropolitano de San Je-

rónimo; Banda de Trompetas y Tambores de San Pedro de la Fuente; Adoración Nocturna Masculina y Femenina; Banda de Trompetas y Tambores de San Cosme y San Damián; niño niñas de 1.ª Comunión (delante de la carroza), clero seglar y secular; Cruz de la Catedral; Cabildo y Clero de la Catedral; carroza con el Santísimo (con escolta militar de gala); arzobispo, preste y ministros; general representante del capitán general; comisiones militares; Diputación Provincial en corporación (bajo mazas); timbaleros municipales; Ayuntamiento de la ciudad en corporación; Banda de Música del Gobierno Militar y Compañía de Honor del Ejército.

Festividad del «Curpilllos» en el Monasterio de las Huelgas

Por lo que respecta a la festividad del Curpilllos, en el monasterio de las Huelgas, el programa es el siguiente: a las once de la mañana, recepción de autoridades e invitados en la Reja Mayor del convento. Media hora más tarde, solemne misa, y, a las doce y media, procesión por el exterior del templo (calle Alfonso VIII). A partir de la una, en el Compás de Adentro, se realizará una exhibición de bailes típicos a cargo de los danzantes y «gigantones» municipales. Con motivo de estos actos, informa el monasterio de las Huelgas, se

suspenden todas las visitas turísticas durante la jornada del viernes.

Los honores al Santísimo serán rendidos por una compañía del GOE «San Marcial», con estandarte, escuadra y banda del RACA-46.

Por la tarde, continuando la costumbre, se celebrará la «jira» en el Parral organizada por el Ayuntamiento en colaboración con la Hermandad de Peñas. Según se indicó, se instalarán más de una treintena de casetas.

Programas radiofónicos

Con motivo de la festividad del Curpilllos, estará en Burgos la popular locutora de la cadena radiofónica «COPE», Encarna Sánchez, que realizará desde nuestra ciudad su programa nacional «Directamente Encarna». Por su parte, la cadena «SER» va a realizar durante esa jornada el programa concurso de carácter nacional «Asómate a la ventana» que cada viernes se realiza en una ciudad española. Se contará con la presencia en Burgos de Pepe Domingo Castaños y Joaquín Prat. Este último se encargará de entrevistar al alcalde, José María Peña, en el helicóptero de la emisora, mientras esté sobrevolando la ciudad. Por otro lado, unidades móviles de la SER recorrerán la ciudad en busca de la concursante en el programa.

El sábado, fiesta en la parroquia de San Fernando

La parroquia de San Fernando y el Barrio de la urbanización «Río Vena» aplazan para el próximo sábado, día 31, las fiestas en honor de su santo patrono.

Las fiestas de San Fernando

Acto cultural en honor de la Academia de Ingenieros del Ejército

El pasado día 26, y dentro del programa de fiestas de San Fernando que viene celebrando la Academia de Ingenieros en honor de su santo Patrón se celebró en el salón de la Caja de Ahorros del Círculo Católico un acto cultural dividido en dos partes.

En la primera, la Música del Gobierno Militar de Burgos, ofreció un concierto de música clásica con arreglo al siguiente programa: «La italiana en Argel», de Suppe; «La Invitación al Vals», de Weber; «La Gioconda», de Ponchielli, para finalizar con la obra de Grieg la Suite «Peer Gynt»; «La muerte de Asé» y «En la caverna del Rey de la montaña», que es una representación de la obra de Ibsen. El éxito de la Música del Gobierno Militar dirigida por su director, comandante Martínez Ortiz de Landaluce fue el que nos tiene acostumbrado y las ovaciones corroboraron una gran actuación.

La segunda parte, corrió a cargo del grupo de danzas «Helade», de Burgos, con la dirección de Alberto Estébanez y como primera bailarina Marta Terán. Cuatro temas y todos ellos distintos

confeccionaron su programa y hay que decir en honor a la verdad que todos resultaron de gran brillantez, pues si la versión de Richard Claydeman —«West Side Story»—, resultó muy convincente, la «Petille Fille de la Mer», de Vangelis, ejecutada por los bailarines ya citados resultó de una belleza de movimientos y de una gracia que arrancó fuertes ovaciones de los asistentes. Finalizaron con la ópera rock «Evita», y aquí el grupo de danzas, el Ballet Contemporáneo «Helade», alcanzó su máxima expresión ya que todo lo que realizaron y bailaron lo hicieron francamente bien, poniendo de manifiesto una gran disciplina y muchas horas de trabajo. Fueron largamente ovacionados por un público que salió gratamente sorprendido de las dos actuaciones tanto de la Música Militar como del Ballet «Helade». Al término de la representación, el jefe de la 3ª Sección, coronel Quesada, entregó entregó ante los aplausos de los concurrentes, un bonito ramo de flores a la primera bailarina y otro obsequio al resto de los integrantes del Ballet «Helade».

Acto de confraternidad entre las FF.AA., y los medios de comunicación

Burgos (DB). — Como viene siendo tradicional y al filo del «Día de las Fuerzas Armadas», el pasado lunes se celebraron actos de confraternidad entre el Ejército y los medios de comunicación. Por la tarde, se jugó un partido de fútbol-sala, en el Polideportivo Municipal, que terminó con el resultado de empate a cuatro tantos. Posteriormente, en el restaurante «Las Veguillas», el Cuartel General ofreció una merienda cena, que

transcurrió en un ambiente de grata convivencia, lo que también viene siendo tradicional.

En este acto, el teniente coronel, don Julián Fernández García, segundo jefe accidental de Estado Mayor, dirigió unas palabras a los reunidos, poniendo de relieve, precisamente, esta faceta de caballerosa relación entre las Fuerzas Armadas y los medios de comunicación.

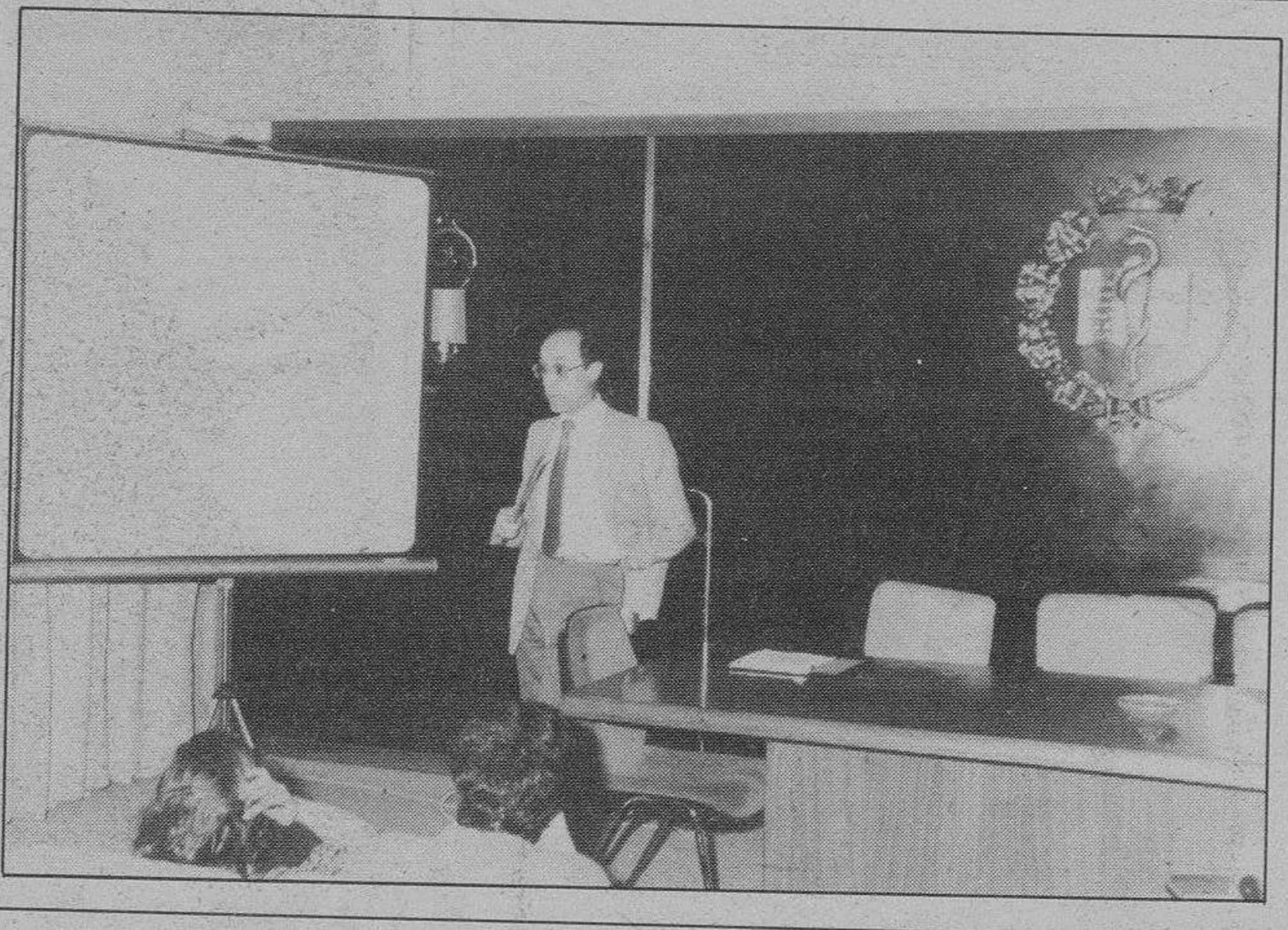
La Junta subvenciona la compra de maquinaria de uso en común

Burgos (OPJ). — La Junta de Castilla y León subvenciona la adquisición para uso en común de picadoras de paja, así como otro tipo de maquinaria que suponga una promoción de la agricultura asociativa e introducción de tecnología nueva.

El porcentaje de la subvención se sitúa entre el 20 y el 40 por cien; y desde que se puso la línea en marcha por la consejería de Agricultura, Ganadería y Montes se han concedido subvenciones para 22 picadoras de

rastrojo en la provincia de Burgos.

Las maquinarias de uso común subvencionadas son las sembradoras de precisión de polivalentes, los arados cultivadores desplazables, maquinaria para la destrucción del rastrojo, para la recolección de legumbres, para la limpieza, selección y desinfección de semillas, depósitos-almacén de abonos líquidos y anhidros, maquinaria de tratamientos fitosanitarios de ultra bajo volumen, cisterna distribuidora de purines y despedregadoras.



«Urgencias en la Pediatría»

El doctor Sánchez Martín dio una conferencia el lunes, día 26, en el I Curso de Urgencias, organizado por el Colegio de Médicos, con el título «Urgencias en Pediatría». (Foto Herráiz).

Las vacaciones al mejor precio

EN SANJURJO, 8 - TFNOS. 201648 · 202746 · 202942 · 202943

HOTELES · APARTAMENTOS · CIRCUITOS · VUELOS CHARTER EN ESPAÑA Y EXTRANJERO

viajes CASTILLA MUNDIAL, S.A.

Fiestas en el barrio de San Esteban

Burgos (DB). — El barrio de San Esteban comenzó ya sus fiestas con diversos campeonatos que han venido celebrándose. El sábado, habrá un concurso infantil de dibujo («El Premio Crescencio Cubillo»). A las nueve de la noche, serán proclamadas las «reinas». El domingo, a la una, santa misa y a las siete de la tarde, teatro infantil. Del día 2 al 5 de Junio, serán las finales del campeonato de fútbol infantil. El día 6, a las once, pasacalles. A las ocho de la tarde, bailes. A las doce de la noche, verbena. El día 7, a las once de la mañana, pasacalles, juegos infantiles, carrera de sacos y rotura de pucheros. A las ocho de la tarde, baile. A las once de la noche, verbena con concurso de disfraces, trofeo Ayuntamiento. El día 8, a las once, sardinada. A las cuatro de la tarde, rallye sorpresa para mayores. A las ocho de la tarde, baile y concurso de disfraces para niños.

Aniversario de la Peña «Rincón de Castilla»

La Peña «Rincón de Castilla», está celebrando ya el XXXIV Aniversario de su fundación, con una serie de campeonatos que comenzaron el pasado día 12. Para el próximo sábado, día 31, habrá un concurso de dibujo a las once de la mañana, destinado a los niños. A las cinco de la tarde, partido de fútbol entre solteros y casa-

dos. A las diez de la noche, en el Hotel «Fernán González», cena de hermandad, proclamándose a la «reina», señorita María Ariznavarreta Tejedor. También se entregarán los trofeos y seguirá un baile. El día primero de Junio, por la mañana, pasacalles, con los grupos de fajas y corpiños de la Peña. A las once, santa misa en el cementerio por los socios fallecidos. Seguidamente, en la sede social, vino de honor a autoridades e invitados, nombrándose «reina» infantil a la niña María Cruz Gutiérrez Camarero.

XXXVIII Aniversario de la Peña «Taurina»

La Peña «Taurina», ya ha celebrado diversos actos, consistentes en un ciclo cultural taurino. Para el sábado, a las diez de la noche, se tiene prevista una cena en el Hotel Condestable, durante la cual será la proclamación de la «reina», señorita Marta Arribas Vivar, así como su corte de honor, señoritas Teresa Fernández Ortega y Marta Maté Pérez, lo mismo que la «reina» infantil, Mercedes Martín Pérez. En colaboración con «Antena 3», se hará la entrega de una placa a los críticos taurinos, socios de la Peña, Dacio Pérez y Joaquín Ruiz. El domingo, a la una de la tarde, se oficiará una Misa por socios y familiares fallecidos, en la iglesia de San Lorenzo.



Sonia Vargas y Samuel Marder, en la Filarmónica

Ayer, en el auditorio de la Caja de Ahorros del Círculo, la Sociedad Filarmónica de Burgos volvió a ofrecer un concierto, en esta ocasión, un dúo de violín y piano, a cargo de Sonia Vargas y Samuel Marder, que interpretaron un programa basado en Bach, Kreisler, Pergolesi, y C. Franck. En la segunda parte se oyó a Villa-Lobos, Granados, Lavry, Novacek y Wieniawhsky.

Actividades culturales

Exposición en la Escuela de Artes Aplicadas

Burgos (DB). — Ha sido inaugurada la exposición de fin de curso, en la Escuela de Artes Aplicadas, sita en el Polígono Docente (Francisco de Vitoria, sin número).

En esta muestra se ven trabajos de talla en madera, dorado y policromía, repujado en cuero, esmaltes al fuego, modelado y vaciado, forma y volumen.

Conferencia del profesor Codón en la Real Academia de Jurisprudencia y Legislación

Madrid (DB). — La más alta corporación jurídica española abrió sus puer-

tas para la conferencia organizada por dicha entidad en la que desarrolló don José M^a Codón Fernández, decano consejero nacional de la Abogacía el tema: «Los últimos criterios del Tribunal Supremo sobre materias de psiquiatría jurídica, penal, civil y laboral». La presidencia estaba formada por el vicepresidente de la misma Academia, el procesalista catedrático, don Leonardo Prieto Castro, el presidente que fue del Notariado Latino, don Juan Vallat de Goitysolo, el notario de Madrid y presidente nacional de los cronistas españoles don José Valverde, el vicerrector de la Universidad, don Felipe Pérez y el presidente de la

Sala 4^a don Luis Gómez Serrano.

Asistiendo numeroso público formado por magistrados, catedráticos, forenses y abogados.

Don José M^a Codón dividió la conferencia en tres grandes epígrafes:

- 1.º Psicosis.
- 2.º Psicopatías
- 3.º Transtorno mental transitorio.

Con gran amenidad fue ilustrando cada una de las psicosis endógenas y exógenas, las psicopatías y otros tipos de enfermedad mental, con figuras históricas o de novelas crimiológicas, como «Juana la Loca», «El Príncipe de Baviera», «Napoleón», «Maquiavelo», «Caravaggio», «Tigre Juan», «Médico de

su honra», «La Regenta», etc., distinguiendo lo que es psicológico de lo que es patológico en tales biotipos.

A una pregunta del forense, señor Esbec, contestó el señor Codón cumplidamente, lo que le dio pie a dedicar un emotivo recuerdo al Dr. don Ignacio López Sáiz, muy conocido en los medios jurídicos y muerto en acto de servicio.

Relató después de las instituciones civiles y problemas laborales relacionados con la Psiquiatría y fue muy aplaudido y felicitado al terminar.

El señor Prieto Castro que presidía, dedicó un comentario encomiástico sobre la disertación.

San Miguel

FABRICAS DE CERVEZA Y MALTA, S.A.
JUNTA GENERAL ORDINARIA

El Consejo de Administración de esta Sociedad, en la reunión del 24 de Abril de 1986, cumplimentando lo dispuesto en los Estatutos Sociales, ha acordado convocar a los señores accionistas a Junta General Ordinaria, que se celebrará el día 12 de Junio, a las 12 horas, en la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Madrid, Plaza de la Independencia, n.º 1, en primera convocatoria y, si procediese, para el día 13, también a las 12 horas, en el mismo local, en segunda convocatoria, bajo el siguiente Orden del Día:

- 1.º.— Someter a su aprobación la Memoria, Balance, Cuenta de Explotación y Resultados y la gestión del Consejo, correspondientes al Ejercicio de 1985.
- 2.º.— Aplicación de los Beneficios del mismo ejercicio, de acuerdo con la propuesta que se presenta.
- 3.º.— Renovación estatutaria del Consejo.
- 4.º.— Elección de accionistas Censores de Cuentas para el ejercicio de 1986.
- 5.º.— Lectura y aprobación del acta de la Junta o nombramiento, en su caso, de interventores.

Los señores accionistas que deseen asistir a la citada Junta General deberán proveerse de la correspondiente tarjeta de asistencia en las oficinas de la Sociedad en Madrid, calle Carbonero y Sol, n.º 1; en Lérida, Polígono Industrial El Segre, calle A; en Barcelona, Gran Vía de las Cortes Catalanas, n.º 591; en Málaga, carretera del Aeroclub, n.º 1 (Torremolinos) y en Burgos, carretera de Logroño, Km. 110, depositando previamente sus acciones o resguardos bancarios, que las amparen, hasta el día 6 de Junio, inclusive.

Madrid 20 de Mayo de 1986.
 El Consejo de Administración.

«LOS LOCOS DEFENSORES DE LA LEY»

Una comedia de aventuras, un relato sobre la amistad realizado con gran maestría.

CINE CONSULADO

HOY, MIERCOLES, ESTRENO

EN SESIONES:

5,30 - 7,45 y 10,30 noche

¡¡¡MAS DE 1.000.000 DE ESPECTADORES HASTA LA FECHA!!!



NO RECOMENDADA PARA MENORES DE 13 AÑOS

IRRESISTIBLE, FRIO, CALCULADOR... UNA AVENTURA QUE PONE LA EMOCION AL ROJO VIVO

¡Tres millones de espectadores afirman que es su mejor película!



Por primera vez, tenía algo que ganar y algo que perder... su propia vida.

BURT REYNOLDS en **JUGAR DURO**

GEORGE SEGAL · CANDICE BERGEN · CHARLES DURNING

"STICK" de ELMORE LEONARD. JOSEPH C. STINSON. Basado en el libro de ELMORE LEONARD. Música de BARRY DE VORZON · JOSEPH CONLAN. Director de arte: ROBERT DALEY. Productor: JENNINGS LANG. Protagonista: BURT REYNOLDS.

HOY - ESTRENO - HOY

5,30		5,30
7,45	AVENIDA	7,45
10,30		10,30

Presentación en Aranda de las candidaturas electorales de Izquierda Unida y Coalición Popular

Aranda de Duero (Mery Varona).—En la tarde del pasado lunes se presentaron en Aranda las candidaturas y programas de Izquierda Unida y Coalición Popular en sendos actos convocados para la misma hora, en el primer caso en el salón del Ayuntamiento y en el segundo en el Hotel Tres Condes. En ambos casos asistieron todos los candidatos provinciales cuyas aspiraciones son, sin embargo, bien diferentes. Así, mientras para Izquierda Unida un resultado satisfactorio supondría conseguir el 10 por 100 de los votos emitidos, el presidente provincial de Alianza Popular declaraba que las aspiraciones de Coalición Popular eran las de conseguir los siete representantes provinciales. Por otra parte, mientras para I.U. su programa electoral pretende ofrecer una alternativa de izquierda hasta ahora no satisfecha por el PSOE, para C.P. su pretensión es «crear ilusión».

Izquierda Unida: «Algo más que una coalición electoral»

Isaac Aragón que presentó la candidatura provincial de Izquierda Unida, definía a ésta como «algo más que una coalición electoral», un proyecto que «pretende aglutinar a toda la izquierda en torno a unos ejes que fundamentalmente son la paz, la neutralidad, las libertades, una política económica que no siga abundando en la cifra de parados, derechos ciudadanos, medio ambiente, etc., un objetivo que sobrepasa con mucho lo que es una confrontación electoral para convertirse en un proyecto estratégico a más largo plazo».

Tomando como punto de referencia la campaña sobre el referéndum OTAN, se indicó que I.U., pretendía transmitir el mensaje de que «la democracia no es votar cada cuatro años, sino que los ciudadanos puedan ir tomando parte en las decisiones todos los días».

José Moral, cabeza de lista al Congreso en la candidatura I.U., añadía que las líneas maestras de la actuación de dicha coalición pasan por la «democratización profunda del aparato del Estado», aspecto en el que, a su juicio, se había producido un retroceso durante el mandato del actual Gobierno, considerando que éste había hecho «la interpretación de la Constitución de derecha posible, en nombre de la izquierda». Abundando en la crítica al Gobierno socialista, el candidato Moral recordó el aumento en el número de parados, afirmando que se había producido un retroceso cultural y que el PSOE «se ha encargado de desarticular todo lo que supone entramado social» que no sirva para hacer o faltar la política del Gobierno.

Bernardo Martínez, pro-

fesor del Colegio Universitario, candidato I.U. al Senado, declaraba que la coalición reúne una «nueva forma de hacer política y de contemplar la vida» incidiendo en la trascendencia que la energía nuclear tiene en la provincia por la existencia de la central de Santa María de Garoña. El candidato anunciaba el propósito de I.U. de solicitar se hagan públicos los informes elaborados por el Consejo de Seguridad Nuclear sobre aquella central. En rueda de Prensa mantenida con los informadores locales, los representantes independientes de I.U. aseguraron que «ha habido una actitud generosa por parte del PCE y de los partidos que forman la coalición», para añadir que «I.U. no pretende resumir lo que es la izquierda sino ir creándola».

Finalmente, I.U. hacía un llamamiento a los electores de izquierda para que voten esta opción e impedir que el PSOE siga gobernando con arrogancia, para concluir que su programa es un compromiso con la sociedad por lo que mantendrán sus iniciativas sociales, al margen del resultado electoral concreto.

La candidatura I.U. está formada por José Moral, José González, Máximo Pastor y Emiliano Rodríguez al Congreso, y Álvaro Fajardo, Fernando Martínez y Luis Busto al Senado.

Coalición Popular: «Burgos no ha sido favorecido en los años de mandato socialista»

César Huidobro, Juan Carlos Aparicio, Pilar Uzay, Agustín de la Sierra para el Congreso de los Diputados, y Vicente Mateos, Mariano Villanueva y Antonio Valverde al Senado, conforman la candidatura de Coalición Popular que se presentaba a los medios de comunicación locales y al electorado

arandino en la tarde del lunes.

Huidobro presentó el programa de C.P. indicando que supone la alternativa al programa socialista y el reflejo de la labor realizada por los anteriores diputados y senadores populares que habían ido ofreciendo alternativas concretas a cada proyecto de ley presentado por el Gobierno, exponente de la respuesta que C.P. hubiera dado a los problemas del Estado de haber estado en el poder. En opinión de César Huidobro, el programa venía a demostrar no sólo que sí ha existido oposición durante el mandato anterior, sino que C.P. tiene respuesta para los problemas más importantes de España en el momento actual, resumidos en el paro, la inseguridad ciudadana y la falta de esperanza. La base de dicho programa se sustentaría en la «promoción de la iniciativa privada reduciendo la presencia del Estado a lo imprescindible, de tal manera que no se produzca una estatalización de la sociedad sino que sea ésta quien busque la solución a los problemas», considerando que un Estado más pequeño dejaría en manos de la iniciativa privada un mayor porcentaje de capital que de esta forma podría ser invertido y crear los puestos de trabajo necesarios.

El mismo ex-diputado Huidobro definió el actual programa como «muy distinto» al de las legislativas del 79 indicando que en aquella ocasión se había elaborado un programa «ideológico o de principios» y en la actualidad se había pretendido ofrecer «soluciones concretas, muchas de las cuales deberían adoptarse en los seis primeros meses de Gobierno para cambiar las circunstancias que favorecieran la iniciativa privada y que la esperanza renaciera».

El presidente provincial de AP, Vicente Mateos, restó importancia a la ausencia de candidatos comarcales en las listas de C.P., asegurando que aquellas se elaboran atendiendo al reparto de los partidos coaligados, y a la idoneidad de los candidatos para la función a desempeñar, sin olvidar que la circunscripción electoral es la provincia y no la comarca. Respecto al resto de candidatos locales, Mateos expresó su opinión de que «ninguno tiene posibilidad de salir elegido».

A propósito de los sondeos de opinión que estarían asegurando una nueva victoria socialista, Vicente Mateos declaró que los sondeos dan siempre ganador al PSOE pero éste «no ha ganado ninguna elección desde 1982».

En cuanto al aserto socialista de que la mayoría popular dificulta la concesión de beneficios a la provincia, dado el enfrentamiento producido entre las Administraciones Central y Local, Mateos respondió que para su grupo «el perjuicio está causado si ganan los socialistas» añadiendo que «Burgos no ha sido favorecido en los años de mandato socialista y los burgaleses son lo suficientemente inteligentes para haberse dado cuenta de ello». Tras asegurar que «los socialistas van a seguir sin hacer nada por Burgos» se mostró «absolutamente convencido» de que «Burgos será una de las ciudades más beneficiadas si no gana el PSOE».

Coalición Popular consideraba al PSOE como único adversario ya que los demás partidos no podían ser tomados como alternativa, por lo que no pensaban fijarse en ellos «no vamos a perder el tiempo haciéndoles especial mención». En cuanto a los beneficios que un triunfo popular supondría para la provincia de Burgos, Mateos y Huidobro mencionaban la autovía N-1 «como un hecho real y no la tomadura de pelo que ha hecho hasta ahora el partido en el Gobierno», la reapertura del ferrocarril Santander-Mediterráneo, del Valladolid-Ariza, se dotaría la Facultad de Derecho y se aplicaría el programa sanitario con lo que se so-

lucionaría el problema de Aranda en este punto.

Antonio Valverde Ortega, candidato número dos a las Cortes de Castilla y León por el CDS en las elecciones de 1983, justificó su incorporación a la candidatura de C.P., a través del PDP, indicando que abandonó el anterior partido el 23 de Mayo de 1983 por cuestiones ideológicas, manteniéndose un año en «secano político» para incorporarse al PDP en el verano de 1984, significando que se trataba de «cuestiones de posicionamiento» dentro de la «solución centrista» en la que se mantiene.

Los candidatos socialistas explican la política de trabajo del Gobierno

A pesar de que se suspendió la anunciada visita a Aranda del director general de Trabajo, Segismundo Crespo, quien ayer debería haberse reunido con los delegados sindicales de la comarca, en acto organizado por la Agrupación local del PSOE, la reunión se celebró a la hora prevista, las 12 del mediodía, con la presencia de Federico Sanz y Luis Escribano, candidatos ambos al Congreso por el Partido Socialista, quienes explicaron a los asistentes la política del Gobierno en materia de trabajo.

Miembros del sindicato USO repartieron a la entrada de este acto octavillas en las que se solicitaba el reparto del patrimonio sindical, paralizado en la provincia.

Agenda

Farmacia de guardia.—Doña María Luisa, Plaza Mayor, 18.
Radiocadena Aranda.— 90.000 megaciclos.— 6,00 Castilla y León al despertar; 7,00 Castilla y León a las siete; 8,00 España a las ocho; 8,30 Radiocadena deportes; 9,00 La chistera; 9,30 Informativo provincial; 9,45 La chistera; 10,00 La radio de Aranda; 13,00 El que sabe, sabe; 13,30 Crónica de aquí; 13,45 Crónica de aquí, Aranda y La Ribera; 14,00 Diario hablado; 14,30 Informativo de la tarde; 15,00 Protección civil; 15,15 Musicolandia; 17,00 Las tardes de aquí; 18,00 Las tardes de Radiocadena; 19,00 Apuesta por una; 20,00 La hora deportiva; 21,00 Las noches de Radiocadena Aranda; 22,00 Mañana ya verás; 23,45 Boletín informativo; 24,00 La noche es de Pilar.

Espinosa de Cervera Cuantiosas pérdidas en la agricultura por una tormenta

Espinosa de Cervera (Mery Varona).—Cuantiosos daños en la cosecha del cereal ha producido la tormenta de pedrisco que descargó sobre buena parte del término de Espinosa de Cervera en la tarde del lunes día 26.

«Piedra y mucha agua», en palabras de Pablo del Alamo, vecino de aquella localidad, cayó sobre el término de Espinosa asolando la práctica totalidad del sembrado que es aquí de cereal y cebada. Aunque la tormenta duró aproximadamente hora y media, entre las 15 y las 16,30, al decir de los vecinos todavía en la mañana de ayer se podían recoger muestras en abundancia del pedrisco caído el día anterior. Los vecinos aseguraban, asimismo, que no se recuerda un fenómeno de tal virulencia, haciendo cálculos pesimistas sobre las consecuencias que la tormenta tendrá en la economía del vecindario ya que, según las primeras estimaciones, muchos propietarios no tenían asegurada su cosecha.

Espinosa de Cervera, situada en la carretera que une Caleruega con Santo Domingo de Silos, en la comarca de la Demanda, tiene una población de 200 habitantes y una superficie de 2.918 Has. todas ellas de secano. En su término nace el río Esgueva.

Una tormenta de parecidas características pero de menor intensidad había descargado el día anterior sobre la vecina población de Doña Santos, provocando daños en los huertos y en menor medida en el cereal, según las estimaciones que se realizaban ayer.

Hazte socio de la Cruz Roja. No te cruces de brazos.

Enviar cupón a la Asamblea Provincial de Burgos: Cruz Roja, s/n. 09006 Burgos. Tel. (947) 21 23 11

✚ Cruz Roja Española

Deseo formar parte de la Cruz Roja Española, por lo que me ofrezco como socio colaborador.

D. _____
 Domicilio _____
 Población _____
 Tel. _____ D.N.I. _____
 Fecha _____
 FIRMA _____

Fiestas patronales de Aguilar de Bureba, en honor de San Guillermo

Aguilar de Bureba (J.C.). — Mañana, jueves, se inician las fiestas patronales de Aguilar de Bureba, en honor de San Guillermo. La Asociación que lleva su nombre, con la colaboración del Ayuntamiento ha preparado el siguiente programa:

Jueves, 29 de Mayo
A las 5,30: Volteo de campanas y chupinazo.

Apertura de la Exposición de Objetos Antiguos, respondiendo al Concurso convocado por la Exma. Diputación. Estará abierta durante todas las fiestas.
A las 6: Gran espectáculo a cargo de lo Cómico-Taurino en la plaza de toros instalada en las Eras de San Guillermo, con:

—Suelta de vaquillas, para distintas edades.

—Ponys, para peques y mayores.

—Exhibición de Taekwondo.

—Juegos variados.

A las 8,30: Comienzo del baile de tarde, que amenizará la Orquesta Marte, de Pamplona.

Apertura del tradicionalísimo Juego de Chapas, que no tendrá descanso hasta la madrugada.

A las 12,30: Gran Verbena, con la misma orquesta.

Viernes, 30 de Mayo
A la una del mediodía: Partido de fútbol infantil, Bar Metro, de Briviesca-C.F. San Guillermo. Vermut por las bodegas.

A las cinco: Vísperas cantadas y Charla-Coloquio de fray Valentín de la Cruz, sobre el tema: «La Bureba: pasado y presente», en tono festivo y ameno. Contaremos con la presencia del Excmo. presidente de la Diputación, don Tomás Cortés.

A las 7: Tradicional Merienda, abierta a todo el público, regada con buen chacolí y amenizada por la Tuna de Obras Públicas de Burgos.

A las 9: Baile, con la Orquesta Marte.

Juego de Chapas para toda la afición.

A las 12: Verbena hasta la madrugada.

Sábado, 31 de Mayo
A las 11,30: Dianas y Pasacalles; bailes castellanos y «alpiste».

A las 12,30: Procesión y misa solemne, acompañados por el Grupo de Danzas «Santa Casilda», de Briviesca, que patrocina la Caja de A. Municipal.

Danzas castellanas y vermut.

A las 6: Segunda suelta de vaquillas y ponys, en la plaza de toros, con juegos variados y divertidos.

Alcoyano y Barbaridad, los dos toreros locales, estarán al quite.

A las 8,30: Comienzo del baile de tarde con nueva y extraordinaria Orquesta, «Escala 2.000».

Juego de Chapas, hasta que el bolsillo aguante.
A las 12,30: Fuegos Artificiales, Gran Verbena, alegre y marchosa.

Domingo, 1 de Junio
A las 12: Misa.

A la 1,30: Festival Infantil, con gran variedad de Juegos.

A las 5,30: Concurso de canciones infantiles.

Concurso de Jotas para los mayores.

A las 7,30: Baile de tarde, con la Orquesta «Escala 2.000».

A las 12: Verbena Fin de Fiestas y Traca final.

Origen de las Fiestas Patronales

Aguilar (Jesús González). — Ha llegado Mayo. Los campos son una inmensa alfombra verde.

Mientras se observa día a día el lento crecer de los sembrados y se cambian impresiones sobre su desarrollo, va creciendo también la expectativa ante las Fiestas que, año tras año, se vienen celebrando desde antiguo.

Son escasas las noticias que nos han llegado sobre la manera de celebrar las fiestas en tiempos pasados. En Actas del Ayuntamiento de 1825, encontramos el siguiente acuerdo, del 5 de Enero: «Debe dar media zaumbre de vino cada vecino, viudas y habitantes el día de San Guillermillo». Esto nos hace suponer que ya entonces se celebraban fiestas en las dos fechas: el 10 de Febrero, conmemoración de la muerte del Santo y el 29 de Mayo, fecha de la traslación de sus reliquias a la ermita, reconstruida en 1702.

En 1832, Manuel Hortid, que se queda con la sisa (venta del vino llegado de fuera), «se obliga a traer el tamborilero el día de San Guillermo con coste y manutención».

En 1863, se dice expresamente que «el día 29 (de Mayo), era costumbre hacer la función del Patrón del pueblo», y acuerdan celebrar la fiesta «con todas las solemnidades, tanto de iglesias como del pueblo: que haya sermón el primer día y que para diversión del público se ajuste un «gaitero».

El predicador y el gaitero aparecen como dos personajes imprescindibles en las fiestas. Así, en 1880, se quejan de la carencia de fondos, pero no renuncian a «que se con-



Aguilar de Bureba se dispone a celebrar sus fiestas de San Guillermo.

trate una gaita para la diversión de la juventud». Y en 1887, no celebran la función de San Guillermo el 29 de Mayo, por falta de predicador y la trasladan al mes de Septiembre. Tenemos noticia de que en 1888, se pagó al predicador por el sermón de la función diez pesetas y a los gaiteros veinticinco pesetas. En 1897, contratan al gaitero «Anselmo García, vecino de Terrazos, que daba gusto al pueblo; y siendo de ésta, sería preferido si puede». Y al año siguiente, «al gaitero de Poza de la Sal, para tocar la dulzaina».

Otros elementos tradicionales de la Fiesta son: la limpieza del río, «el refresco que se ofrece a los vecinos y demás personas que asisten en los oficios de la víspera», la novena del Santo y la procesión a la ermita, las vísperas cantadas...

En 1898, (28/5) hay una «invitación a los concejales a que asistan con puntualidad a ocupar sus puestos en los oficios divinos de las vísperas», y señalan «que en los días de las fiestas, como de costumbre, suelen venir mu-

chos pordioseros e incomedan bastante a los vecinos; y para evitar estos abusos, era preciso acordar algún medio: que las personas generosas y caritativas concentren sus limosnas en el Ayuntamiento, para luego repartirlas».

En 1902, acuerdan «que en las fiestas haya dulzaina y refresco como de costumbre en la tarde del día anterior». Para el dulzainero dan veinticinco pesetas y que se entiendan los mozos con el que les parezca. A partir de 1920, se contratan hasta seis músicos, y deciden que haya «cohetes, sermón y oficios como en años anteriores». Estos músicos son de Poza o de Briviesca, y vienen costando unas ciento cincuenta pesetas. Los demás gastos suponen: veinticinco pesetas al predicador y 12,25 pesetas de cohetes. El Ayuntamiento pone también el vino para la merienda de la víspera.

Los años 1937 a 1939, debido a la guerra civil, acuerdan «que la fiesta se celebre en la mayor intimidad, omitiendo todo lo

profano y celebrándose como un día festivo de los demás del año». En 1940, volvieron a celebrarse con toda normalidad, y desde entonces no se han suspendido ningún año, con una modificación en cuanto al calendario: ya no es el 29 el día grande, sino el último fin de semana del mes.

Los elementos de la fiesta son básicamente los mismos que antes, aunque actualizados y, en muchos casos, masificados; así, la típica merienda de la víspera, el juego de las chapas, los modernos conjuntos musicales... Esto ha hecho inevitable que el presupuesto se haya disparado. Sin embargo, debemos procurar dar cabida a grupos folklóricos y atracciones variadas, que hagan nuestras fiestas más amenas y divertidas. Ahora que estamos organizados en Asociación, colaborando todos un poco, podemos lograr este objetivo.

Vivamos las Fiestas con alegría y entusiasmo, pero sin perder el control en ningún momento, siempre en buena armonía con todos.



ENESA ENTIDAD ESTATAL DE SEGUROS AGRARIOS
MINISTERIO DE AGRICULTURA, PESCA Y ALIMENTACION

Nos ponemos en su piel

Agricultor, ganadero, le ayudamos a cubrir sus riesgos.

El Plan de Seguros Agrarios Combinados 1986, ya está en marcha. Recuerde que, para proteger su esfuerzo, Enesa, la Entidad Estatal de Seguros Agrarios, contribuye al pago de las primas con un importe de 9.358,5 millones de ptas., y subvenciona, como promedio, el 40% del coste del Seguro.

Suscríbalo ya; para su tranquilidad.



Infórmese en las Direcciones Territoriales y Provinciales del Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación, Comunidades Autónomas, Organizaciones Profesionales de Agricultores, Cámaras Agrarias, Entidades Aseguradoras y Agentes de Seguros.

Para salir adelante

VAMOS A OCUPARNOS DE LOS IMPUESTOS

Los impuestos nos pesan. De cada 100 pesetas que gana un ciudadano español, 40 van a manos del Estado. La presión fiscal ha subido de forma agobiante en los últimos años.

Pero el dinero de los españoles no se transforma, sin embargo, en una mejor calidad de vida o en la creación de nuevos puestos de trabajo.

COALICION POPULAR considera que es justo dejar más dinero en manos de quienes lo ganan: trabajadores, empresarios, profesionales. Fomentaremos la creación de puestos de trabajo en vez de elevar la presión fiscal.

La presión fiscal es excesiva ahora, vamos a ocuparnos de los impuestos.

COALICION POPULAR

ap

PDP

Partido Liberal



Excursión a «Ojo Guareña». — Como actividad cultural de la semana en Medina, cabe destacar la excursión de sus escolares al Complejo Karstico de «Ojo Guareña» en la Merindad de Sotoscueva así como al Mercado de Ganados de Espinosa de los Moneros.

Hoy en Melgar, final del certamen «Maja de Burgos»

Hoy, miércoles, a las doce de la noche, en la discoteca Cristal, de Melgar de Fernamental, se celebrará la final provincial del Certamen «Maja de Burgos». Acudirán a dicha final las señoritas seleccionadas durante los concursos parciales que se han celebrado en varias discotecas de la provincia. La final nacional será del 25 al 29 de Junio en Ceuta.

En la foto, Isabel Arribas Rojo, «Maja, ciudad de Burgos», elegida el pasado sábado en la discoteca «Tramas», de Burgos.



Isabel Arribas Rojo, Maja «Ciudad de Burgos».

Se constituirá la Federación Provincial de Agrupación de Defensa Sanitaria

Burgos (O.P.J.). — La idea de constituir una Federación Provincial de Agrupación de Defensa Sanitaria es la conclusión más importante derivada de la reunión mantenida en Burgos por representantes de las administraciones autonómicas y central con presidentes de las agrupaciones de defensa sanitaria de la provincia, ganaderos y empresarios, al año de la puesta en marcha del plan coordinado de lucha contra la peste porcina africana.

Asimismo, se concluyó la necesidad de incrementar el control serológico, para lo cual a partir de Junio existirá un equipo en Burgos del Ministerio de Agricultura, dedicado exclusivamente a este fin.

Se insistió, por otra parte, en la prioridad que tiene conseguir una comercialización en común como fórmula más adecuada para defender los precios del sector, siguiendo las experiencias ya iniciadas en

Burgos por alguna agrupación de defensa sanitaria.

A dicha reunión asistió el delegado Territorial de Agricultura de la Junta de Castilla y León en Burgos, director provincial de M.A.P.A.Z, jefe del Servicio de Sanidad Animal de la Junta de Castilla y León, director del Plan Coordinado de Lucha contra la Peste Porcina Africana y el jefe de la Sección de Ganadería en Burgos y con la presencia de más de un centenar de ganaderos de nuestra provincia.

Se pasó revista a los temas más candentes como son el funcionamiento de las Agrupaciones de Defensa Sanitaria, las líneas de ayuda de la Administración para la mejora de la infraestructura sanitaria de las instalaciones de porcino, los problemas de comercialización en común, el control serológico de los reproductores y el seguro contra

la peste porcina africana con indemnizaciones del 100% a precio del mercado en el caso de las Agrupaciones de Defensa Sanitaria.

En el coloquio se puso de manifiesto la favorable evolución, de la mentalidad del sector productor en nuestra provincia con una preocupación cada vez mayor por todo el tema sanitario como vía fundamental no sólo para mejorar la cabaña sino para obtener una mayor renta agraria. Hay que señalar que el ganado porcino es uno de los fundamentales en nuestra provincia, tanto en animales para vida como para carne. En 1985 salieron de nuestra provincia 295.000 lechones (cerca de 6.000 todas las semanas) que se dirigirán a las zonas dedicadas al cebo de porcino, estando considerado el lechón de Burgos como uno de los de mejor calidad de toda España.

Felipe González, en Valladolid, el 1.º de Junio

Valladolid, Segovia (Efe).— El presidente del Gobierno y secretario general del PSOE, Felipe González, inaugurará en Castilla y León la campaña electoral con su participación, el día 1.º de Junio, en un mitin en Valladolid. El líder reformista, Miguel Roca, recorrerá las provincias de Salamanca, Zamora, León, Palencia, Burgos, Valladolid y Segovia. Oscar Alzaga estará en Valladolid, Avila, Salamanca, León y Segovia, y Manuel Fraga viajará a Soria y Valladolid.

Presuntas escuchas

Por otra parte, Agustín Rodríguez Sahagún anunció ayer en Valladolid que pedirá una reunión de la Diputación Permanente para que el Gobierno dé explicaciones sobre la aprobación española de fabricación de armas químicas de tipo binario por la OTAN. El dirigente del CDS consideró que el convenio «es contrario a la paz y mete de lleno a España en la carrera de armamentos».

El candidato al Senado de la Coalición Popular por Segovia, José María Herro, denunció ayer ante la Junta electoral provincial la presunta intervención ilegal de su teléfono particular; hecho que la gobernadora civil, Cristina Martín «no acaba de dar crédito» y aseguró que la «asombraba».

Concluyeron en Soria las jornadas sobre energías renovables

Lubia (Soria) (Efe).— El Plan de Aprovechamiento Minihidráulico elaborado por el Gobierno generará la producción de 700 millones de kilowatios de energía eléctrica en 1988 y de 1.750 millones en 1992. Esta afirmación fue hecha ayer en Lubia (Soria) por Alvaro del Río, director general del Instituto para la Diversificación y Ahorro de la Energía (IDAE), en las Jornadas sobre Energías Renovables (Biomasa e Hidráulica) que se celebran desde el lunes en las instalaciones de la Junta de Energía Nuclear de Lubia.

Alvaro del Río añadió que el Plan de Aprovechamiento Minihidráulico tiene como finalidad poner en funcionamiento pequeñas centrales hidroeléctricas, con potencia inferior a 5.000 kilowatios. El Plan se llevará a cabo, según Alvaro del Río, mediante la rehabilitación de centrales antiguas que en su día quedaron fuera de servicio, aprovechamiento de pies de presa y canales de riego y la construcción de centrales de nueva planta, en concesiones recientes.

En las Jornadas sobre Energías Renovables, que se clausuraron ayer, se han estudiado

los objetivos del IDAE para el año actual, encaminados a conseguir una reducción de un millón de toneladas equivalentes de petróleo en consumo de energía a sustituir 500.000 toneladas equivalentes de petróleo por carbón y gas natural.

Residuos combustibles

En el programa de sustitución de productos petrolíferos, el horizonte para el presente ejercicio marca la sustitución de 200.000 toneladas equivalentes de petróleo por carbón y 250.000 toneladas equivalentes de petróleo por gas natural. El programa de Energías Renovables para 1986 pretende la sustitución de 64.000 toneladas equivalentes de petróleo mediante la producción de residuos combustibles en las 17 plantas proyectadas en España, una de las cuales funciona en Lubia.

En este sentido, Carmen Mestre, directora general de la Energía, anunció en las Jornadas de Lubia que el Plan de Promoción de la Biomasa (residuos forestales y agrícolas que se utilizan para sustituir combustibles líquidos derivados del petróleo) requerirá una inversión de 14.000 millones de pesetas.

El texto de Presidencia se debate hoy en Pleno

«La Ley Nalda» intentará corregir los desequilibrios, según el consejero

Valladolid (Efe).— La futura Ley Reguladora de las Relaciones entre la Comunidad y las Entidades Locales, conocida como «Ley Nalda», será un instrumento capital para corregir los desequilibrios interzonales en la región castellano-leonesa. Así lo afirmó ayer a «Efe» el consejero de Presidencia y Administración Territorial, José Constantino Nalda, cuyo departamento es el responsable de la redacción del anteproyecto de la mencionada ley.

El proyecto de Ley de Relaciones entre la Comunidad y las Entidades Locales será debatido y sometido a votación hoy por el pleno de las Cortes de Castilla y León, en una sesión que se presume polémica, dada la actitud adoptada por el Grupo Popular. El consejero de Presidencia y Administración Territorial indicó que el proyecto de ley intenta, a través de la «flexibilidad, la participación y la coordinación entre las entidades» y proporcionar a los ciudadanos los mejores servicios posibles.

José Constantino Nalda reconoció que la elaboración del proyecto de ley ha

«pasado por vicisitudes difíciles», a pesar de que se ha intentado redactar con la colaboración de las distintas fuerzas sociales, grupos políticos y entidades provinciales y municipales de la Comunidad. El consejero de Presidencia y Administración Territorial señaló además que incluso, en un principio, el borrador del proyecto de ley no contaba con el apoyo total de algunos sectores socialistas y tuvo que ser retocado para su presentación ante el Legislativo Regional.

Gestión de fondos

En la redacción del proyecto, dijo Nalda, se han te-

nido en cuenta algunos de los criterios que fueron expuestos durante las diferentes consultas a partidos políticos, Diputaciones provinciales y Municipios, «por lo cual —añadió— es aún más difícil comprender la postura adoptada por el Grupo Popular».

Nalda aseguró que no esperaba el rechazo de las Diputaciones provinciales con mayoría del Grupo Popular al proyecto de ley y resaltó que esta postura se contradice con los planteamientos anteriores expuestos por estas entidades provinciales durante la consulta. El consejero de Presidencia insistió en que el Gobierno Autónomo «no puede realizar dejación de funciones», como, a su juicio, se pretende en el texto alternativo presentado por el Grupo Popular.

El Gobierno de la Comunidad es el responsable de la prestación de los servicios transferidos por el Estado

Programa Nacional Coordinado de Erradicación de la Peste Porcina Africana

Comunica urgentemente cualquier foco de Peste Porcina Africana.

La peste Porcina Africana es un grave problema para el sector porcino.



Para erradicar la peste porcina africana de nuestro país se necesita la colaboración de todos los ganaderos.

Porque compartimos tu problema, la Administración ha elevado sensiblemente los baremos de indemnización por sacrificio.

Colabora con nosotros. Es tu tarea. Es tu obligación.



Erradicación de la Peste Porcina Africana

Ganadero, tú ganas.

Infórmate en los Servicios Veterinarios Municipales y en los Servicios de Sanidad Animal de tu Consejería de Agricultura.

Ministerio de Agricultura, Pesca y Alimentación.

Consejerías de Agricultura de las Comunidades Autónomas.

VIAJES EL CORTE INGLES

NUESTROS VIAJES NOS DISTINGUEN.

Conozca nuestro atractivo programa para sus vacaciones en España y en el extranjero. Y tiene varias posibilidades a la hora de pagar. Puede hacerlo con la Tarjeta de Compra de El Corte Inglés (aplazamiento medio de pago 45 días), las tarjetas de crédito más prestigiosas o utilizando nuestro propio sistema de Pago Aplazado, a un tipo de interés sin competencia.



G.A.T. 216

Cuidamos los detalles

Vitoria, 48
BURGOS
Tels.: 23 29 62 - 63

CATALOGO INTERNACIONAL 86-87

Tras los acuerdos firmados con Sanidad

El colectivo médico recibirá seis mil millones

Madrid (Efe). — El secretario general de la Confederación Estatal de Sindicatos Médicos (CESM), Juan Blázquez dijo ayer que los acuerdos firmados con Sanidad supondrán unos seis mil millones de pesetas para los médicos.

Juan Blázquez hizo una valoración positiva de estos acuerdos que fueron reafirmados por unanimidad por el Congreso que la CESM celebró este fin de semana en Santiago de Compostela y dijo que, debido a ello, se había desconvocado la huelga médica prevista para el día 28.

Entre los compromisos inmediatos conseguidos

con el acuerdo firmado para los médicos del INSALUD, el secretario general de la CESM citó la homologación salarial de los ayudantes de equipo quirúrgico y la cláusula de salvaguarda de un cupo mínimo de cartillas para los médicos que no deseen jerarquizar-se.

De la negociación con el ministro de Sanidad, Juan Blázquez señaló las normas para las libranzas al día siguiente de las guardias médicas y el prorrateo en las pagas extraordinarias de estos servicios.

También anunció el doctor Blázquez la próxima reunión que el 10 de Junio

mantendrán con Sanidad sobre el nuevo sistema de retribuciones para el personal médico al servicio del INSALUD.

Con relación al Congreso de la CESM, los representantes de esta organización destacaron la modificación de los Estatutos para poder incorporar a Asociaciones y organizaciones de médicos que por su estructura funcional no tienen representación sindical.

Juan Blázquez explicó también que, con vistas a las próximas elecciones sindicales, su organización dejó abiertas las puertas para concurrir con fuerzas afines.

El Tribunal Constitucional no admitió el recurso de la familia Ruiz Mateos sobre la reprivatización de RUMASA

Madrid (Efe). — EL Tribunal Constitucional rechazó la admisión a trámite del recurso de amparo interpuesto por José María Ruiz-Mateos, su esposa y ocho de sus allegados contra la reprivatización de RUMASA, informó hoy el Tribunal Constitucional.

El recurso de amparo fue presentado por José María Ruiz-Mateos, su esposa María Teresa Rivero y Sánchez Romate y sus allegados Alfonso María Ruiz-Mateos y Jiménez, Zoilo Ruiz-Mateos y Jiménez, Rosario Pérez Luna Gallego, Rafeal Ruiz-Mateos y Jiménez, María de las Mercedes Hernando Rodrigo, Isidoro Ruiz-Mateos y Jiménez, María Dolores Albarracín y Jiménez y Alberto Pérez Luna Gallego.

José María Ruiz-Mateos y su familia recurrieron una sentencia de la sala especial de revisión del Tribunal Supremo por la que éste desestimó la

pretensión de los recurrentes de que se dejara sin efecto la reprivatización.

Según explicó el abogado Ramón Pelayo, cuando el Gobierno anunció la reprivatización, la familia Ruiz-Mateos envió un requerimiento notarial al Consejo de ministros para que esta no se llevara a cabo en tanto el Tribunal Constitucional no fallara sobre la expropiación del holding.

El Consejo de ministros no contestó y Ruiz-Mateos recurrió al Tribunal Supremo que desestimó su pretensión.

El recurso de amparo ante el Tribunal Constitu-

cional fue planteado por el equipo de abogados de Matías Cortés y continuado por Crispín de Vicente, pero, según Pelayo, se presentó fuera de plazo, por lo que no tenía posibilidades de prosperar.

Ramón Pelayo dijo también que hace unos días había presentado, en nombre de su cliente, otro recurso de amparo ante el Tribunal Constitucional contra el auto de la Audiencia Nacional por el que se confirmaba la libertad provisional para Ruiz-Mateos, bajo fianza de 300 millones de pesetas.

Los abogados argumentan en el recurso que la Audiencia impuso a su cliente una fianza excesiva y que la prisión provisional no debe entenderse como un cumplimiento de condena

Para una mejor atención sanitaria

INSALUD INFORMA

A partir del día 2 de Junio, los horarios de Medicina General y Pediatría en el Ambulatorio «Alcalde Martín Cobos», de Gamonal, serán los siguientes:

MEDICINA GENERAL

Dr. MARTIN AGUILAR.....	9 a 11,30
Dr. LOPEZ GOMEZ	9 a 11,30
Dr. FERNANDEZ GALLO	12 a 14,30
Dr. VAZQUEZ PASCUAL.....	12 a 14,30
Dr. HOYO CALLEJA	12 a 14,30
Dr. MARTIN ROSON.....	12 a 14,30
Dr. PEREZ MARINA.....	15 a 17,30
Dr. ORTEGA SOTO	15 a 17,30
Dr. GONZALEZ ESPESO.....	15 a 17,30
Dr. RIVAS LOPEZ	15 a 17,30
Dr. MONS REVILLA	18 a 20,30
Dr. CAVIA DOMINGUEZ.....	18 a 20,30
Dr. ALIENDE MIRANDA	18 a 20,30

PEDIATRIA

Dr. NAVARRO PASCUAL	9 a 11,30
Dr. VALERIO RODRIGUEZ	12 a 14,30
Dr. BERCIANO VILLALIBRE.....	15 a 17,30
Dr. NUÑEZ RODRIGUEZ.....	18 a 20,30

TOCOLOGIA

Dr. SKAF	9 a 11,30
----------------	-----------

El Centro de Salud de la calle Federico García Lorca, comenzará a funcionar el día 2 de Junio, con los siguientes médicos y horarios de consulta:

MEDICINA GENERAL

Dr. BALLESPI QUEROL.....	9 a 11,30
Dr. VICENTE PARDO.....	9 a 11,30
Dra. PEREZ GARCIA.....	9 a 11,30
Dr. IZQUIERDO PEREZ.....	12 a 14,30
Dra. ALONSO PEREZ DE AGREDA.....	12 a 14,30
Dr. GONZALEZ AYLLON.....	12 a 14,30
Dr. IGLESIAS DE OBESO.....	12 a 14,30

PEDIATRIA

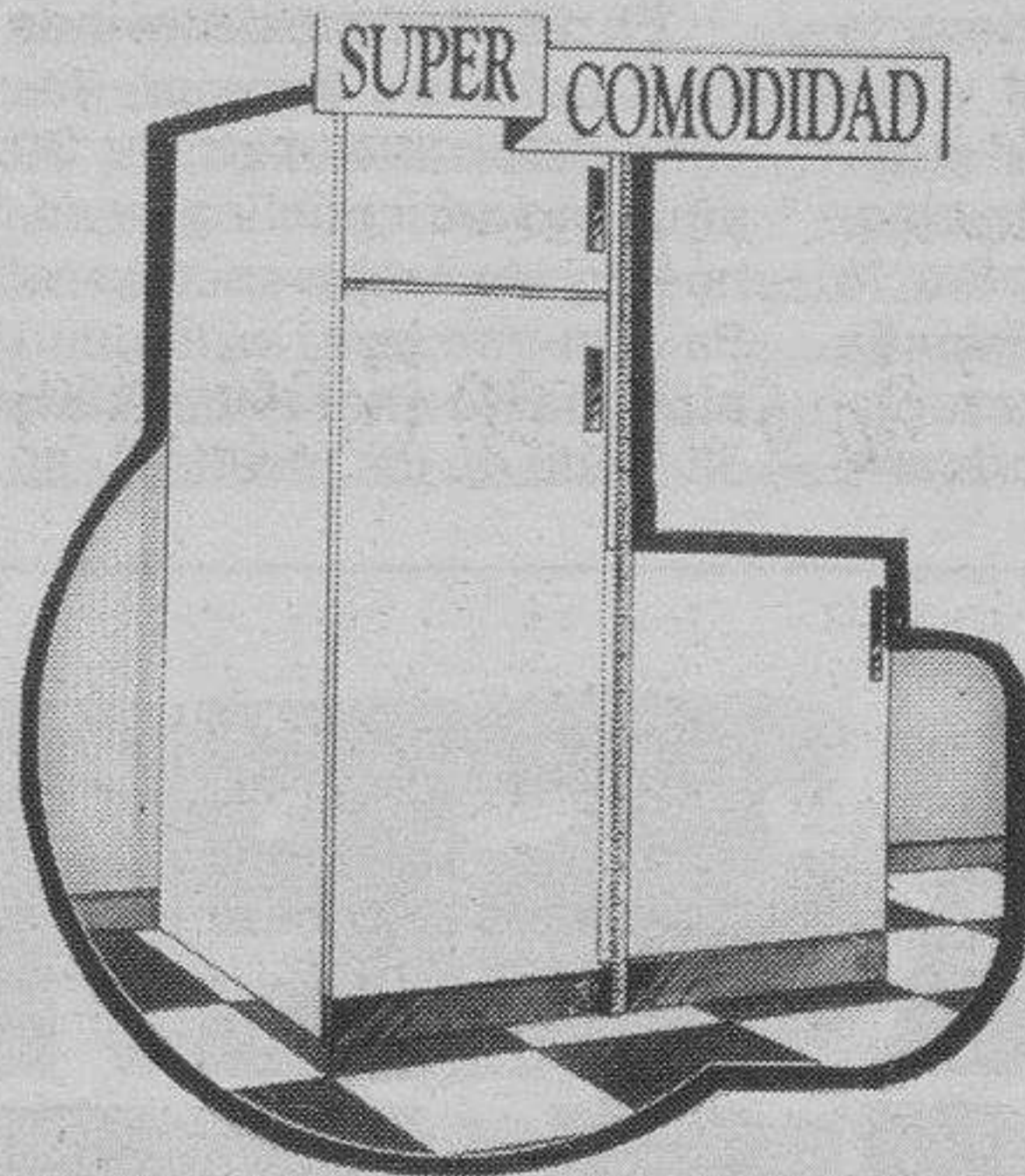
Dr. FUENTE NIUBO.....	9 a 11,30
Dra. VEGA OROZCO.....	12 a 14,30

A partir de esa fecha, los pacientes adscritos al Centro de Salud, deberán acudir al nuevo Centro para todo tipo de servicios: consulta médica, consulta practicantes, extracciones de sangre, etc...



INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD
MINISTERIO DE SANIDAD Y CONSUMO

EN ELECTRODOMESTICOS LA GAMA MAS COMPLETA



SUPER SER

- ★ MATERIALES DE EXTREMA CALIDAD Y LARGA DURACION
- ★ MAYOR APROVECHAMIENTO DE VOLUMENES.
- ★ PERFECTO ACOPLAMIENTO EN LOS MOBILIARIOS STANDARD DE COCINAS.



sobrinos de valentin marcos, s.a.
Avda. del Cid, 25, 27.

CERTAMEN

Maja

INTERNACIONAL

Gran Final Provincial

Maja de Burgos

Hoy, miércoles, 12 noche



DISCOTECA CRISTAL

Melgar de Fernamental

COLABORAN:

- Excmo. Ayuntamiento de Melgar
- Deportes Concha
- Artesanía en punto Tobar
- Danzarina
- Floristería Castilla
- Peluquería Seylu
- Salón de Belleza Themí's
- Ghetto Discos
- Academia Danza Coppelia
- Carta Producciones

Santo Domingo

Balaguer promete un Gobierno de «unidad nacional»

Santo Domingo (Efe).—El presidente electo de la República Dominicana, Joaquín Balaguer, reiteró ayer que el Gobierno que tomará posesión el próximo 16 de Agosto será de «unidad nacional». Balaguer indicó que será un Gobierno «abierto» que dará participación a todos los dominicanos con capacidad de aportar algo en beneficio del pueblo sin tomar en cuenta su ideología o el partido político al que pertenezca.

En su primera declaración desde que fuera dado como ganador de los comicios generales del 16 de Mayo por la Junta Central Electoral (JCE), Balaguer dijo que su administración no le pondrá a ningún dominicano como condición para trabajar o colaborar con el Gobierno que esté inscrito en el Partido Reformista Social Cristiano (PRSC).

La próxima Administración reformista «no estará animada de sentimientos sectarios», sino que por el contrario estará guiada y actuará basándose en un espíritu de conciliación, sin albergar sentimientos discriminatorios.

Tras afirmar que el Gobierno que él encabezará desde el 16 de Agosto será de «unidad nacional», dijo

que por ello debe entenderse un Gobierno de todos los dominicanos.

El presidente electo aseguró que en el período de tres meses de transición, estudiará detenidamente los problemas del país para estar en condiciones de poder trabajar en ellos desde el principio.

Balaguer se refirió a lo que será el Gobierno que encabezará a partir del 16 de Agosto, para ahondar respecto a informaciones relacionadas con la reunión que él sostuvo el jueves pasado en su residencia con el candidato oficialista del so-

cialdemócrata Partido Revolucionario Dominicano (PRD), Jacobo Majluta.

El presidente electo dijo que ahora que los resultados de las elecciones ofrecidos por la Junta Central Electoral son «inmodificables», la militancia reformista puede salir a la calle a celebrar la victoria, aunque la exhortó a hacerlo con moderación y mesura.

Balaguer dispuso que el primero de Junio se celebre el «Día del regocijo Reformista», por coincidir con el vigésimo aniversario del primer triunfo electoral, en 1966, del Partido Reformista.

Congreso de la D.C. italiana La izquierda apoya, con reservas, a Ciriaco de Mita

Roma (Efe).—Quedó delineado en la segunda jornada del XVII Congreso de la Democracia Cristiana (DC), que se celebra en Roma, el apoyo prácticamente incontestado al secretario general del partido, Ciriaco de Mita, aunque, desde la izquierda, llegaron las primeras objeciones.

Ayer, primer día de réplica al discurso de apertura pronunciado por De Mita, las intervenciones del senador Giulio Orlando, y la de Giovanni Galloni, director del periódico oficial, «Il Popolo», dejaron entrever que cuando se dijo antes de que comenzasen los trabajos del Congreso, se verificará al cierre.

Punto central y esencial de esta asamblea democristiana es «terminar», o no, con las corrientes internas del partido que, en sí mismas, abarcan lo que podría ser todo un arco parlamentario, desde la derecha hasta la izquierda.

La propuesta pre-congresual de De Mita es la de «liquidar» las corrientes —cada una de las cuales constituye un centro de poder dentro del aparato del Estado— haciéndolas confluir en una lista única, capaz de representarlas pero, al mismo tiempo, «desintegrándolas» como grupos estancos.

Lo que se dijo antes de comenzar el Congreso es que esta lista única triunfará, y con ella De Mita, quien llegará a ser, así, aún más poderoso que uno de los «padres fundadores» de la DC italiana, Alcide De Gasperi.

Es probable que así sea, pero, sin embargo, se ha escuchado ya, la primera voz de alarma respecto de lo que aquí se llama el «listone», es decir, la «gran lista única».

La campaña de alerta llegó desde Giovanni Galloni, representante del ala izquierda del partido, cuyo «jefe» es Benigno Zaccagnini, un hombre de gran prestigio aunque, ahora, con reducidos márgenes de maniobra dentro de la estructura partidaria.

Para Galloni, portavoz del «área», la idea de homogeneizar el partido en torno de una figura central —De Mita— es válida y, en principio, cuenta con «todo» su apoyo. Sin embargo, este apoyo está matizado por la salvedad de que la corriente de izquierda y las corrientes históricas del partido no pueden ser abolidas.

Fue emotiva, por otra parte, la breve intervención de María Fida Moro, hija del ex presidente de la DC, Aldo Moro, asesinado en Mayo de 1978.

CON TODA SEGURIDAD, USTED PUEDE JUBILARSE MILLONARIO.

LIBRETA

Pensión Vida

Un completo plan de jubilación con capital asegurado y continua revalorización.

Mejorando lo presente, el grupo Asociado Cajas Rurales-Banco de Crédito Agrícola, le ofrece la Libreta Pensión Vida. Un perfecto plan de jubilación para que, a

partir de 2.000 Pts., Usted se asegure desde hoy un retiro millonario.

Un plan que le garantiza, pase lo que pase, la cantidad que fije desde un principio; y que, además, le permite conseguir una buena cantidad adicional de millones, gracias a su fórmula de capitalización progresiva.

Y con un extraordinario Seguro de Vida.

Incluido en el plan, un seguro de vida que cubre a su familia por una cantidad igual al capital asegurado y el doble en caso de accidente.

Siguiendo nuestro plan, Usted puede retirarse millonario con toda seguridad.

EJEMPLOS PARA JUBILACIONES A LOS 65 AÑOS

EDAD	(1) APORTACION MENSUAL 5.000 Pts.	(1) APORTACION MENSUAL 10.000 Pts.		
30 Años	(2) Capital Asegurado	5.800.464	(2) Capital Asegurado	11.600.928
	(3) Fondo Rentabilidad	17.859.900	(3) Fondo Rentabilidad	35.719.799
	TOTAL	23.660.364	TOTAL	47.320.727
35 Años	(2) Capital Asegurado	4.219.410	(2) Capital Asegurado	8.438.819
	(3) Fondo Rentabilidad	9.713.607	(3) Fondo Rentabilidad	19.427.214
	TOTAL	13.933.017	TOTAL	27.866.033
40 Años	(2) Capital Asegurado	2.958.580	(2) Capital Asegurado	5.917.160
	(3) Fondo Rentabilidad	5.074.908	(3) Fondo Rentabilidad	10.149.815
	TOTAL	8.033.488	TOTAL	16.066.975

(1) Aportaciones mensuales que se actualizan cada año al 10% lineal.
(2) Este es el capital fijo que recibe Ud al jubilarse. Y además con el que queda asegurada su vida. En caso de accidente esta cantidad será el doble.
(3) Este es el capital adicional que Ud recibiría a partir de su jubilación, suponiendo una rentabilidad del 12%. Según sus deseos podría recibirlo en forma de pensión.

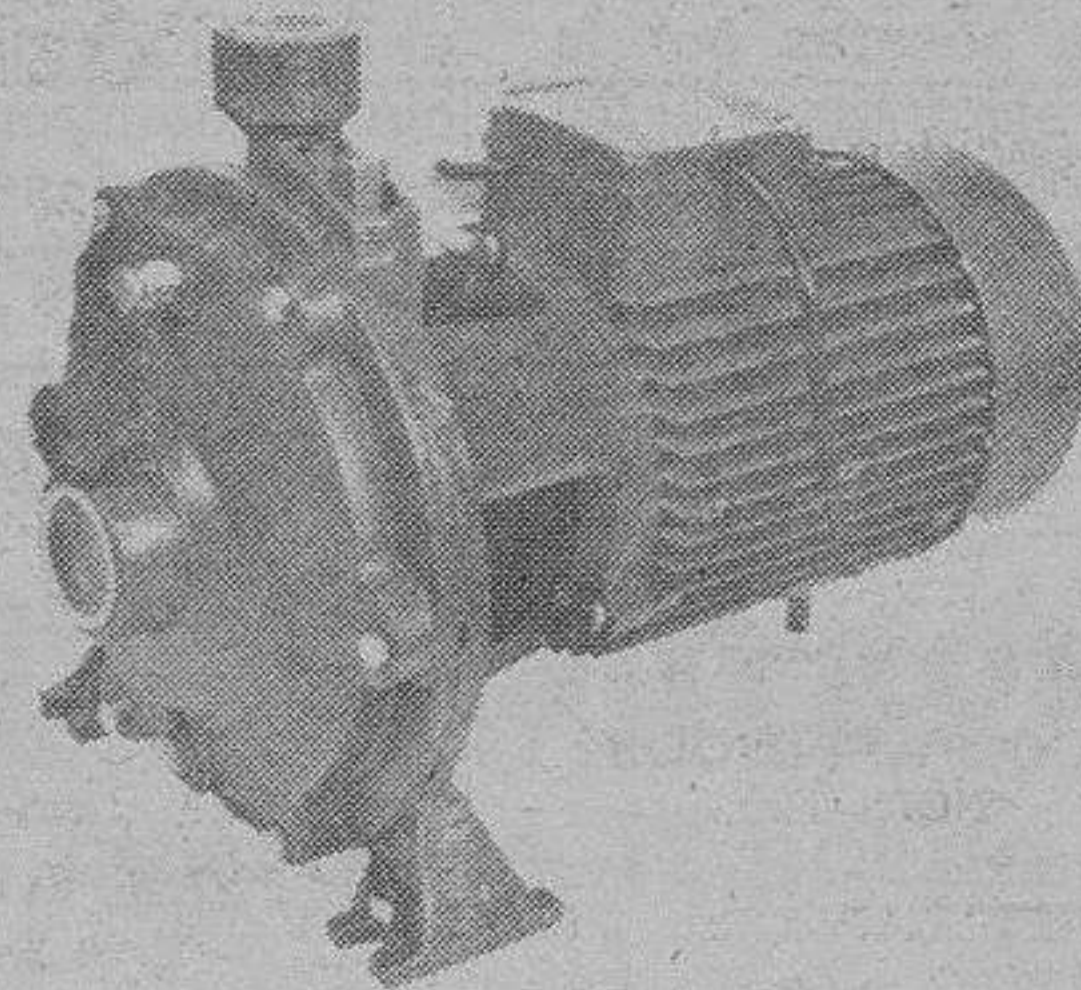
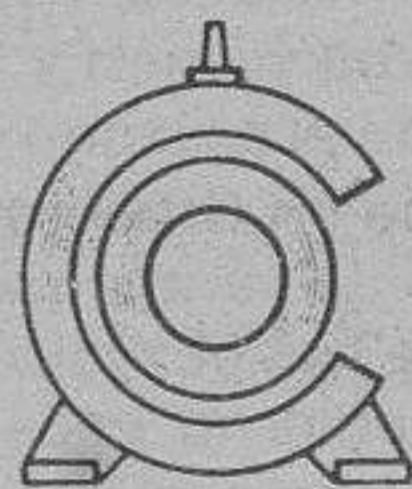
Infórmese en su Caja Rural.



RURAL VIDA S.A. de Seguros y Reaseguros.

RIEGOS

TRASIEGOS
ACHIQUES
ELEVACIONES
EQUIPOS DE PRESION
BOMBAS ESPECIALES
GRUPOS SUMERGIDOS



TENEMOS LAS MEJORES BOMBAS
Y
A LOS MEJORES PRECIOS

—COMPRUEBELO—

VENTA Y ASISTENCIA TECNICA
CONDICIONES ESPECIALES PARA
PROFESIONALES

Electro CAOR

MOTORES INDUSTRIALES Y ELECTRICIDAD

General Mola, 20. Teléfono 269346
BURGOS

DISTRIBUIDOR DE:

BOMBAS PRINZE



Burgos

Un muerto, tras una colisión en Miranda

Burgos (DB). — Una persona resultó muerta, en la mañana de ayer, tras una triple colisión, según informó la Guardia Civil de Tráfico. Sobre las diez y diez de la mañana de ayer, en el kilómetro 317,400 de la carretera N-I, Madrid-Irún, en la travesía de Miranda de Ebro, la furgoneta matrícula francesa 2320-RW-37, que conducía José Lopes Díaz, de 38 años de edad, chocó contra la parte posterior del turismo BU-1081-G, a cuyo volante estaba Abilio Rubio Cilleros, de 33 años.

Como consecuencia del empujón sufrido, el turismo vio desplazado al carril contrario de la carretera, donde fue alcanzado frontalmente por el camión BI-6659-AL, conducido por José Luis Lejarza Luichate, de 59 años. Los conductores de la furgoneta y el camión resultaron ilesos, mientras que el del vehículo burgalés murió en el acto. Practicó diligencias la Agrupación de Tráfico de la Guardia Civil.

Tres detenidos por la Policía

Durante las últimas 24

horas, la Policía burgalesa ha practicado la detención de tres jóvenes, presuntos autores de robos de efectos en el interior de vehículos estacionados en la vía pública, según informó la Comisaría Provincial de Policía.

La detención se llevó a cabo por dos dotaciones policiales del 091, pertenecientes a la Brigada de Seguridad Ciudadana, cuando, debido a una llamada anónima, se dio cuenta que tres jóvenes estaban intentando abrir un vehículo, de matrícula extranjera.

Se trata de JJB, de 25

años, FRM y MJMM, de 22 y 19 años de edad respectivamente. Los tres detenidos poseen antecedentes policiales, dándose la circunstancia que JJB ya había sido detenido por los mismos motivos, robo de efectos en el interior de vehículos, los días 16 y 21 de este mes de Mayo y anteriormente en otras 14 ocasiones. También han sido denunciados, como hechos destacables, un robo con fuerza en las cosas, en un establecimiento de electrodomésticos sito en la calle Calzadas, de donde se llevaron cuatro vídeos.

Por último, la información de comisaría también da cuenta de la sustracción de un automóvil y de la recuperación de otros cuatro.

Detenidos los autores de un robo en la farmacia de Salas de los Infantes

Según información facilitada por el Gabinete de

Prensa del Gobierno Civil, fuerzas de la Guardia Civil, han detenido en Covarrubias a R.C.M., de 29 años, F.M.L., de 24 años, J.C.G.M., de 18 años y E.H.H., como presuntos autores de robo de 23.000 pesetas en una farmacia de Salas de los Infantes. Tres de los detenidos son vecinos de San Leonardo de Yagüe y el cuarto de Santurce (Vizcaya).

Atraco en Villarcayo

Un individuo armado con una pistola, atracó el lunes la sucursal del Banco de Santander en Villarcayo, apoderándose de más de medio millón de pesetas. Tras intimidar a dos empleados y coger el dinero, el individuo se dio a la fuga en un automóvil que fue abandonado posteriormente en Briviesca.

Nacional

Incautados, en Málaga, más de cien kilos de hachís

Málaga (Efe). — La Policía incautó 104 kilos de hachís, 16 millones de pesetas en efectivo y cuatro automóviles presuntamente empleados en el tráfico de drogas y detuvo a tres británicos y a dos holandeses.

La detención de los holandeses J. M. W. y CH. A. J., de 41 y 37 años, respectivamente, así como de los británicos A. J.B., de 33 años, C. V. N., de 22, y J. B. D. F., de 39, se produjo en las localidades de Torremolinos y Benalmádena, informó ayer la Policía.

Dos de los cuatro automóviles incautados a la banda internacional de traficantes de hachís tenían en el momento de ser localizados los depósitos de gasoli-

na repletos, lo que hace sospechar que estaban a punto de transportar la droga hacia países europeos.

Los 104 kilogramos de hachís están valorados en unos 200 millones de pesetas.

Detenida una banda de cuatros de ganado lanar

Zaragoza (Efe). — Una banda de cuatros de ganado lanar que operaba en la comarca de Zaragoza, a

los que se ocuparon 710 cabezas de ovino, han sido detenidos por fuerzas de la Guardia Civil.

Se trata de Antonio Lope Martínez, de 54 años, metalúrgico y natural de Villanueva de Gállego; Antonio Lope Gutiérrez, de 21 años, hostelero, natural y vecino de Zaragoza, y María Asunción Gutiérrez Alonso, 48 años, industrial, natural de León; según ha informado el Gobierno civil de Zaragoza.

La detención se llevó a cabo tras la investigación realizada por los frecuentes robos de ganado lanar que se estaban produciendo en la provincia de Zaragoza,

principalmente en las comarcas de la Almunia de Doña Godina, Cariñena, Zuera y pueblos del extrarradio de la capital desde finales del pasado año.

Como resultado de las gestiones realizadas por la Guardia Civil, se aclararon catorce denuncias y se localizaron dos parideras en las que se observaron extraños movimientos de ganado, a la vez que los corderos existentes excedían al de posibles madres. Una vez reconocido el ganado se comprobó que tenía diferentes marcas y procedía de ganaderos que habían denunciado diversos robos.

Internacional

USA: dos muertos por una explosión en una planta de aluminio

Kearny (New Jersey, EE.UU.) (Efe). — Una explosión en una planta de aluminio causó ayer la muerte de dos personas y originó un incendio que obligó a evacuar a unas 75 familias.

La explosión, que ocurrió en torno a la medianoche en la fábrica «Airlight», parece haberse producido en la sala de calderas, dijo un portavoz de los bomberos.

Estos tardaron unas seis horas en apagar las llamas, que causaron extensos daños en seis edificios de la fábrica.

Se cree que las dos víctimas eran obreros de «Airlight».

Robo de la colección de arte: Dos detenidos en Irlanda

Dublin (Efe). — Dos personas han sido detenidas por la Policía irlandesa, y están siendo interrogadas, en relación con el robo de once cuadros de la colección de arte de Sir Alfred Beit.

Los dos hombres fueron detenidos en la noche del lunes, en el condado de Cork, Sureste del país, y se les aplicó la ley antiterrorista que permite a la Policía interrogarles durante 48 horas antes de ponerlos en libertad o entregarlos al juez.

Una mujer, al parecer esposa de uno de los detenidos, fue puesta en libertad tras haber sido detenida con ellos.

Un portavoz de la Policía ha informado de que ninguna de las obras sustraídas se encontró en los domicilios de los detenidos.

Es más peligroso quedarse en EE.UU. que viajar a Europa

Washington (Efe). — Los norteamericanos que han suspendido sus viajes de vacaciones a Europa por miedo al terrorismo corren más peligro en Estados Unidos que en el extranjero.

La revista «Newsweek» recordó ayer que en comparación con los 25 norteamericanos que murieron el año pasado en el extranjero por actos terroristas, 43.500 perecieron en Estados Unidos en accidentes automovilísticos.

Sólo en Nueva York, 1.348 fueron asesinados en sus calles.

Un total de 3.100 murieron sofocados al atragantarseles la comida y 150 por resbalones en su propia bañera.

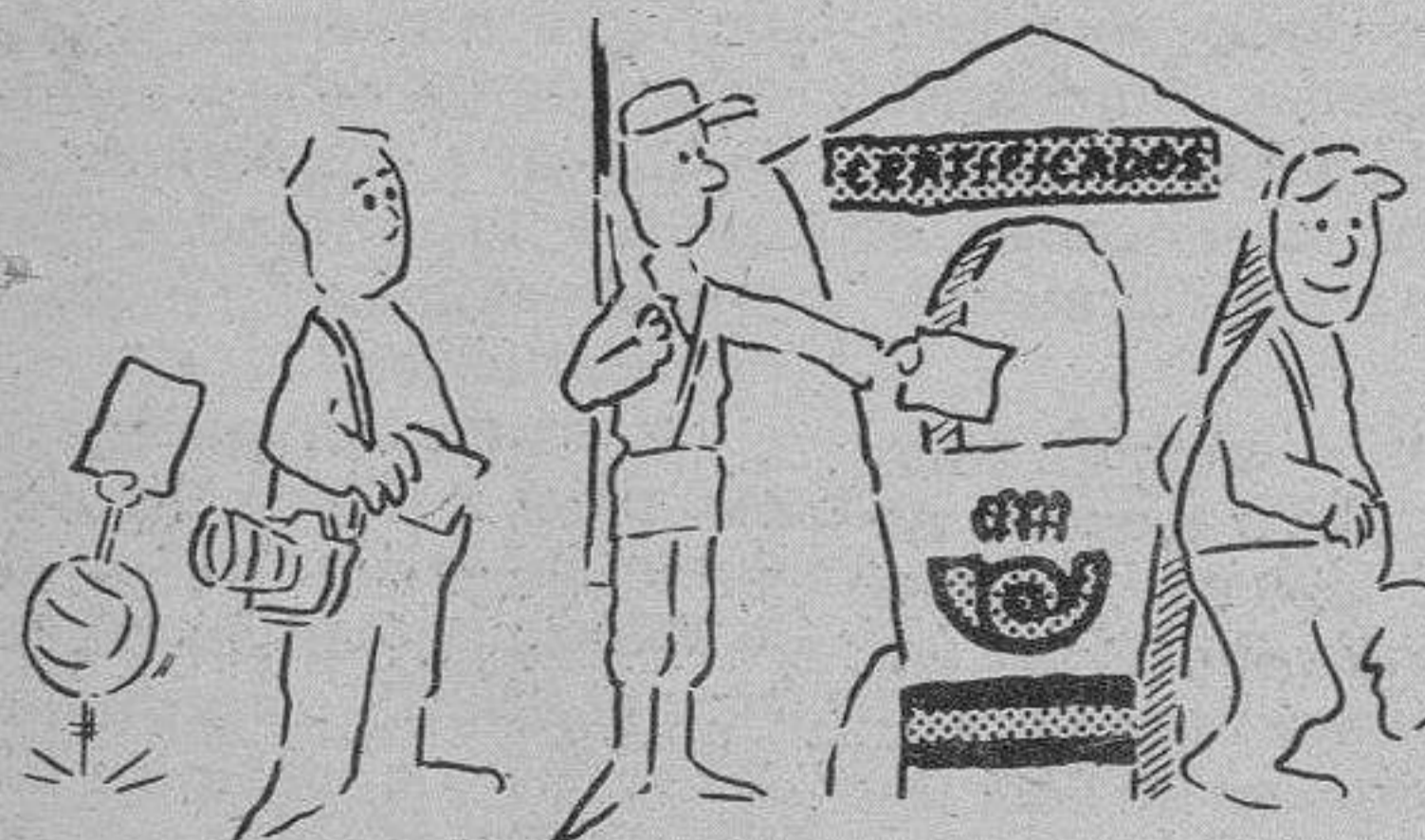
En accidentes en barcos de placer, de motor y vela, murieron 1.963.

Muere el hijo del director de cine Coppola

Edgewater (Maryland, EE.UU.) (Efe). — El hijo del director de cine Francis Ford Coppola murió trágicamente en un accidente de dos motoras en una zona cercana a las playas de Edgewater (Maryland).

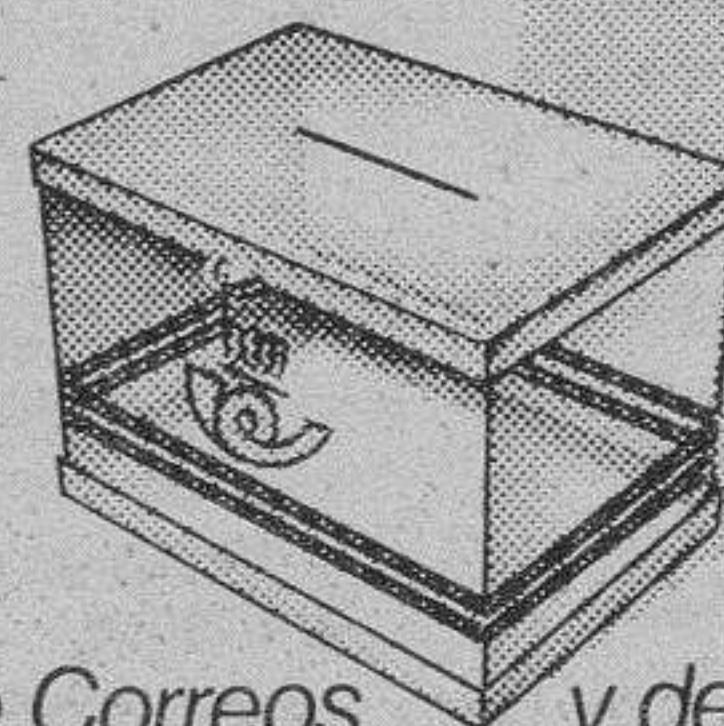
Giancarlo Coppola, de 23 años de edad, murió de las heridas sufridas en la cabeza cuando fue derribado por el cable de una lancha que iba remolcando a otra.

La motora donde iba Coppola pasó por en medio de las dos motoras cuando se produjo el accidente con el cable.



EL 22, SI VA A ESTAR FUERA NO SE QUEDE FUERA.

VOTE POR CORREO



Infórmese mañana mismo en oficinas de Correos y del Censo Electoral.

ine

OFICINA DEL CENSO ELECTORAL

Tenis

Casal y Luna, a la segunda ronda del Roland Garros

París (Efe). — Los españoles Sergio Casal y Fernando Luna se han calificado hoy para la segunda ronda de los Internacionales de Francia de tenis en Roland Garros, al eliminar respectivamente al checoslovaco Karel Novacek y al sueco Peter Lundgren.

Casal se deshizo, bajo el fuerte viento reinante, del checo en cuatro sets, por 6-3, 4-6, 6-4 y 6-2, mientras que Luna tardó cuatro horas en dejar en la cuneta al sueco, número 35 del Mundo, también en cuatro sets, por 6-4, 4-6, 7-6 (7-4) y 6-2.

El encuentro de Casal fue bastante irregular, con alternativas en el juego y en el marcador y la actuación de ambos jugadores estuvo

perjudicada la mayor parte del tiempo por unas continuas ráfagas de viento que levantaban la tierra hacia los ojos de ambos.

Sánchez Vicario, vigésimo en la clasificación ATP

El español Emilio Sánchez Vicario ocupa el puesto número veinte en la clasificación por ordenador de la Asociación de Tenistas Profesionales de la presente semana.

Encabeza la clasificación el checoslovaco Ivan Lendl, seguido del sueco Mats Wilander y del estadounidense John McEnroe.

Clasificación: 1. Ivan Lendl (TCH); 2. Mats Wilander (SWE); 3. John McEnroe (USA); 4. Jimmy Connors (USA); 5. Boris Becker (RFA); 6. Yannick Noah (FRA); 7. Stefan Edberg (SWE); 8. Joakim Nystroem (SWE); 9. Anders Jarryd (SWE); 10. Henri Leconte (FRA); 20. Emilio Sánchez Vicario (ESP).

Difíciles victorias de Sánchez y Aguilera

Los españoles Emilio Sánchez Vicario y Juan

Aguilera tuvieron que emplearse a fondo para superar hoy la primera ronda de los Internacionales de Francia de tenis, al ganar ambos sus encuentros en Roland Garros en el límite de los cinco sets.

Contra todo pronóstico, Sánchez Vicario, cabeza de serie número 14 del torneo, tuvo que jugar el máximo de mangas permitidas en París para imponerse al norteamericano Todd Witsken.

Por su lado, en un partido que también duró cerca de las cuatro horas, Aguilera se impuso finalmente, tras dramáticos intercambios de bolas, al australiano Wally Masur.

Golf

Ballesteros continúa al frente de la clasificación

Londres (Efe). — El español Severiano Ballesteros continúa en el primer puesto de la clasificación mundial de golf, hecha pública ayer en Londres después de los resultados de los torneos internacionales disputados el pasado fin de semana.

Con 1.012 puntos, Ballesteros aventaja al alemán federal Bernhard Langer por 39 puntos (973) y al neozelan-

dés Greg Norman por 170 puntos (842).

Clasificación: 1. Severiano Ballesteros (ESP), 1.012 puntos; 2. Bernhard Langer (RFA), 973; 3. Greg Norman (NZL), 842; 4. Sandy Lyle (GBR), 702; 5. Mark O'Meara (USA), 694; 6. Tom Watson (USA), 687; 7. Hal Sutton (USA), 657; 8. Tommy Nakajima (JPN), 648; 9. Curtis Strange (USA), 626; 10. Calvin Peete (USA), 615.

Automovilismo

Tres equipos españoles en las 24 horas de Le Mans

Madrid (Colpisa). — Tres equipos españoles competirán en la 64 edición de las populares 24 horas de Le Mans, prueba que tendrá lugar el próximo fin de semana en la localidad francesa que da nombre al circuito. Las 24 horas de Le Mans, es la prueba más dura de todas las que componen el calendario anual de carreras en circuito.

Los tres equipos, uno compuesto por pilotos españoles al cien por cien y otros mixtos, son el Danone-Porsche-Es-

paña, (Porsche 956) con Emilio Villota, Fermín Vélez y Juan Fernández, el Porsche-Fortuna, (Porsche 962) con Jesús Pareja y el argentino Oscar Larrauri y el Porsche-Brun, en donde va a correr el malagueño Paco Romero, (Porsche 962). Campeón de España de turismos.

Las 24 horas de Le Mans forman parte del calendario de pruebas programadas para el Campeonato del Mundo Sport-Prototipos 1986, anteriormente denominado de resistencia.

Atletismo

El presidente de la Federación, satisfecho por la Copa de Güell

Madrid (Efe). — Con gran satisfacción acogió el presidente de la Real Federación Española de Atletismo, Juan Manuel de Hoz, la concesión a la selección española de atletismo de la Copa Barrón de Güell, que premia la actuación más destacada a lo largo del año de un equipo nacional.

Para el presidente, no fueron tratados demasiado bien: «se fue injusto con ellos. Los medios de información jalearon bien el éxito, pero en otros niveles en los que

tendrían que haberles felicitado no hubo nada, cosa que les afectó bastante».

Respecto a la inclusión de Madrid en el Grand Prix IAAF, De Hoz se mostró satisfecho... a largo plazo. «La Comunidad va a hacer un estadio de 25.000 plazas en los terrenos de la Ciudad Deportiva del Real Madrid, con ocho calles. Esto vale para una reunión de Grand Prix, pero no para unos Europeos, Mundiales o final de Copa de Europa».

Olimpismo

Nueva reunión del COI con las dos Coreas

Lausana (Suiza) (Efe). — Una tercera reunión para sentar posiciones respecto a la organización conjunta entre las dos Coreas de los Juegos Olímpicos de 1988 se llevará a cabo en la sede del Comité Olímpico Internacional (COI) en Lausana, los días 10 y 11 de Junio próximo.

Bajo la presidencia del máximo dirigente del COI, Juan Antonio Samaranch, asistirán a la

reunión los respectivos presidentes de los comités olímpicos de ambos países: por Corea del Norte, Yu Sun Kim y por Corea del Sur, Chong Ha Kim.

Asimismo, estarán presentes los tres vicepresidentes del COI y el presidente del Consejo Olímpico de Asia, Sheik Fahí Sabah, así como el resto de los miembros de las delegaciones de los dos países coreanos.

¡Cabálgalo!



Siente en tus manos una fuerza capaz de abrirte todos los caminos. Una tecnología que puede con todo.

Ponte al volante de un SUZUKI-SANTANA y descubre de nuevo el placer de conducir. En campo y en ciudad. Por todos los terrenos. SUZUKI-SANTANA, es el primer 4x4 ligero y manejable de verdad. Capaz de subir

pendientes de más del 100% (45° de desnivel). Con tracción a dos y a cuatro ruedas. Motor de 970 c.c., con gasolina normal y rendimiento fuera de lo normal. Una auténtica máquina de trabajo y ocio. Pruébalo ya y decídetelo pronto.

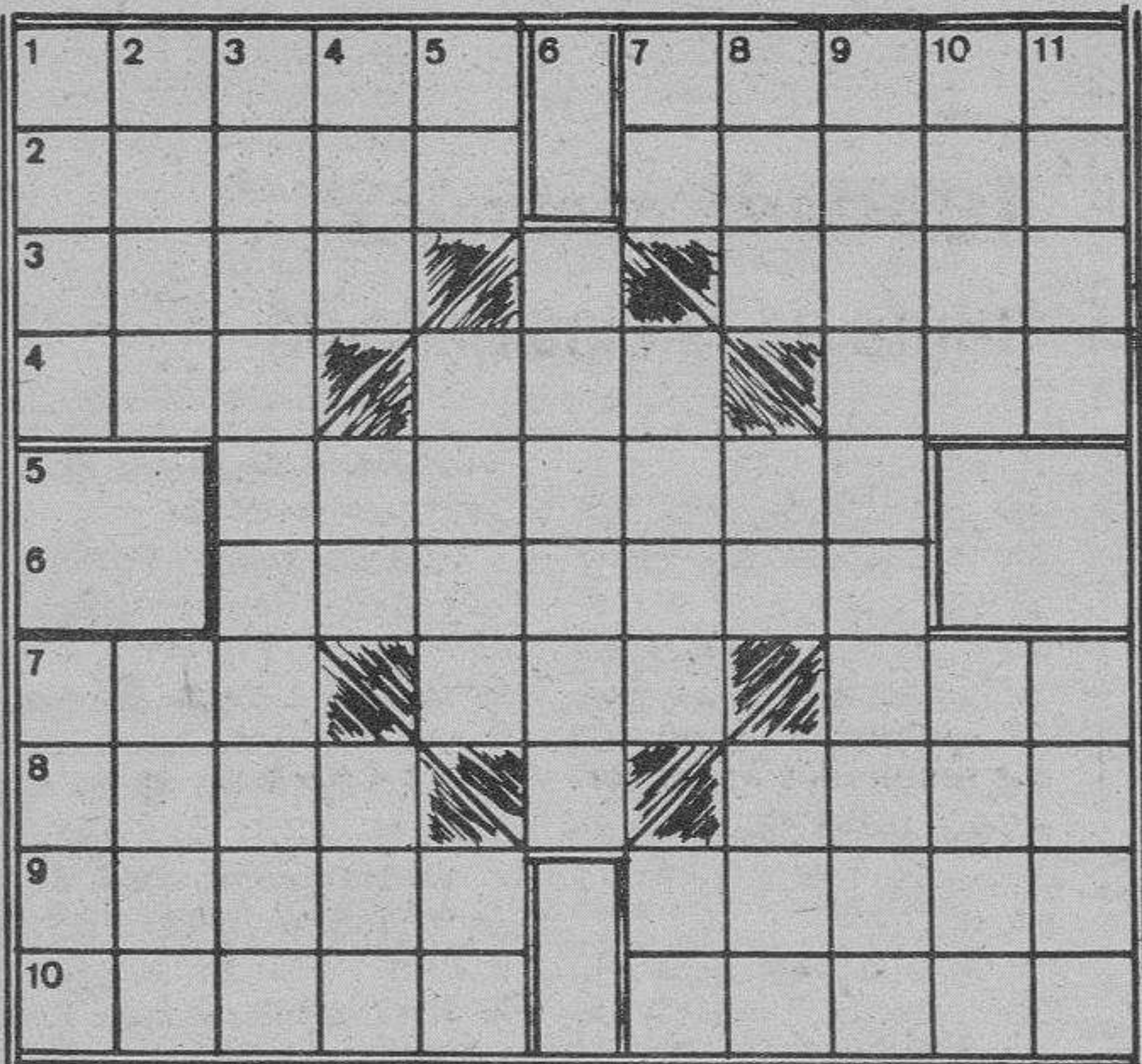
SUZUKI
SANTANA
Grandes horizontes



TRABADO, S.L.

Ctra. Madrid-Irún, Km. 234 - Tels. 26 31 25 - 26 91 43 - 26 02 68

09001 BURGOS



HORIZONTALES. — 1: Hacer burla. Moldura en forma de media caña. 2: Apremia. Atrevido. 3: Tejido. Vocal. (Al rev.) Afeita. 4: Yerno de Mahoma. Autillo. Loco. 5: Ir al galope. 6: Que va contra la lógica. 7: Tratamiento. Culpado. Yunque de platero. 8: Sacerdote del rito griego, en los pueblos eslavos. Consonante. Plata hortense de raíz fusiforme comestible. 9: Nombre de varón. Casta o calidad del linaje (pl.). 10: Acorrala. Sobrenombre.

VERTICALES. — 1: Apaga el brillo. Presta. 2: Marca de automóvil. (Al rev.) Trampa. 3: Parecido al hollín. 4: Piedra sagrada. Algo, cualquier cosa. Humor que fluye de algunas llagas. 5: Dios del sol entre los antiguos egipcios. Sensación en el olfato. Siglas comerciales. 6: (Al rev.) Adición de mal gusto. 7: Té chino medicinal. Jugo narcótico obtenido de las cabezas de adormideras. Símbolo químico del radio. 8: Estrella. (Al rev.) Interjección. (Al rev.) Alimento. 9: Golpe que se da estirando rápidamente un dedo de la mano que antes se ha sujetado con el pulgar. 10: Cómputo de años de una persona desde su nacimiento. Superior de una abadía. 11: Papagayo. Inspido.

Solución al anterior:

HORIZONTALES. — 1: Altar. Limón. 2: Sarna. Araña. 3: Proa. M. anaR. 4: aoP. Fin. lbi. 5: odasuaP. 6: sareclU. 7: Rif. Ara. Ley. 8: Oder. O. Cate. 9: Peral. sadoM. 10: Ama-sa. Aroma.

VERTICALES. — 1: Aspa. Ropa. 2: larO. Idem. 3: Tro-posfera. 4: Ana. Da. Ras. 5: Ra. Fara. La. 6: Mísero. 7: La. Nuca. SA. 8: Ira. Al. car. 9: Manipulado. 10: oñaB. etoM. 11: narl. Yema.

Hechos y figuras

El SIDA y el seguro de vida

Lausana (Suiza). — El Síndrome de Inmunodeficiencia Adquirida (SIDA) va a poner a las compañías aseguradoras en el brete de tener que contratar agentes, pero de policía.

Pues, aunque el padecimiento de la enfermedad no justifique la ruptura del contrato de seguro por enfermedad o vida, el SIDA va a obligar a las compañías a deslizarse en sus cuestionarios preguntas «muy personales», sobre sus seguros.

Así se deduce de las aclaraciones hechas hoy en Lausana por el Centro de Información de las compañías suizas de seguros.

En principio, un seguro ya concluido no puede ser rescindido cuando el titular enferma, pero antes de ser firmado la compañía aseguradora está habilitada para preguntar al futuro cliente si padece SIDA y, en caso

afirmativo, formular una reserva.

Actualmente, antes de sellar el contrato, se pregunta al contratante si fuma, bebe o se droga, pero existe el peligro de preguntas más personales, dada la existencia de grupos «con riesgo».

JEROGLIFICO



Solución al anterior:

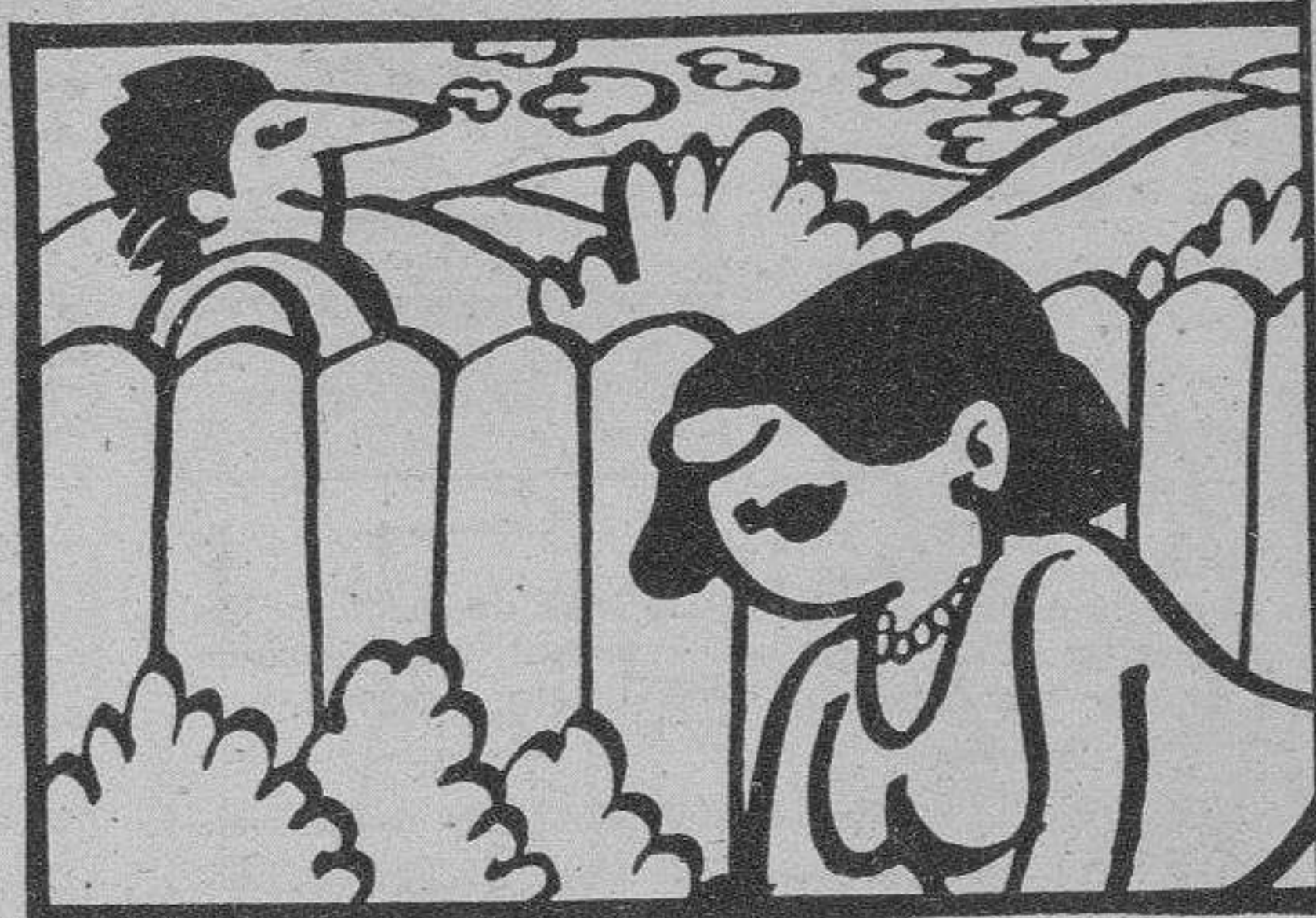
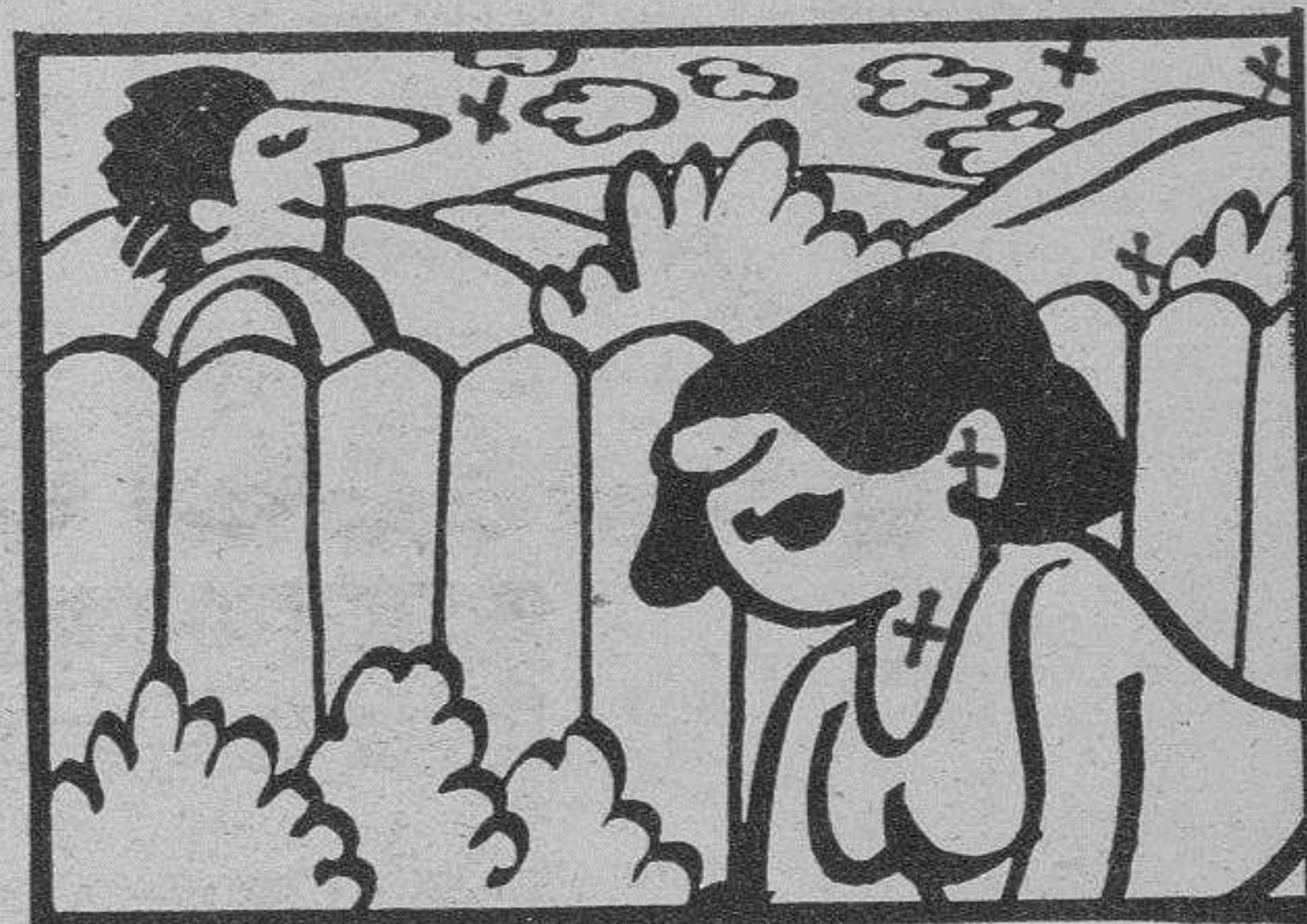
...Perdón

El partido de tenis de hoy, se juega...

La chispa de Olmo



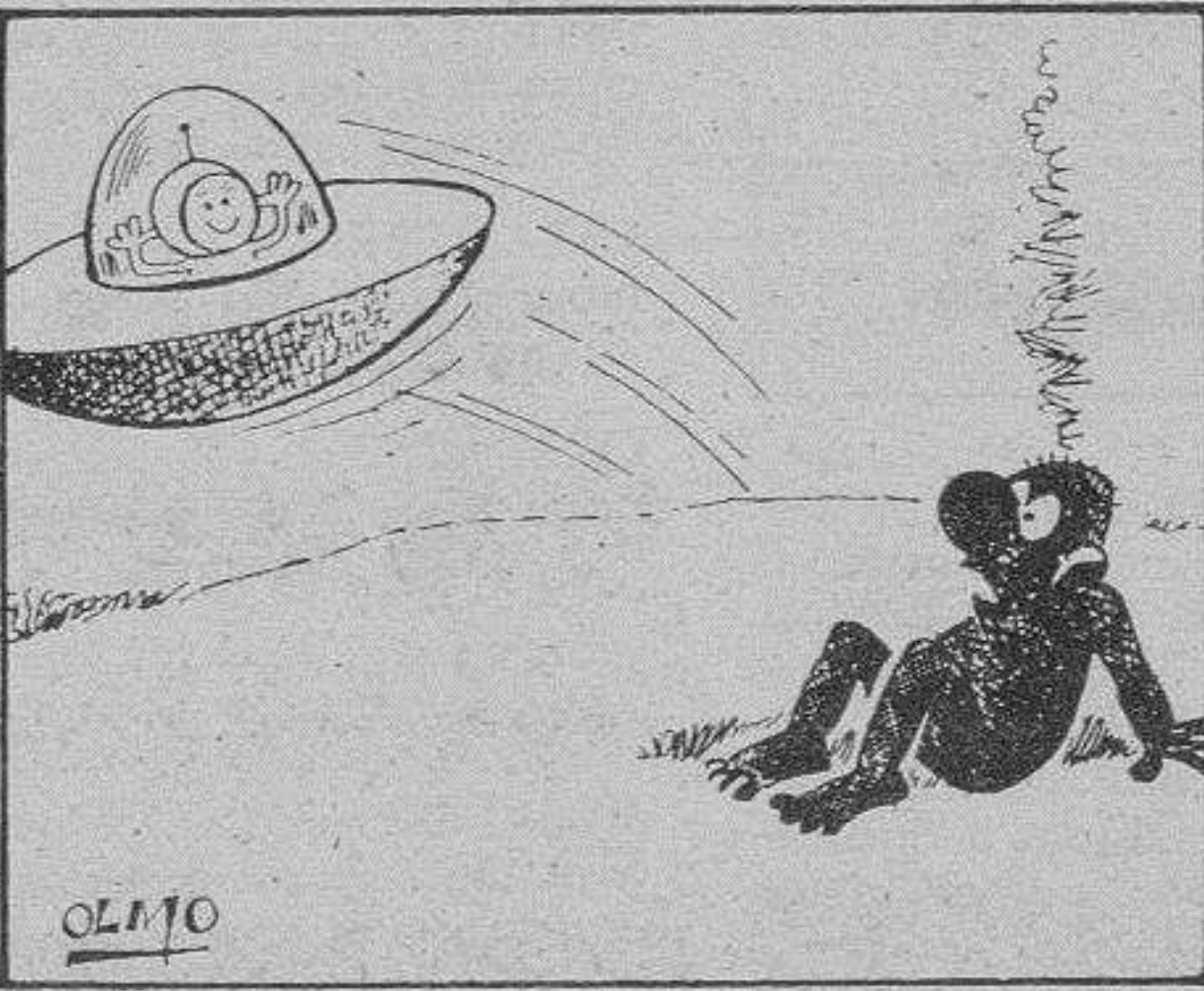
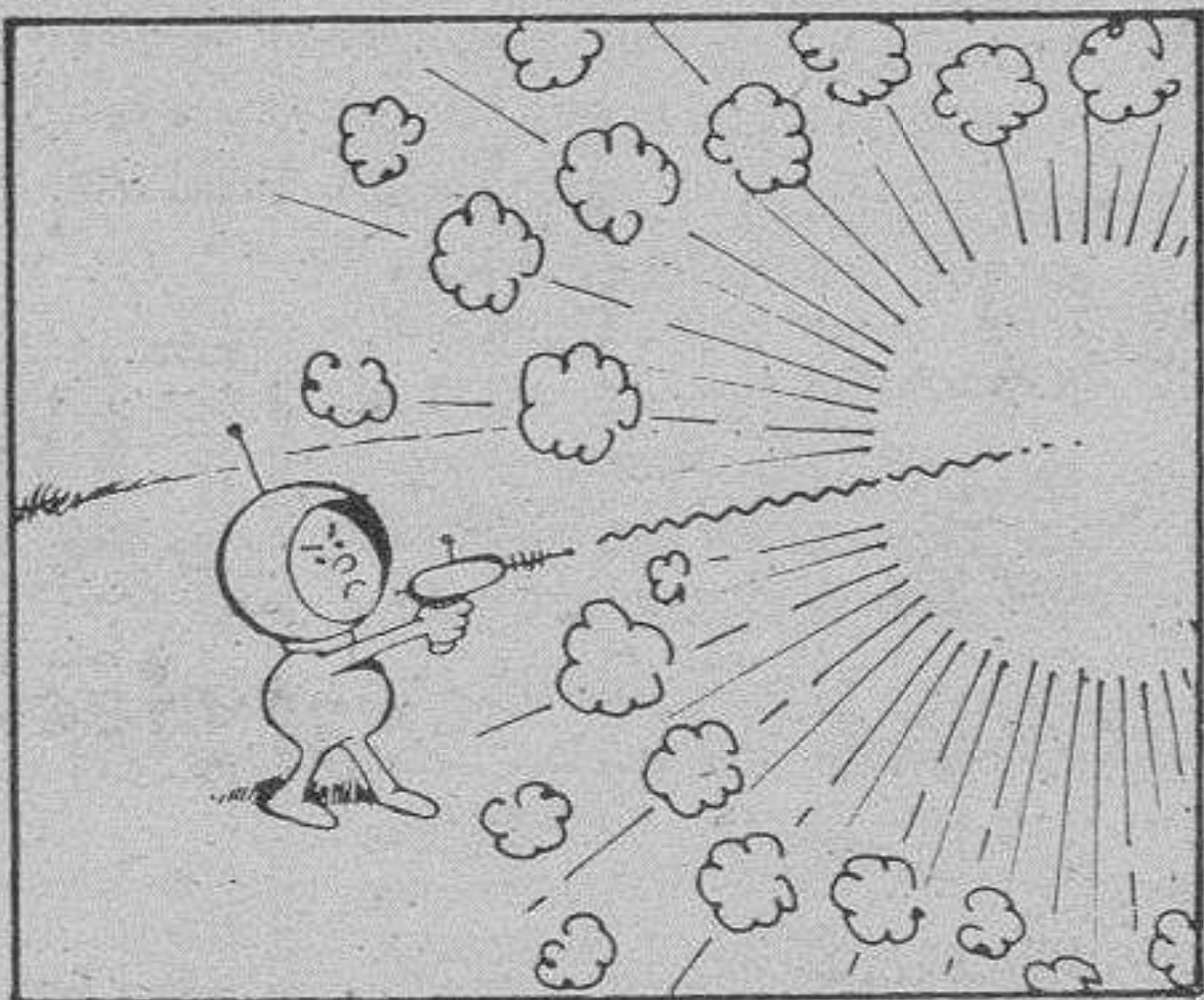
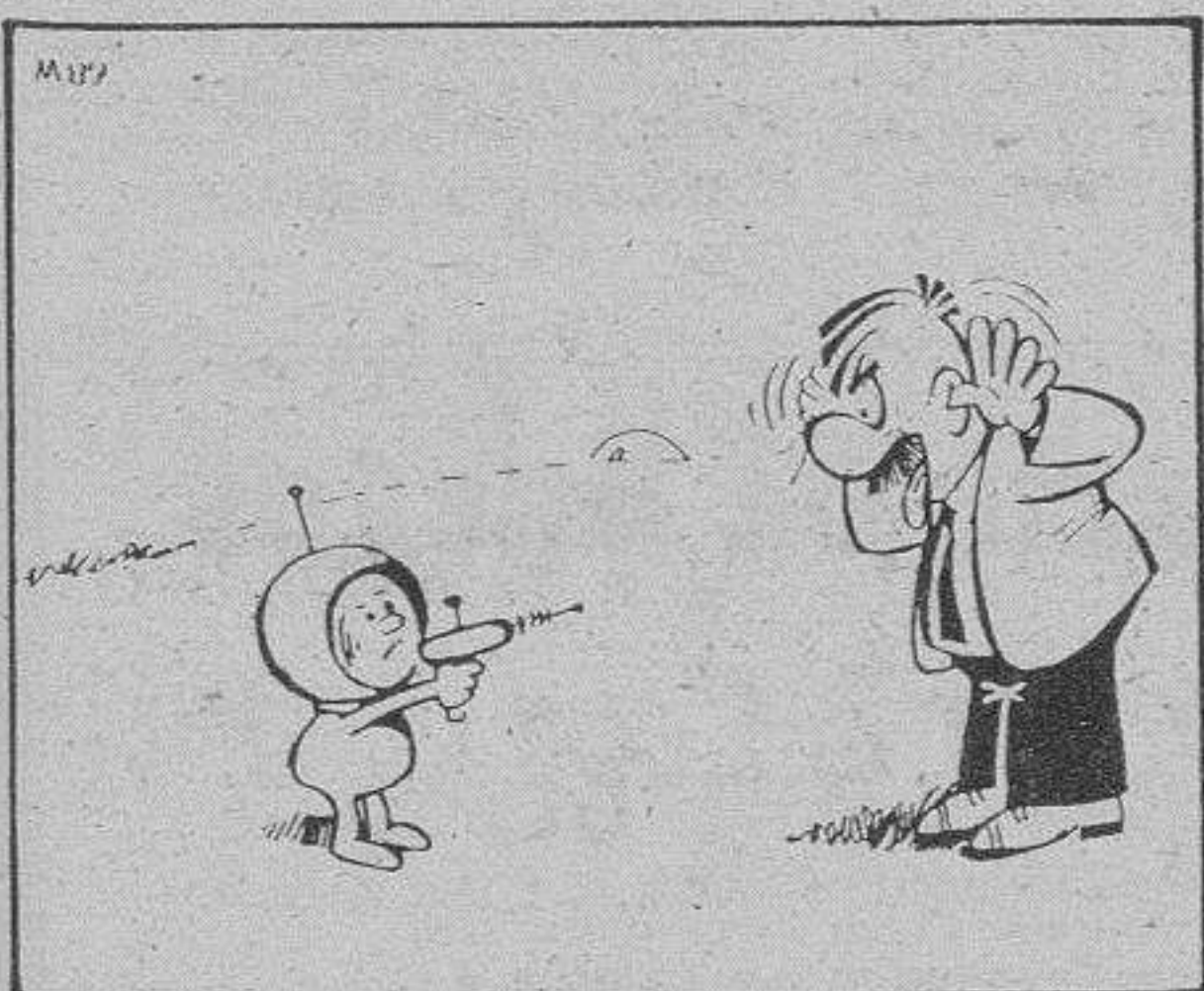
Dibujos con siete errores



Solución al anterior:

- 1. — Nube. 2. — Pelo. 3. — Pelo. 4. — Solapa. 5. — Re-ja. 6. — Diente. 7. — Boca.

Don Celes



Por Olmo

anuncios generales clasificados

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración, San Pedro de Cardena, 34 y en todas las Agencias de Publicidad.

NOTA.- Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

Inmobiliaria

VENDO HOSTAL
Carretera Madrid-Irún, Km. 89
Teléfono 91 - 8699006

SE VENDE CASA

Planta y piso, tipo chalet. Con garaje y 300 metros de terreno. Zona San Julián.
☎ 266395.

Motor

SE VENDE, OCASION COSECHADORA N. HOLLAND

Modelo 8040

En perfectas condiciones de funcionamiento.

Informes: teléfono 220366.

Servicios

Gestoría Rodríguez García

C/. Vitoria, n.º 28 - 1.º C.
BURGOS - ☎ 208662

DECLARACIONES DE RENTA

I. V. A.

Consultas - Asesoramiento Altas - Contabilidad

- Arrendamiento locales
- Industriales-Profesionales
- Comerciantes-Agricultores

Este espacio vale

1.456 Ptas.

(Incluido IVA)

martes, miércoles, jueves y viernes

Varios

ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu Santo: Tú que me aclaras todo, que iluminas todos mis caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero, en este corto diálogo, agradecerte por todo y confirmar una vez más, que nunca más quiero separarme de Ti, por mayor que sea la ilusión material. Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los míos.

(La persona deberá rezar esta oración tres días consecutivos sin decir el pedido, dentro de tres días será alcanzada la gracia por más difícil que sea). Publicar en cuanto se reciba la gracia.

M. V.

GRACIAS ESPIRITU SANTO
por la gracia concedida

A. A.

EXPOSICION DE ARTE



TAGRA
VITORIA. 13 BURGOS

EXPONE

Aurora García Bravo

Horas de visita:
Festivos: de 12 a 2
Laborables: de 12 a 2 y de 7 a 9

Del 24 de Mayo al 5 de Junio de 1986.



«La cruz de hierro», a la que pertenece este fotograma, película que esta noche proyecta TV.E., es uno de los mejores films del género bélico de todos los tiempos. Su marcado antibelicismo, su acusada violencia, la atmósfera creada por el realizador devienen en una auténtica joya del séptimo arte.

Crónica de Televisión

Mercedes Rodríguez

Santiago Carrillo se encontraba grabando en los Estudios Roma el anuncio publicitario de su partido en Televisión, cuando un gran tumulto, ruido de flashes y un sonoro murmullo le hizo salir raudo del plató. La curiosidad de don Santiago estaba justificada. Tal fue el espectáculo. La Princesa Estefanía de Mónaco se encontraba allí para grabar unas escenas que se emitirán en el programa del próximo viernes, «Esta noche, Pedro». La Princesa dijo sentirse aterrada por el barullo que se formó en torno a ella y que podría haber evitado si, con tranquilidad, hubiera posado para los fotógrafos y conversado con los periodistas, tal como se había estipulado. La Prensa quiso entrar en los estudios y se aglomeraron en torno a la ahora incipiente cantante, mientras ésta decía a los guardaespaldas contratados que la sacaran de allí, que tenía miedo. El mismo revuelo se formó en el aeropuerto. Y Santiago Carrillo, que siguió en directo la escena, exclamaba muy sorprendido: ¿Y esto lo hacen ustedes habitualmente?

Estefanía, en descapotable

Como saben, Pedro Ruiz ha sido el promotor del viaje relámpago de la Princesa monegasca. Aunque el humorista no detalla nunca el presupuesto que tiene para cada programa, en esta ocasión lo ha desvelado: el programa de este viernes en su totalidad, cuesta 12 millones, tres de ellos destinados para que la Princesa se sintiera cómoda: habitación en el Palace, el regalo de un caballo pura sangre, la avioneta que se puso a su disposición y otros servicios.

La grabación que se verá este viernes tampoco es nada espectacular. Apenas tres minutos para conversar con Pedro Ruiz, una chala en la que la Estefanía pasaba por ser una amiga íntima de la Princesa, de ella misma. Luego se emite el vídeo-clip de presentación de Estefanía como cantante, rodado en la isla Mauricio. En otras tomas, la Princesa entra y sale de los estudios en un lujoso coche azul descapotable.

«La cruz de hierro»

«La cruz de hierro», la película que esta noche se emite por la primera cadena, es el penúltimo trabajo del cineasta americano Sam Peckinpah, que tanto éxito obtuvo con los «western» modernos. Esta película, de nacionalidad inglesa, sitúa la narración en un ambiente de guerra y violencia exacerbadas y proyecta un sentido antibelicista. La acción transcurre en el frente ruso, en 1943. Un capitán prusiano llega en busca de una curiosa cruz de hierro.

James Mason, Maximilian Schell, James Coburn y Senta Berger encabezan el reparto.

«Fin de siglo»

Un político, un torero, un futbolista y un escritor son los invitados del programa de Pablo Lizcano, «Fin de siglo», espacio que ha conseguido un definido estilo propio, basado en la sencillez y en el cultivo de la tertulia bien llevada. No obstante, «Fin de siglo» tiene una fuerte competencia en la primera cadena: el cine.

Esta noche estarán en el programa Enrique Múgica, miembro de la Ejecutiva del PSOE; Ortega Cano, el torero gran triunfador de la Feria de San Isidro, y el escritor Eduardo Mendoza. (Colpisa).

RESTAURANTES

AREA CASTIL. Km. 233. — Cafetería, Restaurante. Bodas. Banquetes. Reuniones. Selecta cocina. Ctra. Madrid-Irún, Km. 233. ☎ 20 68 60

FON LAI. — Auténtica y selecta comida china. Precio económico. Hay comida para llevar. Avda. del Vena s/n. ☎ 23 00 06.

LA TRAVIATA. — Restaurante-Pizzería. Cocina italiana y española. Especialidades pizzas, pastas y cocina vasca. Servimos a domicilio. Menú diario: 475 pesetas. San Juan 23 y Hortelanos s/n. (detrás Mercado Norte). ☎ 26 20 09.

LA VARGA. — Especialidad: entremeses y pescados. Carretera Madrid-Irún kilómetro 232. A 5 kilómetros de Burgos. ☎ 201640.

MESON DEL CID. — Restaurante Hotel. Frente fachada principal Catedral. ☎ 20 87 15 y 20 59 71. Cerrado restaurante domingos noche.

MESON DE LOS INFANTES. — Especialidades olla podrida, lentejas medievales. Corral de los Infantes. ☎ 20 59 82.

MESON DEL VENA. — Dos menús diarios diferentes a 550 pesetas. Menú típico castellano. Sopa castellana, cordero asado con ensalada, postre del abuelo, vino de ribera, 1.100 pesetas. C/Alferez Provisional (frente Iberduero). ☎ 221551.

LA CUEVA. — Especialidades sopa serrana, merluza donostiarrá. Plaza Santa María, 7. ☎ 20 86 71. Cerrado domingos noche.

LOS TOMILLARES. — Bodas, convenciones y comuniones, 2 me-

nús diarios a elegir, postre, pan y vino por 500 pesetas. Carta selecta. Carretera Logroño, kilómetro 102. ☎ 42 10 17.

PAPAMOSCAS. — Llana de Afuera s/n. ☎ 20 45 65.

RIGOLETTO. — Su rincón italiano en Burgos. Nuestras pastas son auténticas. Servimos a domicilio. Antonio de Cabezón 2. ☎ 23 25 52.

SAN AMARO. — Especialidad en carnes a la brasa, parrillada de pescado. Postres caseros. Carretera Valladolid, s/n. ☎ 201707.

SANTANDER. — Menús diarios 600 pesetas. Platos combinados. Especialidades: merluza rellena de salmón, escalopines marsala. Santander número 6 ☎ 230899.

TORRES. — Especialidad: cordero asado al horno de leña. Bodas,

comuniones y banquetes. Esquina calle Vitoria número 228 (Gamonal). ☎ 22 01 32.

VITA. — Selecta cocina de mercado. Menú diario (mediodía) 700 pesetas. Plaza Bernardas s/n. ☎ 22 74 19 y 23 61 17.

ARANDA DE DUERO
CREVA. — Cordero asado, todos los días. Carretera Madrid-Irún (frente jardines de D. Diego). ☎ 50 10 19.

LERMA
MESON DEL DUQUE. — Lechazo asado al horno de leña, mariscos, besugo a la espalda, merluza, cazuelitas. C/. Audiencia, 2. (Plaza Duca). 170995.

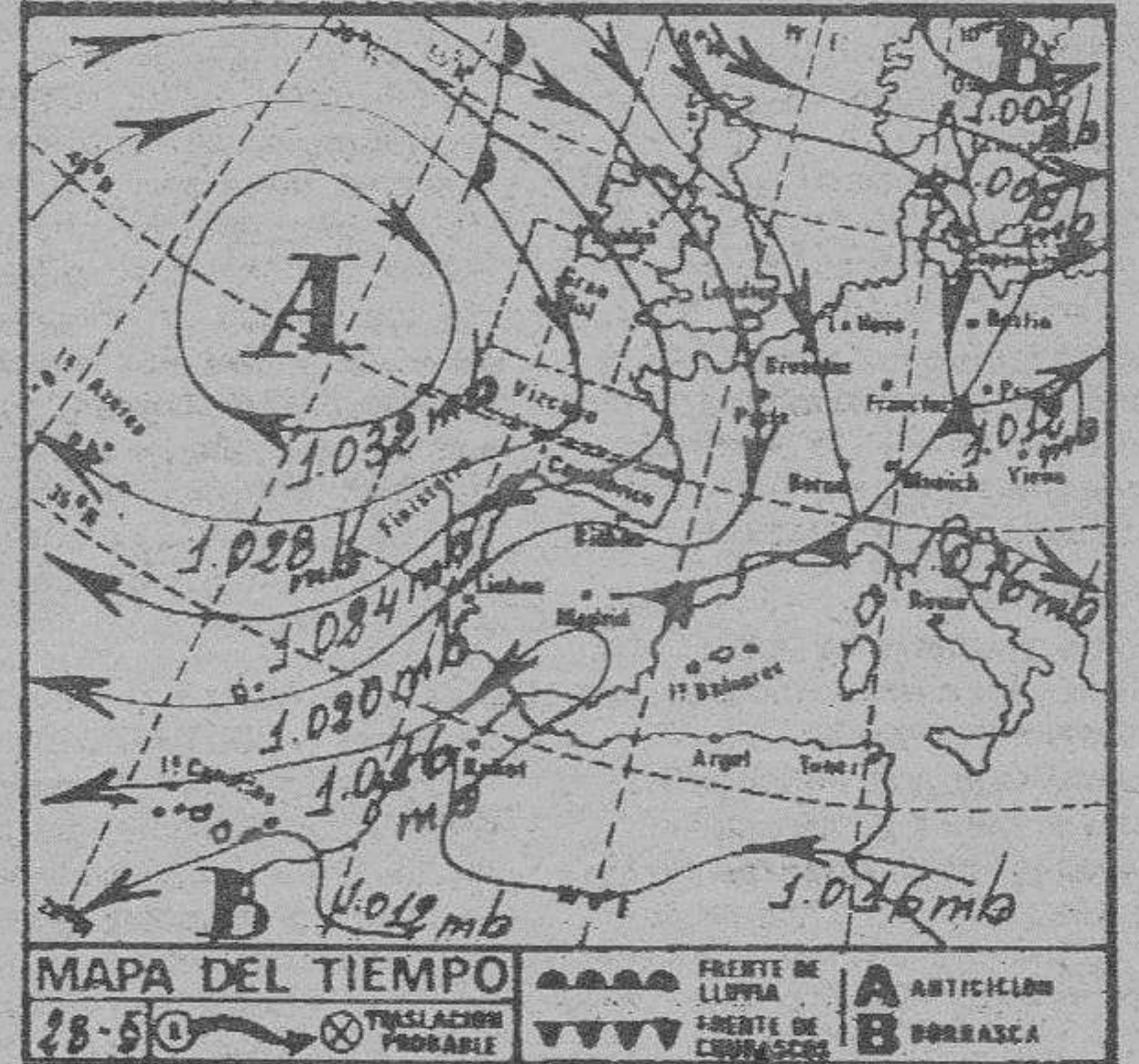
PALACIOS DE LA SIERRA
MESON LA SIERRA. — Excelente cocina casera. Precios económicos. ☎ 39 31 39.

Crónica del tiempo

F. Medina

Situación atmosférica y evolución probable

Seguimos, efectivamente, en altas presiones. El anticiclón se centra en el Atlántico, al Nordeste de las Azores, pero se extiende por el Este hasta afectar, dentro de su radio de acción, a la Península y Baleares. Las Canarias, por el contrario, quedan más próximas a las zonas de baja presión. En conjunto, no obstante, el tiempo predominante debe mostrarse seco y soleado, salvo las matizaciones y particularidades que indicamos en el siguiente apartado como consecuencia de un frente de chubascos que andará por el NE.



El tiempo para hoy

Cielo parcialmente nuboso en las Canarias, Baleares, Pirineos, Cataluña, zona del Estrecho y regiones de Valencia y Murcia. Aumentos esporádicos de la nubosidad en Galicia, Cantábrico y Alto Ebro, donde —además— habrá algunos bancos de niebla matinales. En el resto de España, la nubosidad será por la mañana escasa o nula, formándose —por la tarde— algunas nubes tormentosas dispersas, especialmente en los Pirineos y puntos del Mediterráneo. Los vientos serán moderados del Nordeste en Galicia, Cantábrico occidental y Canarias, de Levante en el Estrecho y más bien flojos en las demás regiones. Las temperaturas, en esencia, variarán poco.

Temperaturas a las 14 horas de ayer

España: Bilbao, 18; Santander, 18; San Sebastián, 16; Vitoria, 17; Pamplona, 20; Logroño, 21; León, 23; La Coruña, 15; Valladolid, 22; Avila, 22; Burgos, 18; Soria, 18; Zaragoza, 24; Barcelona, 20; Valencia, 25; Madrid, 28; Sevilla, 30; Málaga, 24; Cádiz, 23; Palma de Mallorca, 29 y Las Palmas, 28.

Resto de Europa

Amsterdam, 20; Atenas, 29; Berlín, 24; Berna, 23; Bonn, 25; Bruselas, 23; Copenhague, 18; Dublín, 14; Estocolmo, 17; Frankfurt, 24; Ginebra, 26; Hamburgo, 24; Lisboa, 20; Londres, 15; Milán, 23; Moscú, 22; Niza, 25; Oslo, 10; París, 24 y Roma, 26.

Burgos de ayer

Hace 30 años

- DIARIO DE BURGOS de 28 de Mayo de 1956. — En la iglesia de Santa María la Real y Antigua recibieron la primera Comunión los trillizos Rosa, Julio y Trinidad Abad Saiz.
- El gobernador ha visitado el Condado de Treviño, Miranda, Quintana Martín Galíndez, Trespaderne y Oña.
- Se celebró el «Día Nacional de la Acción Católica» y la «Pascua del Deportista».
- El Burgos perdió 3-2 con el Gijón, en el Molinón.
- La temperatura máxima de ayer fue de 18,0 grados y la mínima de 5,0.

Hace 60 años

- DIARIO DE BURGOS de 28 de Mayo de 1926. — El capitán general ha cursado telegramas de felicitación, por el triunfo de nuestras Armas en África, al jefe de la Casa Militar, ministro de la Guerra y alto comisario.
- Ayer no se registró ninguna defunción en nuestra ciudad. Hubo un solo nacimiento.
- La temperatura máxima de ayer fue de 23,8 grados y la mínima de 7,4.

Hace 90 años

- DIARIO DE BURGOS de 28 de Mayo de 1896. — El espada «Bombita», que había de torear en las ferias de San Pedro, sufrió una cogida en Córdoba.
- Se han decomisado algunas cantidades de chocolate que no reunían buenas condiciones.
- Ayer ingresaron en el penal de esta ciudad nueve corrigendos.
- Don Antonio Zumárraga y don Marcos Ruiz de Temiño aspiran a la Secretaría del Ayuntamiento.
- La temperatura máxima de ayer fue de 21,0 grados y la mínima de 9,0.

El humorista Chumy Chúmez se repone de dos intervenciones quirúrgicas

«Pasé dos años viendo muertos y de ahí me viene la afición por los chistes macabros»

Teresa Doueil



Chumy Chúmez, el humorista de los chistes esperpénticos, macabros y ácidos, es un hombre que rebosa ternura. Ahora, está convaleciente de dos intervenciones quirúrgicas, ha adelgazado cinco kilos y tiene dolores, pero sigue observando la vida bajo el prisma del humor. José María González Castrillo, es su verdadero nombre, fue fundador y director de «Hermano Lobo», publicación que algunos españoles guardan como un tesoro sociológico. Sus dibujos ilustraron «Triunfo» y «La Codorniz» y ahora prepara dos libros además de una exposición en Junio.

Con fiebre, dolores y aún convaleciente de las dos operaciones que le han hecho, Chumy Chúmez se arregla para hacer chistes.

—Porque si no me muero de hambre. Además, la enfermedad no te quita la capacidad de inspiración. Cuando ingresé en el hospital estaba muerto de miedo, hecho una birria: tenía un tubo por la nariz, una sonda en el pito, otra sonda en la tripa, un brazo con el suero..., pero al tercer día las visitas se morían de risa con las cosas que les contaba. Ahora voy a escribir un libro que se titulará «Yo soy hipocondríaco», en el que cuento todas mis experiencias con los médicos...

—Estoy segura que tendrá mucho éxito.

—Creo que sí, porque está toda España así. De mí todo el mundo dice que soy hipocondríaco, pero es mentira; lo que pasa es que he tenido la desgracia de estar enfermo.

—¿Y qué opina usted de los médicos?

—Opino bien. Creo que son buena gente pero lo que ocurre es que les exigimos una cosa que no pueden dar: la curación rápida urgente y constante. El ser humano tiene una inclinación natural a la podredumbre, a morirnos poco a poco y los médicos no pueden hacer nada. Tengo muchos chistes de médicos; el último lo hice antes de ingresar. Se trata de un señor que estaba agonizando y se le apareció la muerte para llevárselo, y el tío le dijo: «Es inútil. Para llevarme con usted tendrá que pasar, primero, por encima de mi cadáver». Y otro que he publicado el otro día dice así: «No se preocupe usted —le dice un médico a su paciente— ahora con las técnicas modernas ya nadie se muere hasta que no está en muy

avanzado estado de putrefacción».

—¿Cómo les sientan a los médicos tus chistes?

—Les gustan, porque los médicos son muy aficionados a los chistes macabros si son buenos. Pero cuando me ví al borde de la muerte, dejé de hacerlos. No voy a hacer más humor negro, porque he visto que en torno a la enfermedad hay mucho sufrimiento, más de lo que yo creía.

—Supongo que su popularidad habrá subido mucho desde que hace el programa «El estado de la nación», con Luis del Olmo.

—Ha tenido un éxito bárbaro. Lo que más me sorprende es cómo se prestan los políticos a participar cuando saben que sólo les vamos a preguntar cosas graciosas. Recuerdo que un día le pedí al ministro de Educación que me citara la tabla del ocho para que los niños supieran que la sabía y la recitó sin ningún problema. Generalmente les vapuleamos. Esta semana vino Bertín Osborne y le dije que me habían dicho que desnudo tenía el culo muy gordo. Debí dar en la diana, porque se quedó de piedra. No contestó.

—¿Y sabe por qué acceden a ir a un programa tan «peligroso»?

—Porque la gente es muy simpática. También creo que los políticos y otra

mucha gente tienen verdadera necesidad de que casi todos quedan bien. Algunos, como Oscar Alzaga, demuestran un sentido del humor extraordinario, Joaquín Almunia el ministro de Trabajo, también quedó muy bien. Estuvimos a punto de cantar una bilbainada juntos.

—¿Ese Sagrado Corazón que tiene colgado en la puerta es un signo de sus creencias?

—No. Lo compré en el rastro porque tiene una frase muy bonita: «Detente enemigo, el corazón de Jesús está conmigo». Tengo muchos cuadros religiosos como éstos que están hechos con cabelleras de muertos. Pero esta colección la he regalado casi entera cuando salí del hospital. Sí, es muy macabro, pero muy bonito.

La experiencia infantil

—Su próximo libro se titulará «Yo fui feliz en la guerra». ¿De verdad que lo pasó bien?

—A los niños siempre les gusta la destrucción y la barbarie, tema que lo he comentado mucho con mis amigos de mi edad y todos coinciden. Cuando estalló la guerra yo era muy pequeñito y mi primer refugio fue una casa de la Gran Vía de Bilbao, muy lujosa, que destruimos por completo. Luego me acogió una familia de Sestao y de allí fui a un pueblo de Cataluña donde teníamos un maestro tan bes-

tia que nos mandó quemar la iglesia. Recuerdo que íbamos a ver pasar a los soldados muertos por el río... Me pasé dos años viendo muertos y creo que de ahí me viene la afición por los chistes macabros. Pero todos los chicos éramos así, porque el otro día me dijo un amigo que su mayor experiencia infantil fue el derrumbamiento de una casa de Barcelona.

Acabada la guerra, Chumy Chúmez terminó el Bachillerato y estudió profesor mercantil. Se colocó en una oficina como auxiliar pero le parecía tan horrible el trabajo que lo abandonó. Ganó un concurso de pintura y con la beca «Ricardo Baroja» se vino a Madrid como un pintor bohémio. Su primer trabajo de humorista fue en «La Codorniz», luego llegó a «Triunfo» y «Hermano Lobo», publicación que él propuso al editor.

—El éxito de «Hermano Lobo», aunque suene mal me lo adjudico en una parte importante porque fui yo que diseñó el proyecto y contraté a la gente. Con vencí a los dibujantes que estaban pegando y a tres escritores como Umbral, Vicente y Cándido, que no habían escrito nunca en clave de humor.

El hormiguero

Alarico

● Don Camilón y don Pepone a la gallega

Sin duda recordarán ustedes que acaba de repetirse una enternecedora escena de aquella deliciosa novela titulada «Don Camilo». Ha ocurrido en tierras gallegas. Los protagonistas son don Francisco Chouza, párroco de Cervas-Chanteiro, en Ares, cerca de Ferrol. Manuel Fariña, alcalde comunista, sector carrillista. Y el tema, una antiquísima romería, que data del siglo XV, y en la que se recuperó el voto a la Santísima Virgen de Chanteiro, por haber beneficiado a la aldea cuando la peste.

● «Todos sois hijos de Marx»

El señor cura párroco de Chanteiro debía estar hasta las narices de que la fiesta de la Virgen fuera protagonizada por los rojos de siempre, de modo que hace ya meses les anunció que no habría misa. El alcalde, siguiendo los pasos de su antecesor, también comunista, el señor Gelo Cortizas, que había rescatado el voto mariano cuando llegó la democracia, anduvo rodando de autoridad en autoridad eclesiástica. Hasta el arzobispo de Santiago se llegó el buen hombre, para que alguien hiciera que el cura no dejara sin misa a los romeros. Pero nada.

El señor alcalde de Chanteiro llegó hasta escribir él mismo el texto de la ofrenda a la Virgen, y pasarlo para que lo corrigiera el señor cura. Ni por ésas.

Puestas así las cosas, en nuevo Pepone decidió que la romería que hiciera, que sólo se dieran festejos profanos, pero que el Concejo mantuviera oficialmente la festividad.

El párroco de Chanteiro, según algunas aviesas lenguas, calificó a todos los notorios del lugar de «hijos de Marx».

Lo que se filtra

«ABC»: Huelga portuaria

La huelga de los estibadores se ha desarrollado tal y como fue planteada y no existe razón fundada alguna para pensar que no se repita en las fechas anunciadas ya por los huelguistas. A falta aún de una ley reguladora del derecho de huelga reconocido en la Constitución —texto fundamental donde queda prevista dicha ley— asistimos una vez más al mismo espectáculo: los huelguistas imponen la cesación de actividades en un sector y el Gobierno se muestra incapaz de toda intervención, incluso en cuanto se refiere al aseguramiento de «los servicios esenciales de la comunidad». En suma, los huelguistas campan por sus respetos y el Gobierno se limita a encajar las consecuencias.

«El País»: Huelga y poder en los puertos

La reforma portuaria propuesta por el Gobierno conserva gran parte de los privilegios de los estibadores, pero introduce un elemento de racionalización en la actividad de los muelles. Los estibadores participarán en una sociedad estatal —el Estado detendrá el 51 por ciento del capital— de la que formarán parte todas las empresas estibadoras de cada puerto, que aportarán el 49 por ciento del capital restante. Mientras carezcan de trabajo, cobrarán de la sociedad estatal, que les abonará un salario mínimo garantizado. Y les queda la opción de formar parte de cualquier otra empresa estibadora. El temor de los trabajadores radica en que las empresas acaso escojan para sus plantillas a determinados de ellos, dejando permanentemente, a los más conflictivos, en la empresa estatal. Finalmente, la propuesta gubernamental plantea problemas para las pequeñas empresas que, según fuentes internas, alientan la continuidad de la huelga temiendo perder parte de las ventajas de las que actualmente gozan. En todos los casos, los protagonistas del conflicto, estibadores o empresarios, están tratando de mantener una situación de privilegio sin equivalencia en los colectivos de los demás sectores.

«Diario 16»: La Banca y el dinero de los partidos

La Banca española está cometiendo incomprensibles errores políticos últimamente. Diríase que la exquisita neutralidad que mantuvo durante largo trecho de la transición ha sido súbitamente sustituida por un excesivo afán de protagonismo, protagonismo ciertamente peligroso en unas instituciones cuyo negocio se basa precisamente en la discreción.

Resultó cuando menos extraño que los siete grandes tomaran partido públicamente en fechas previas al referéndum OTAN. De no haber mediado presiones insuperables —y no hay motivo para suponer que las hubo— se entiende mal que las instituciones de crédito —ya se sabe que el dinero no tiene amigos ni ideología— arriesgaran entonces una actitud cuando menos polémica para una parte del país. Y se entiende todavía menos que los expertos banqueros hayan aceptado que la Asociación Española de Banca prorratease los dineros electorales

Todos los lunes

DIARIO DE BURGOS

también está en sus manos con su especial

DEPORTIVO